

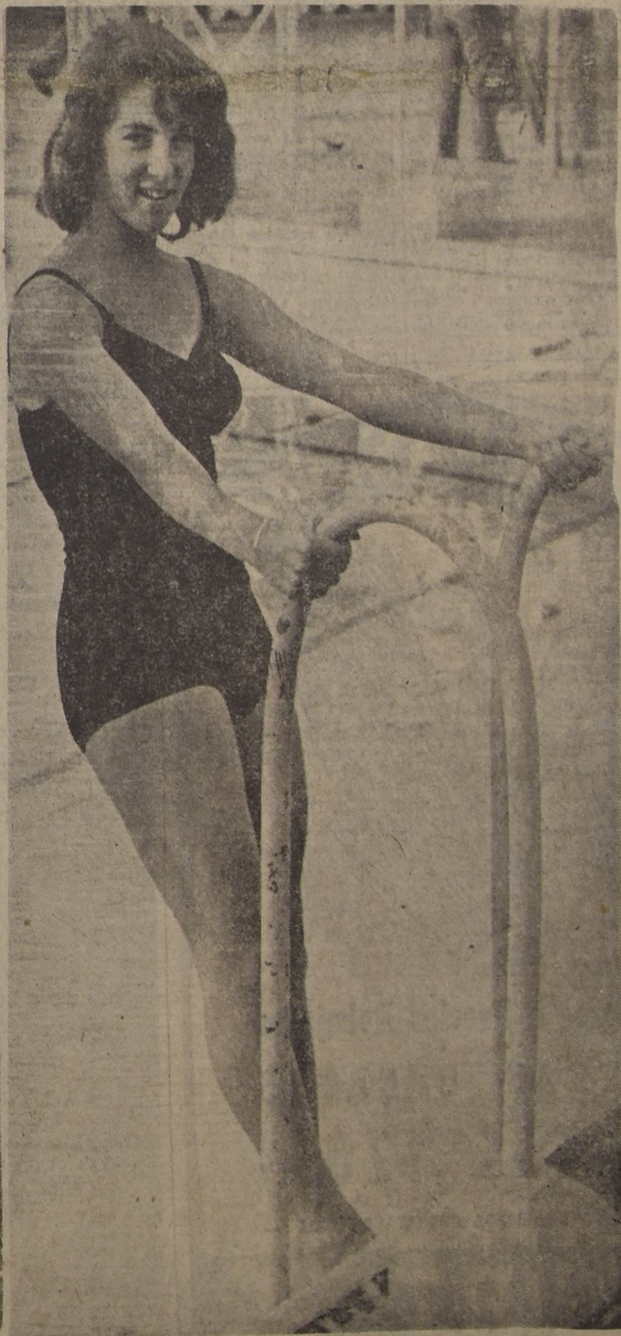
## Vencedores en natación, fútbol amateur y polo



EL CLUB MANQUEHUE.— Con muy buen éxito debutaron las nadadoras del Manquehue, que ganaron en todas las pruebas del torneo oficial realizado en el Stade Français. Sibila von der Fors y Lilo Mund, figuraron entre las más destacadas.



APUROS PARA EL WALTER MULLER.— Aras, meta del ganador, salta nerviosamente frente a Ramírez, buen delantero del Lautaro, de Buin. Se acercan en su ayuda, Nette y Rozas, defensores del Walter Müller, que con su triunfo de ayer, se ubica en el 4.º lugar del torneo de la DIVHA.



ES LA MEJOR.— Gaby Langerfeld, del Manquehue, premiada como la "Mejor Deportista" de la natación, ganó muy bien la competencia de 100 metros pecho, con 1'36" 4/10, demostrando que en su especialidad, no tiene rivales.



DESVIA RAIMUNDO LAMEL.— Un tiro bajo y potente de Amaya, interior del equipo del Yarur, es desviado al corner por Raimundo Lamel, guardameta del Santiago Nacional, que venció por 4-2, en el torneo oficial de la División de Honor Amateur. Jugaron en la cancha del Estadio Yarur y dieron lugar a un lance de acciones muy entusiasmadas.



PARTIDO QUILAPAN-IDAHE.— Mejor estuvo Quilapán, equipo que resultó vencedor de Idahue. Quilapán, con jugadores más diestros, logró el triunfo y superó a su rival por 10 a 6 1/2. Aparecen en el grabado, en primer término, Francisco Astaburuaga, Hernán Troncoso, junto a Gustavo Larraín; luego, Alberto Echenique y Pablo Moreno. Se ve al fondo, al umpire.

UN día de tregua ofrecieron ayer esos mismos espectáculos deportivos que concentran a millares de aficionados en nuestros principales estadios.

El fútbol profesional, luego de largas semanas de espera, hasta que se definió el título, ofreció como importante bajativo la temporada de Ferrocarril Oeste de Buenos Aires, cuyas presentaciones no han sido favorecidas como se esperaba, por la sencilla razón de que ya a esta altura el público está con "surmenage" futbolístico y no quiere pensar en otra cosa que no sea la Navidad, el Año Nuevo, las piscinas y las playas. Exigir más a los fanáticos, ya se hace cuesta arriba. Por lo demás, igual que los colegiales, merecen sus vacaciones. Pero, como hay gente que se ha trazado la obligación de asistir a un Estadio o campo deportivo cualquiera de los 52 domingos del año, ayer no se resignaron esas personas a matar la tarde en la matinée y buscaron aquellas reuniones que únicamente tienen "su" público. Muchos aficionados que habitualmente vibran con los goles en el Estadio Nacional, fueron a ver la semifinal de polo y aplaudieron a Quilapán en la misma forma que si se tratara de Colo Colo o la "U".

Los que tratan de descubrir nuevas estrellas para nuestra constelación futbolística, hicieron el largo viaje hasta el Estadio de la Compañía de Gas, a ver ganar al Walter Müller por 3-1 al Lautaro de Buin, o bien, al Estadio Yarur a presenciar el triunfo de Santiago Nacional por 4-2. Ahí compararon sistemas, analizaron jugadores y vieron también que esos equipos desamparados de grandes masas de espectadores realizan, dentro de sus medios, una saludable campaña de superación.

Los domingos de tregua sirven para conocer lo que hacen los "chicos" del deporte.



**JUGADORES DE "CLASE"**— Son, sin duda, René Meléndez (Everton) y Enrique Hormazábal (Santiago Morning). El grabado corresponde al match que el combinado profesional de los periodistas ganó a Ferrocarril Oeste. Esa vez, Hormazábal se lesionó y tuvo que abandonar la cancha. Los partidos del cuadro argentino han servido, entre otras cosas, para probar la "clase" internacional de nuestros cracks, sobre todo de los de la nueva generación, cosa muy importante ahora que se acerca el Campeonato Panamericano. En tal sentido, Meléndez y Hormazábal han respondido bien, más no así otros a quienes se les ha visto bajar en su rendimiento. Cortés, Tello y Carrasco, por ejemplo, para nombrar a tres de Audax, no se expidieron frente a Ferro, con la misma confianza, soltura y naturalidad, a como lo hicieron comúnmente durante el torneo local. Casos ha habido de cracks que se "pierden" en el field, cuando tienen al frente a un contendor extranjero. Es este un aspecto que el entrenador Luis Tirado debe recordar a cada momento.

# CONCLUSIONES QUE DEJAN 2 DERROTAS

Las caídas del equipo vicecampeón profesional chileno, Audax, y de un Colo Colo que siempre supo "sacar la cara" en compromisos internacionales, frente a un cuadro que viene de ocupar el décimosegundo lugar en el torneo de Buenos Aires, Ferrocarril Oeste, han producido desconcierto en el público y hasta enojo. El pesimismo ha querido sentar ahora sus raíces por doquier, amiga como es la gente de fijarse más en lo malo que en lo bueno—entonces, ya que estamos casi encima del Panamericano, los argumentos y las razones se encuentran fácilmente para decir que nuestra chance es escasa para la justa de marzo próximo. Lo que ha ganado en velocidad el fútbol chileno, en estrategia, en malicia y en abundancia de destacados valores—todas cosas ciertas, porque se han comprobado a través de una temporada rica en espectáculos de calidad—todo se ha venido

al suelo, en la misma forma que esos castillos en el aire que se suelen hacer en momentos de optimismo. Para nosotros, y lo decimos sin rodeos, estos triunfos de Ferrocarril Oeste, o las derrotas de Audax y Colo Colo, no han sido sino resultados ocasionales y que de ninguna manera influyen en la impresión que tenemos del juego chileno actual, ni tampoco significan que haya un abismo de diferencia entre nuestro fútbol y el de los argentinos. Con lo duro que fué el torneo local, creemos, eso sí, que no era aconsejable la participación de ninguno de los seis teams que intervinieron en la rueda final, en encuentros de carácter internacional, porque en pesimismo, después de todo, queramos o no, siempre pesa el factor comparación que da lugar a un balance a favor o en contra. En el caso presente, ha sido abiertamente en contra, desgraciadamente.

**NO FUERON LOS MISMOS.**— Y vamos analizando. Ni el Audax ni Colo Colo, especialmente el primero, fueron los mismos Audax y Colo Colo que animaron permanentemente el campeonato de 1951, que se llevó mercedosamente Unión Española. Tampoco el Ferrocarril Oeste que hemos visto en sus tres presentaciones, nos imaginamos, ha sido el mismo Ferro que venció nada menos que al triple campeón, Racing, y al popular Boca Juniors. Esto es evidente.

**"FUTBOLIZADOS"**— Los equipos chilenos han quedado agotadísimos por la excesiva extensión de la competencia. Hay que entender que en fútbol también existe el "surmenaje". Nuestros cuadros y jugadores están, en consecuencia, "futbolizados". Esta vez fueron Audax y Colo Colo los que cayeron, como también pudieron haber sido Unión Española, Everton, Santiago o cualquiera, pues sobre todos pesaba un idéntico factor de agotamiento. Deportivamente, no debían hacerse estas temporadas internacionales, inmediatamente después de finalizado el torneo. Se aceptan y se realizan, nada más que por significar ellas un beneficio económico que, en verdad, mucho necesitan los clubes locales. En Argentina ocurre el mismo fenómeno. Racing, su gran campeón de tres años seguidos, ganó el título y casi al día siguiente inició una gira en la que le ha ido pésimo, como que "Millonarios" lo ganó dos veces. Y "Millonarios", de Bogotá, como todos saben, está formado en su totalidad por futbolistas argentinos que llegaron hasta allá en busca de mejor porvenir, como que es clemente que les pagan muy bien. Pero—y vamos a una reunión de fondo—¿quieres decir esto que "Millonarios" sea superior a Racing? No puede ser. Bueno, tampoco Ferrocarril

Oeste es mejor que Audax o que Colo Colo. Tales resultados son únicamente circunstancias y no implican, a nuestro modo de ver, una comparación definitiva y terminante entre el juego que se practica en dos países.

**NADA DE EXTRAORDINARIO.**— Otra cosa: Ferrocarril Oeste—y que esto no lo tomen a mal los visitantes—no nos ha mostrado nada de extraordinario, aparte de la recomendable aptitud de sus componentes. Juegan igual que los de acá. No hay progreso en el fútbol argentino, ni tampoco retroceso, como en realidad se creía por su prolongada ausencia de los torneos internacionales. Son rápidos, como siempre lo fueron; aunque ahora se demoran menos con la pelota en los pies. La hacen correr más, para ganar tiempo y ahorrar energías. La noche de su derrota, Audax hizo combinaciones y jugadas de mucho más calidad que los de Ferro; pero los roles no salieron y a ellos les salió uno que fué el que les dio el triunfo. Y los partidos se pierden por

uno o por cincuenta goles; pero se pierden. Nuestras reflexiones no tienden a empujarnos la jira hasta ahora exitosa de Ferrocarril Oeste, ni a poner por las nubes la calidad del fútbol chileno. Sólo nos ha guiado la intención de poner en su lugar el alcance de dos derrotas ocasionales y que, repetimos, no afectan de una manera definitiva—como parece que muchos lo desean—a un progreso que es cierto en cualquiera de los seis de nuestros más eficientes equipos.

## EMPATARON EN LIMA KID CACHETADA Y ANTONIO FRONTADO

LIMA, 23.— (U. P.).— El argentino Antonio Lucero "Kid Cachetada" y el peruano Antonio Frontado, empataron a 10 vueltas, en las peles disputadas anoche aquí. El chileno Humberto Zaldiver venció al peruano Elias González, por Knock-out técnico al cuarto round, en una pelea concertada a 10 vueltas. El peruano Angel Risco ganó por puntos al chileno Sergio Catrileo, en ocho vueltas.



**LA UNICA DERROTA.**— La ha sufrido hasta ahora Ferrocarril Oeste, a manos del combinado profesional que formaron los cronistas deportivos. Esta foto es de ese match. Entre los jugadores argentinos, el argentino Antonio Lucero "Kid Cachetada" y el peruano Antonio Frontado. El cuadro local ganó bien 3 a 2. Los triunfos posteriores de los visitantes, como Colo Colo, han producido descontento en el público, olvidando que estos partidos y juegos locales estuvieron lejos de jugar a como lo hicieron en plena competencia, donde realmente se aprecia su capacidad—y lo mismo se puede decir de Ferro, que es nada menos que vencedor de los poderosos Racing y Boca Juniors. Sin que esto signifique, Ferro no ha impresionado más allá de ser un cuadro discreto. Nada de eso ha traído, ni tampoco ha da nos ha enseñado.

## EL PIMPON PUSO TERMINO A SUS COMPETENCIAS

La Asociación de Pimpon de Santiago puso término a sus campeonatos de juveniles e infantiles de 1951, con los siguientes resultados:

**Competencia oficial por equipos en la categoría juvenil.**— 1.º Magallanes (invicto); 2.º Olimpia; 3.º Unión Española; 4.º Cía. de Gas y Unión Española (definirán el miércoles 25) y 4.º Libertad.

**Competencia oficial por equipos en la categoría infantil.**— 1.º Magallanes (invicto); 2.º Olimpia; 3.º Unión Española; 4.º Cía. de Gas y Unión Española (definirán el miércoles 25) y 4.º Libertad.

## TRIANGULAR ENTRE SPORTS BOYS, PEÑAROL Y COLO COLO

Hoy habrá resolución acerca de un campeonato triangular de fútbol, que comenzaría el 26 de enero, con la actuación de Colo Colo, Peñarol y Sports Boys, éstos dos últimos, campeones de Montevideo y Lima, respectivamente. La temporada sería organizada por Colo Colo.

## CAMPEONATO REGIONAL PROYECTA EN LA SERENA

"En la próxima temporada oficial del fútbol chileno se proyecta realizar un campeonato regional, con los mejores conjuntos de La Serena, Coquimbo, Osorno y Barbañal", nos dijo ayer Sergio Cruzat, el entrenador de serenense, que acaba de conquistar por segunda vez el torneo nacional de fútbol amateur.

## Para comentar la semana

**LOS AFICIONADOS** al fútbol no tuvieron ayer nada que hacer. Los que se resistían a cambiar al Estadio por la mañana, fueron a presenciar la semifinal del campeonato de polo. Y aseguran que ganó Quilapán, porque jugó con maracación.

**A ESOS DIRIGENTES** que andan desesperados buscando nuevos elementos para los equipos profesionales, les soñaron que en el polo había un crack sumamente veloz. Pero se les olvidó advertirles que se trataba de un caballo.

**HOY NO** se anuncia la repetición del Circuito Maqui...

**LA TEMPORADA** de Ferrocarril Oeste no ha sido, precisamente, un regalo de Pascua para Everton...

**EN EL REPARTO** de premios a los "Mejores Deportistas", parece que hubo especial cuidado de no regalarle radios a los boxeadores...

**EN ECUADOR** se embroma...

ron los gritones de las galerías. Apareció un referee llamado José Pedro Zaquero...

**EN LA ULTIMA** carrera de autos dicen que el público se portó muy correcto. No podía ser de otra manera, si por cada espectador había diez carabinieri, y nueve bomberos.

**UN ANDALUZ,** hinchado de la Unión Española, al ver al Viejo de Pascua con su cascaca roja, aseguró que fué el primer back centro que tuvo la institución.

**EL MIÉRCOLES** se medirán en fútbol periodistas con dirigentes. Ojo por ojo... Los jugadores profesionales se aprontan a hacer ellos el comentario.

**CON EL RESULTADO** económico del Circuito Maqui, se asegura que los bomberos de La Cisterna tendrán para renovar la pelota de pimpon de su casino.

## Gavilán defenderá su título frente a Bykes

MIAMI, 23.— (U. P.).— El comandante William Peoples Jr., confirmó que el campeón Kid Gavilán, defenderá su cinturón de campeón mundial welter, el 4 de febrero en el Estadio de esta ciudad, frente a Bobby Bykes, de esta ciudad, en la que será la primera pelea de Florida, entre un boxeador de raza blanca y otros de raza de color.

El promotor Peoples dijo que se espera que 20.000 personas paguen cien mil dólares por presenciar la pelea que se celebrará en el Estado por el cinturón mundial, ya que fué este año que Florida autorizó la celebración de encuentros por la sujeción en una división del boxeo.

# Gran VENTA de PASCUA

Camisas y Artículos de Caballeros a Precios Rebajados  
**APROVECHE NUESTRAS OFERTAS**  
**CAMISAS DESDE \$ 170.--**

— POR CADA COMPRA MAYOR DE \$ 600 REGALAMOS UNA LINDA CORBATA DE SEDA —

## "YALE SHIRT"

SAN ANTONIO 469

**¿Su departamento necesita UN DORMITORIO?**

Conozca el "REX" LEGITIMO

• UNICO SISTEMA EN CHILE  
 • CERRADO GUARDA LA CAMA  
 • SOMIER METALICO PRACTICO ECONOMICO

CERRADO ⑧ MODELOS  
 ③ TAMAÑOS  
 BERGER, NORMANDO, REINA ANA ENCHAPADO, ETC.

FACILIDADES

ABIERTO

**DISTINTA A TODAS**  
 COMODA-CAMA "REX" PATENTE 1242

• CERRADA GUARDA LA CAMA TENDIDA  
 • ADAPTABLE A CUALQUIERA HABITACION  
 • SOMIER METALICO  
 • MANEJO AUTOMATICO

② MODELOS  
 ② TAMAÑOS

**OSCAR SCHATLOFF**  
 VENTAS: MONEDA 748

**INTENTO SUBIR EL ACONCAGUA.**— Jorge Moder Jorquera, ingeniero agrónomo, entusiasta andinista que acompañó en la expedición internacional a Roberto Busquets, que venció el Aconcagua, ha intentado dos veces subir a la cima de la famosa montaña. Moder quedó a 6.800 metros, y aun cuando esperó la segunda cordada, no le fué posible, ya que la atmósfera tiene variaciones que impiden su ascensión.

# Carlos Morales, figura destacada del torneo

## UN PUGILISTA ESPECTACULAR

Los elementos nuevos estuvieron muy cerca de titularse campeones en la etapa final del Campeonato de Box, que se efectuó antenoche en el Estadio Caupolicán. Sergio Salvia, el aparentemente endebles aficionado de Osorno, y Alberto Rozas, mediodiano de la misma ciudad. Aquel, hasta el segundo round, llevaba las mejores probabilidades de titularse ya que en el primer round había contragolpeado a Siré, haciéndolo caer fugazmente y durante la segunda vuelta localizó serios impactos en el rostro del metropolitano haciendo sangrar de narices. Abelardo Siré, mejor ostensiblemente en la última vuelta, propinándole serio castigo al representante de Osorno. Fue en este round cuando se decidió la lucha, por cuanto Salvia bajó mucho en su rendimiento, tal vez por la dolencia de la nariz, afección de la cual no pudo recuperarse. Extraño no habría sido entonces, que si Salvia hubiese peleado en el último round, como en el 2.º, las cosas habrían cambiado.

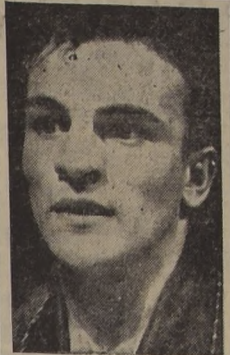
Su coterráneo, Alberto Rozas, un poco más resuelto en su acción habría seguramente logrado superar a Ramón Alvarado, pugil veterano en estas competencias. Rozas nunca trató de contragolpear de derecha al naval, sino que basó su forma de mantenerlo a distancia a base de izquierdos rectos; pero que no llevaban la violencia necesaria como para comprometer las posiciones de Alvarado. Lógicamente que no podría exigirle más el novato aficionado.

## ACTUACION DE LOS ARBITROS

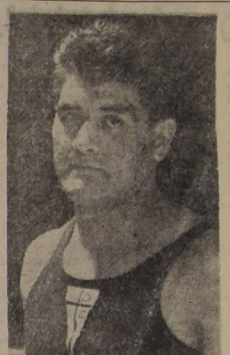
Ocho árbitros actuaron normalmente en el Campeonato de Box Amateur que acaba de finalizar. Hemos seguido sus actuaciones a través de esta competencia y basándonos exclusivamente en el desempeño que les cupo en este torneo nos permitimos hacer una clasificación del uno al ocho: 1.º, Salvador Valenzuela; 2.º, Rafael Nahamias; 3.º, René Paredes; 4.º, Hugo Ossandón; 5.º, Sergio Arellano; 6.º, Vicente Ferrero; 7.º, Mario Bertossi; y 8.º, Edmundo Rojas. No hacemos figurar a Patricio Burgos, porque arbitró solamente una pelea, la semifinal.



JUAN GUTIERREZ.—Valiente y tenaz, pero no estuvo bien como el año pasado.



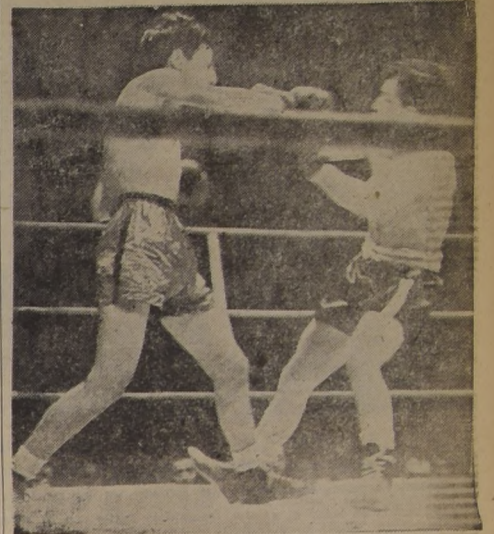
EDISON MONTERO.—Estrecho su triunfo sobre el metropolitano Jorge Mayorga.



VICTOR BIGNON.—Por primera vez se tituló campeón nacional. Ha mejorado bastante.



ABELARDO SIRE.—Por su clase pudo imponerse al osornino Sergio Salvia.



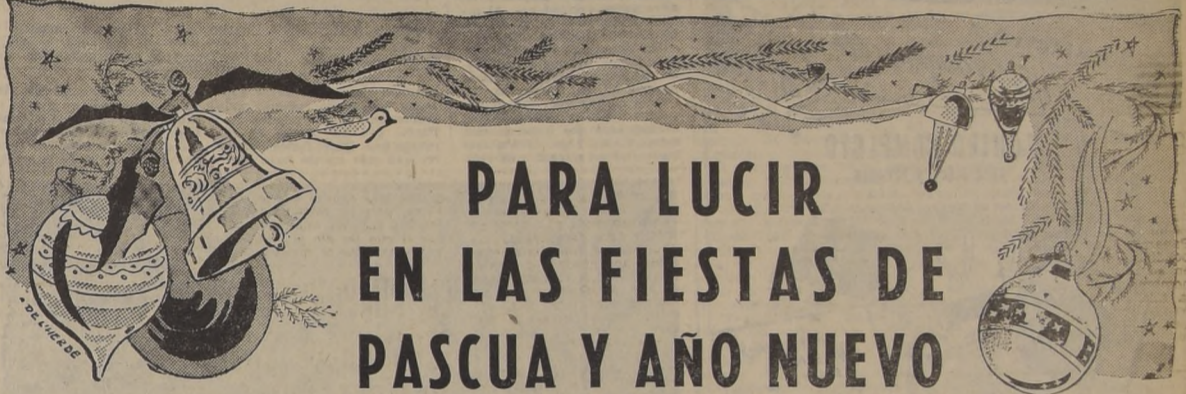
SIRE CAERA.—Puede apreciarse en la escena, del encuentro Siré-Salvia, cuando el pugil de Santiago, Siré, pierde el equilibrio y cae posteriormente, a raíz de un recto derecho. La mala posición de pararse en los talones, hizo caer a Siré, cuando recibió el golpe. El local ganó por puntos.

osornino, ya que actúa por primera vez. En todo caso, es Alvarado quien debió haberlo liquidado en un round y si no pudo, muestra, sencillamente que aún se halla estagnado. Creemos no equivocarnos al pretender que sea Juan Gutiérrez quien represente mejor la categoría gallo cuando de torneos internacionales se trate. Para las competencias latinoamericanas, se necesitan pugiles de la modalidad de Gutiérrez, hombres de ataque sin reticencias. No obstante, mantenemos nuestra posición, en el sentido de que Segundo Ojeda mereció el triunfo, antenoche. El penquista colocó los golpes más precisos y evitó, hábilmente, desplazándose mejor, muchos golpes de Gutiérrez que dieron en el vacío. Sin duda que el metropolitano llevó el ataque; pero sus puños no daban siempre

en el blanco; al contrario, sus fallas las aprovechaba el adversario, que boxea con cierta soltura. Hablando ahora del encuentro dramático de la rueda final, diremos que el triunfo de Carlos Morales es un justo y merecido premio a sus espectaculares actuaciones. El aficionado del Club "Corco-

lén" se ha convertido últimamente en atracción y durante el campeonato se constituyó en figura central. Morales tiene una modalidad muy propia suya de contestar golpe por golpe, de ahí que sus presentaciones resulten emotivas. Se cansó en la última vuelta al igual que su adversario Manuel Vargas, ya que ninguno

tenía potencia en sus golpes en las postrimerías del combate. Creemos que Vargas realizó el sábado una de sus mejores presentaciones, estuvo más activo y golpeó con mayor precisión que en otras ocasiones sobre todo en la segunda vuelta, donde dió la sensación que a la postre sería el ganador.



## PARA LUCIR EN LAS FIESTAS DE PASCUA Y AÑO NUEVO

Prendas de imprescindible necesidad a precios económicos

CAMISAS en telas de colores escoceses, de mucha duración, medidas 36 al 44, a \$ **235.--**

CAMISAS blancas, modelo sport con media manga, medidas 36 al 44, a . . . . \$ **225.--**

CAMISAS en buena popelina, en fondo de color y blanco a rayas, con repuestos de cuello y puños, medidas 36 al 44, a

\$ **230.--**

CAMISAS confeccionadas en popelinas de colores unidos, en perla, crema y azul, con repuestos de cuello y puños, todas las medidas, a

\$ **325.--**

Sábado abierto todo el día

PIJAMAS confeccionados en popelinas de gran duración, colores a rayas anchas, todas las medidas, a . . . . . \$ **450.--**

BATAS de pura seda, confección prolija, colores y fantasías de novedad, a . . . . \$ **1.600.--**

SHORT de fina gabardina de algodón impermeabilizada, cintura elástica, lo más práctico, a . . . . \$ **250.--**

POLERAS importadas, colores unidos en nino, rojo y celeste, tallas medianas, a . . . . . \$ **95.--**



VESTONES SPORT, prolijamente confeccionados con una extensa y novedosa variedad de casimires de pura lana, varios modelos.

\$ **1.495.--**

PANTALONES, hechos totalmente a mano, con una extensa selección de franelas de superior calidad, varios colores, corte sport.

\$ **650.--**

AMBOS confeccionados con ricos casimires de pura lana, en el más novedoso surtido de colores y fantasías, óptima terminación

\$ **2.390**

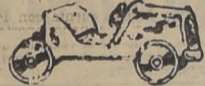


ALAMEDA 400 AVENIDA ESPAÑA Reembolso: Casilla 3224.

## Casa CAUPOLICAN

SAN DIEGO 1242 - FONO 52731

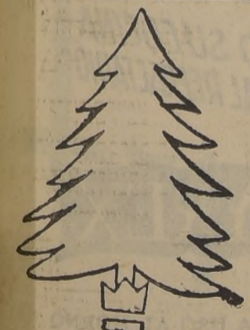
Bicicletas media pista, paseo, mujer, niños todas las edades. Gran surtido en triciclos de todos tipos. Autos comandancia y jeep



RADIOS "ZENITH" \$ 500.-- mensuales

Casa CAUPOLICAN SAN DIEGO 1242

GRANDES FACILIDADES DE PAGO.



## "BOTILLERIA SAN ANTONIO"

— SAN DIEGO 1959 —

FONO 50211

La "Botilleria San Antonio" se complace en recordar a su distinguida clientela y público en general que, como en años anteriores, PERMANECERA ABIERTA DURANTE LAS FESTIVIDADES DE PASCUA Y AÑO NUEVO, y aprovecha la oportunidad para darle a conocer algunos precios:

Vino tinto y blanco, Especial, chiucho de 15 litros	\$ 160.--
Vino tinto y blanco, Reservado	\$ 180.--
Aguardiente especial para ponches y Cola de Mono, en botellas de 1 litro, de 37 grados	\$ 70.--
Pisco Peralta, P. Rodriguez, Control, etc., botella	\$ 65.--
Anís, Botella 1 litro	\$ 130.--
Anís, botella 3/4	\$ 100.--
Anisette	\$ 90.--
Amargo (para ponche)	\$ 45.--
Cañac, botella 1 litro	\$ 115.--
Cañac, botella 3/4 litro	\$ 75.--
Menta verde y blanca	\$ 100.--
Ron Pon	\$ 70.--
Sidra Doña Francisquita	\$ 60.--
Cacao	\$ 90.--

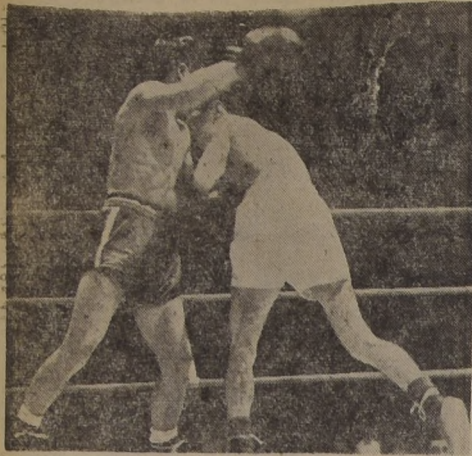
Además encontrará Ud. un gran surtido en vinos y licores, Malta, Pilsener, Blitz, Papaya, etc.— Canastillos para regalos, desde \$ 300.--

## "BOTILLERIA SAN ANTONIO"

SAN DIEGO 1959 — FONO 50211

— REPARTO A DOMICILIO —

# Púgiles sureños fueron mejores que los nortin



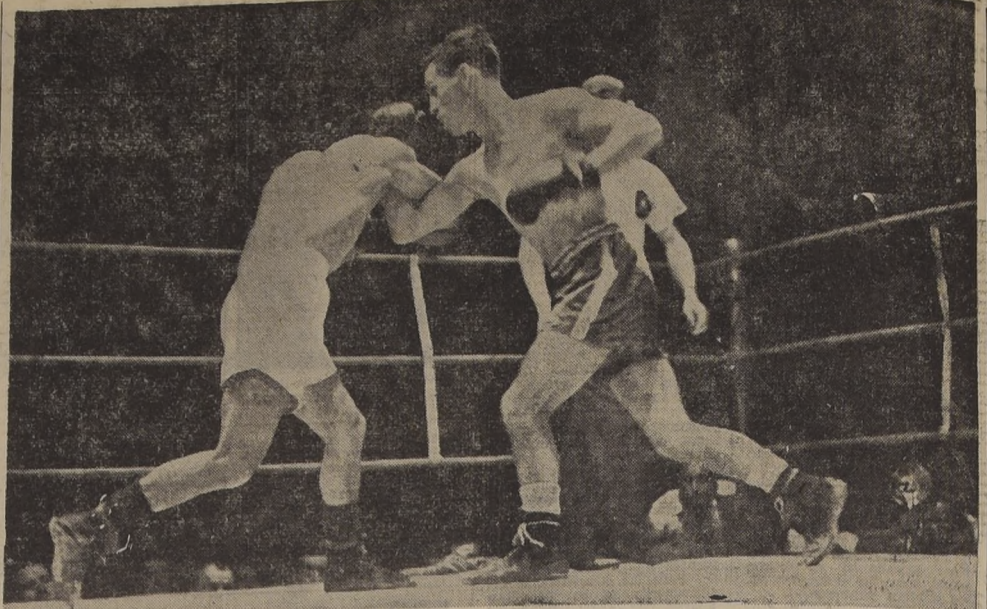
**AHUMADA AL ATAQUE.** Buena actuación le cupo a Mario Ahumada en su pelea por el título nacional con Germán Pardo. El grabado muestra una escena del combate en los momentos que Ahumada se lanzó al ataque, trabándolo Pardo con su brazo izquierdo. Ahumada se impuso por puntos.

## LOS 10 POSIBLES

Ya conocemos a los diez campeones nacionales en sus respectivas categorías. Como es norma de la Federación, al Torneo Latinoamericano de febrero debe llevarse un equipo que represente exactamente la verdadera capacidad del boxeo chileno, de modo que no es obligación suya considerar a los púgiles que obtuvieron los títulos.

Para este efecto, el dirigente concentrará en la primera semana de enero a todos los campeones, e incluso, a los vicecampeones, o a aquellos elementos que a través de la selección han demostrado aptitudes para considerarse. La elección del equipo definitivo en verdad, no es costoso difícil, por cuanto se sabe muy bien la capacidad de cada cual. Por esta misma razón es que creemos que el equipo debiera ser formado así: Mario Ahumada, Juan Gutiérrez, Abelardo Siré, Edison Montero, Jorge Mayorga, Hugo Basaure, Juan Nelra, Carlos Morales, Carlos Lucas y Víctor Bignón.

En la categoría liviano, colocamos a Montero, porque el púgil universitario es, actualmente, un liviano auténtico. Mal se haría entonces en incluirse en la categoría en que interviene ahora, por cuanto daría mucho handicap en peso a los adversarios extranjeros. Al incluir a Montero en el liviano, de hecho quedaría Mayorga, en la categoría inmediatamente superior, ya que es sin duda la mejor carta, máxime cuando es un aficionado de mucha experiencia. En cuanto a la categoría mediano, no hay otro que Basaure, elemento ducho y que bien adiestrado está en situación de re-



**OJEDA LANZARA SU IZQUIERDA.** El grabado muestra una escena de la pelea que sostuvieron los peso gallo Juan Gutiérrez y Segundo Ojeda. Se ve a Gutiérrez que engancha la derecha de Ojeda, mientras éste lanza su izquierda al flanco. El fallo de este encuentro, en favor de Gutiérrez, fué resistido por el público, que reconoció mayor méritos al púgil de Concepción.

lizar un papel más afiroso que todos los mediano de momento. Refiréndonos a Pardo, que no figura en el equipo que damos, se nos ocurre que más cuerdo sería pre-

pararlo con miras a la Olimpiada de Finlandia, ya que el ex campeón no alcanza a reponerse de aquí a cuando se embarca el equipo a Lima; en cambio, Ahumada se halla mejor,

como le demostró anteaño. Germán Pardo ha perdido varias virtudes que lo pusieron en primer plano del box nacional. Ya no tiene la agilidad de pier-

tas competencias, a la vez que sus golpes resultan defectuosos. Pardo necesita un cuidado personal y una buena preparación para que vuelva a repetir sus mejores actuaciones.

**NOVEDAD**

**EL REGALO** Incomparable.

**EQUIPO COMPLETO** para niños y jóvenes

Desde \$ 435

**SABADO, ABIERTO** TODO EL DIA

**La Sportiva**

SAN DIEGO 1069

Y BOLSA OLIMPICA O MALETIN CON ESCUDO DE SU CLUB

Y PAR ZAPATOS

Y CAMISETA

Y PANTALON

Y PAIR MEDIAS

**DEPORTISTAS!**

**COPAS-MEDALLAS y PLATA**

y **ALPACA** GARANTIDAS

**H. G. CAPOT** GRABADOR

FABRICA TODA CLASE de INSIGNIAS DEPORTIVAS y RELIGIOSAS

ESMERALDA 792 FON: 63955

REEMBOLSOS A PROVINCIAS POR MAYOR Y MENOR

**CICLISTAS...**

**Pará STAR CICLES**

SAN PABLO 2895 - Teléfono 96432

Neumáticos Saffle . . . . . \$ 235.-

Portapaquetes, níquelados . . . . . 120.-

Puntilla Christophe, francesa, par . . . . . 88.-

Bombines Zefal . . . . . 143.-

Bocinas Papú, importadas . . . . . 100.-

Torpedos completos, importados . . . . . 650.-

Pedales goma, "FOM", italiana . . . . . \$ 280.-

Tirarrayos francés . . . . . 30.-

Rayos importados, el ciento a . . . . . 220.-

Zapatillas emplan-tiladas, tipo argentino . . . . . 290.-

Frenos tipo LAM, par . . . . . 480.-

Cadenas importadas, cada una . . . . . 115.-

Gomaválvula Dunlop, el metro . . . . . 25.-

**OFRECEMOS:**

**SOLAMENTE POR ESTE MES,**

CON UNA PEQUERA CUOTA INICIAL

**BICICLETAS ALEMANAS DE PASEO**

ARO 28, EQUIPADAS

**ENORMES FACILIDADES DE PAGO**

REPUESTOS Y ACCESORIOS PARA BICICLETAS

GRAN SURTIDO DE FORROS Y CAMARAS, NACIONALES E IMPORTADOS, EN TODAS LAS MEDIDAS, A LOS PRECIOS MAS BAJOS DE PLAZA

Reembolsos rápidos a provincias

Descuentos especiales a comerciantes



**PREMIO A SU VALENTIA.** Amigos de Carlos Morales, y socios del Club "Corcolén", al que pertenece el nuevo campeón de Chile de los mediano, es llevado en andas, luego de su magnífico triunfo que consiguió anteaño en el ring del Caupulicán, en su pelea final con Manuel Vargas, de la Universidad de Chile.

**FUTBOL POPULAR EN CANCHAS DEL SANTIAGO MORNING**

Mañana, en las canchas del Santiago Morning habrá un festival de fútbol entre equipos populares, con el siguiente programa:

**CANCHA SANTIAGO MORNING**

N.º 1. — 15 horas: Durango con Hernán Moreno, segundos equipos, 18.30 horas: Unión Constantino con Brasil Juniors, primeros equipos, 17.15 horas: Friarte Juniors con Juan Aguirre, primeros equipos, 18.30 horas: Hernán Moreno con Durango, primeros equipos.

**CANCHA SANTIAGO MORNING**

N.º 2. — 15 horas: V. de la Victoria con Pizarro, segundos equipos, 18.15 horas: García Vial con Alcantarilla de Santiago, segundos equipos, 17.15 horas: Pizarro con V. de la Victoria, primeros equipos, 18.30 horas: Alcantarilla de Santiago con García Vial, primeros equipos.

**CANCHA SANTIAGO MORNING**

N.º 3. — 15 horas: Juventud Las Rejas con Tricolor Nacional, segundos equipos, 16 horas: Lacunza con Juventud Vial, segundos equipos, 17.15 horas: Tricolor Nacional con Juventud Las Rejas, primeros equipos, 18.30 horas: Juventud Vial con Lacunza, primeros equipos.

**CANCHA SANTIAGO MORNING**

N.º 4. — 15 horas: Los Cóndores con Tigres de Barranca, segundos equipos, 16 horas: Chile Brasil con Estrella de Quilta, segundos equipos, 17.15 horas: Tigres de Barranca con Los Cóndores, primeros equipos, 18.30 horas: Estrella de Quilta con Chile Brasil, primeros equipos.

**CANCHA SANTIAGO MORNING**

N.º 5. — 15 horas: Ibérico Parroquial con Población Ecuador, segundos equipos, 16 horas: Vinamarina con La Laguna, segundos equipos, 17.15 horas: La Laguna con Vinamarina, primeros equipos, 18.30 horas: Población Ecuador con Ibérico Parroquial, primeros equipos.

**200 FONDISTAS ACTUAN ESTA NOCHE EN PRUEBA PEDESTRE**

Cerca de 200 fondistas de Santiago, Talca, Curicó, Rancagua, Los Andes y Valparaíso, intervienen hoy a las 21.30 horas, en una prueba pedestre organizada por el Club Suplementos.

La partida se dará en Brasil con Rosas, para seguir a vueltas a este circuito.

San Pablo, Matucana, Alameda, Brasil y Rosas. Se darán dos vueltas a este circuito.

Los organizadores cuentan con más de 60 premios. Se han inscrito corredores de las condiciones de Raúl Inostroza, Luis Celedón y Pío González, que figuran entre los favoritos.

**Festival de clausura en Liga Independencia**

Con un festival, la Liga Independencia de Fútbol, puso ayer término a sus actividades de 1951. En partidos amistosos los equipos de delegados empataron a un punto y el seleccionado A de la Liga ganó 1-0 al B. En atletismo, Hernán Villanueva ganó los 100 metros planos; Fernando Sarmiento los 400, y Mario Franco, al lanzamiento de la bala.

Posteriormente, repartieron los premios a los equipos mejor clasificados en el torneo oficial: en primera división, campeón Unión Centenario, seguido de Santa Teófila, Imperial y Vifranil; en segunda, Río Tachal, seguido de Atlético Alborada, Roberto Mac Clure e Imperial; en tercera, Atlético Alborada, seguido de Enfilite, Roberto Mac Clure y Santa Teófila.

**River Plate ganó a Real Madrid, 4 a 3**

MADRID, 23. — (UP). — El equipo de fútbol argentino River Plate derrotó al Real de Madrid por la cuenta de cuatro a tres.

El primer tiempo River Plate obtuvo dos goles, en tanto que el Real de Madrid, uno.

## Selección ciclista resultó un fracaso

La última etapa de la selección ciclista organizada por la Federación, no pudo realizarse ayer en la mañana, en el Estadio Nacional por ausencia de casi todos los elementos que debían participar en ella. Lo que pasó, es sencillamente, que casi todos se están preparando para la prueba de los "Siete Días", que se hará en enero y no desean participar en esta selección organizada tan a última hora. Sabemos, eso sí, que la Federación considerará la ausencia de los elementos preseleccionados como una grave falta de disciplina y procederá a aplicar energías sanciones en contra de los que no asistieron.

## OTRO TITULO PARA EL SMALL STAR JUVENIL

El cuadro juvenil de fútbol del Small Star, luego de ganar el campeonato oficial de 1951, ayer triunfó también en el certamen de clausura, al vencer por 3 a 1 al Banfield de Yungay. Formó así: Luis Donoso; Jorge Flores y Jal-



**CARLOS LUCAS.** — Aún con defectos, se mostró como el mejor medio pesado del torneo.

me Barrá; Elías Pichara, Enrique Pino y Hugo Solá; Oscar Díaz, Víctor Abusada, Nelson Fuenzalida, Lautaro Polv y Enrique Cubillos anotaron los goles: Cubillos y Abusada (2).

## CLASIFICACION HASTA EL 4.º PUESTO

Terminado el 31.º Campeonato Nacional de Box Amateur, la clasificación individual de participantes, hasta el cuarto lugar, quedó así:

Categoría	Campeón	Vicecampeón	Tercero	Cuarto
MOSCA:	M. Ahumada	G. Pardo	Agulía	J. G.
GALLO:	J. Gutiérrez	S. Ojeda	J. Huineo	S. S.
PLUMA:	A. Siré	S. Salvia	C. González	J. C.
LIVIANO:	A. Osorio	S. Araya	P. Lungstram	E. H.
M. M. LIVIANO:	E. Montero	J. Mayorga	A. Rojas	E. H.
M. MEDIANO:	R. Alvarado	M. Guerra	J. Maraboli	E. H.
M. LIVIANO:	J. Nelra	M. Vargas	A. Tibaud	P. C.
M. MEDIANO:	C. Morales	M. Sefatle	M. Sefatle	J. V.
M. PESADO:	C. Lucas	G. Velásquez	R. Prieto	S. Z.
PESADO:	V. Bignón	S. Astorga	P. Vega	J. M.

**EQUIPE HOY MISMO SU COCINA CON UTENSILIOS DE CRISTAL REFRACTARIO**

**PYREX**

PARA USO AL HORNO

Ofrecemos una gran partida recién recibida

ASADERA N.º 231, 26 x 15 cms., cju. . . . . \$ 18.-

ASADERA N.º 232, 31 x 20 cms., cju. . . . . \$ 22.-

**CACEROLA CON TAPA UTILIZABLE**

N.º 682, 17 cms., cju. . . . . \$ 12.-

N.º 683, 19 cms., cju. . . . . \$ 14.-

N.º 684, 21 cms., cju. . . . . \$ 16.-

N.º 686, 25 cms., cju. . . . . \$ 20.-

**CACEROLAS OVALADAS SIN TAPA**

N.º 032-B, 23 x 5 1/2 cms., cju. . . . . \$ 10.-

N.º 034-B, 23 x 8 cms., cju. . . . . \$ 12.-

MOLDES rectangulares para pan, 22 x 13 cms., cju. . . . . \$ 8.-

MOLDES redondos para kuchen, 24 cms., cju. . . . . \$ 10.-

**BOLOS PARA BATIR**

Tamaño chico, 18 cms., cju. . . . . \$ 6.-

Tamaño mediano, 20 cms., cju. . . . . \$ 8.-

Tamaño grande, 24 cms., cju. . . . . \$ 10.-

**Cordero Hnos.**

STO DOMINGO 769 FON: 34736

PUENTE 544 FON: 81362

# Walter Müller se desquitó venciendo 3-1 a Lautaro

**PEQUEÑOS JUGADORES "CADETES" TIENEN SU FIESTA DE NAVIDAD**

**UN CLUB DE BUIN DESAFIA EN FUTBOL**

**Partido interesante en torneo de la Divha**

En la tarde de ayer en la pintoresca cancha de la "Divha" de Gas, se disputó el partido oficial por el torneo de la Divha entre los primeros conjuntos del Walter Müller y Deportivo Lautaro. El triunfo perteneció al cuadro local por 3 goles contra 1, que se ubica en el cuarto lugar de la competencia, a corto trecho del América de Huanagaya, que va de puntero.

El Deportivo Matías Cousiño, de Buin, que dispone de cancha y de tres cuadros adultos de fútbol, desafía a equipos de la capital. Diríjase a Casilla 3, de Buin, o bien, al teléfono 9, nombre de Jorge Centonizio.

Los hombres del Walter Müller tenían muchos deseos de tener al frente a los "amarillos" de Buin, estos últimos que superaron en su fortín, por un bogado a "Habla de calle Bernal" en las "celestas" un contraste tan nuevo en las cifras. De ahí que el desquite les interesaba profundamente, para satisfacer a sus adeptos de la "Cis" de Gas, que les exigieron poco menos que una reparación por tan agobiadora derrota.

Después de parieron, se destacó el entusiasmo del Lautaro, pero no fue suficiente para superar la tranquilidad y mejor disposición del cuadro de casa, que contrastó por el portero de Ferro. El desorden de la delantera del team de Buin, derivó en su acción ofensiva, que no trajo ninguna consecuencia para la defensa del Walter Müller, ya que ésta sin esfuerzo alguno y sólo con buena ubicación, rechazó cada una de las cargas proyectadas desde atrás por el buen centro half de Buin, Julio Barahona.

En el segundo período, Walter Müller pasó de la faena defensiva a un franco ataque, siempre en medio de un habilidoso centro forward, el habilidoso centro forward abrió el score a los 3 minutos de la fracción, se encargó de aumentar la cuenta a los 8 minutos. La consigna le otorgó la seguridad. León logró el tercer gol cuando tiró de ese instante, el Walter Müller se defendió con firmeza, pero los goles marcaron desde cerca a los adversarios, y cada oportunidad que se les presentó para atacar, la aprovecharon por intermedio de González y Pizarro, los más peligrosos de la vanguardia del vencedor. A las 17 y pasada la hora, Mario Ramírez logró el cuarto gol, el delantero Enrique González, y luego de arco, obtuvo la única conquista del Lautaro.

Arbitró el señor Hugo Arredondo, y los equipos alinearon así: **WALTER MÜLLER** (celestas). — Hector Araya; Enrique González y Guillermo Nette; Renato Rojas, Manuel Araya y Juan Soto; Eduardo León, Juan Zelada, Carlos González, Fernando Valenzuela (capitán) y Roberto Pizarro.

**LAUTARO DE BUIN** (amarillos). — José Fierro, Julio Gaete y Juan Fuentes; Humberto Molina, Julio Barahona y Hugo Araya; Guillermo Sotelo, Francisco Ruiz (capitán), Luis A. Rojas, Mario Ramírez y Humberto Aparicio.

**PRIMER TIEMPO.**—A las 17 horas, partió Rojas. A los 3 minutos, Fierro cargó por el lado izquierdo, desde donde expidió violento tiro, que Piero no logró detener. La pelota cayó en poder de GONZÁLEZ, que con tiro a media altura venció al meta de Buin. A los 14 minutos, Rojas apoyó a Ruiz, quien envió potente lanzamiento, que hizo rebotar el balón en el travieso.

**SEGUNDO TIEMPO.**—A los 8 minutos, León hizo un centro muy ceñido, Gaete intentó interceptar con golpe de cabeza, pero fracasó, dejando el esférico en los pies de GONZÁLEZ. El score entró al área resueltamente, expidiendo potente chut cruzado, que dejó sin chance alguna a Fierro. A los 21 minutos, González picó la pelota frente a Fuentes, colaborando con LEÓN, quien entró a la carrera para detener por tercera, y última vez a Piero, con lanzamiento aguilado. A los 48', RAMÍREZ dejó atrás a Enrique González, y pronto se enfrentó con Araya, a quien también eludió para convertir un gol espectacular.



**BUEN DELANTERO.**—Carlos González, centro forward del Walter Müller, lucha con Barahona, eficiente half del Lautaro de Buin.—El delantero marcó 2 de los 3 goles del vencedor

## GONZALEZ, UN FORWARD DE CONDICIONES

Así vimos el desempeño de los integrantes del Walter Müller y Lautaro de Buin, en el partido oficial de ayer: **ARQUEROS.**—Araya es un elemento de condiciones. Da confianza a la defensa del Walter Müller. Piero luce aptitudes bien recomendables.

**ZAGUEROS.**—González y Nette forman una zaga que cuesta pasar. Rápidos para volver y rechazan con seguridad. En el Lautaro, Gaete fue superior a Fuentes, quien dejó que se le escapara el alero.

## MEDIOZAGUEROS.

Rojas Manuel Araya y Soto, cumplen una marcación estricta del adversario. Araya es el que se encarga de apoyar a los delanteros y lo hace bien. Barahona, centro half de Buin, el que mejor se vio en el cuadro perdedor. Incansable y decidido en la defensa, Molina lo siguió en méritos. Araya muy entusiasta, pero desordenado. Hizo un foul muy violento a Nette.

**DELANTEROS.**—González luce buenas condiciones. Se sabe desmarcar y tiene un fuerte chut. Con razón que fue seleccionado de la DIVHA. Bien lo acompañaron Zelada y León, que lo apoyaron a cada rato. Valenzuela, irabrador. Pizarro actuó lesionado de un tobillo. En el Lautaro, Ramírez el más valiente en las cargas Ruiz, ex player del Green Cross, jugó demasiado retrasado. Rojas, muy discreto. Aparicio, empeñoso. Sotelo, no pudo superar a Nette.

## Habla un espectador de galería que "ha pagado siempre su entrada"

¿Por qué no comentar un poquito otros aspectos del magnífico Campeonato Profesional de Fútbol que presenciáramos? Uds. los periodistas no se acercan por las galerías del Estadio, por eso, pues, si yo estuviera en su lugar, lógicamente también me aprovecharía de esa franquicia especialmente en estas tardes tórridas de sol. Yo soy un hombre de galerías. Ha-ce doce años que ininterrumpidamente estoy yendo y pagando religiosamente mi entrada. Desde el tiempo en que costaba dos o tres pesos hasta ahora que piden 31. Confieso que nunca me he arrepentido de haber gastado todo ese dinero en este placer maravilloso que es ver la evolución de nuestro fútbol. Con gusto pago 31 pesos, ahora, más que nunca, por ver la expedición de nuestros cuadros. Me gusta el Santiago Morning; pero reconozco que los seis grandes todos son excelentes. Y al margen del Campeonato mismo hay tantas cosas pintorescas, divertidas, sentimentales, amargosas que comentar! Comentemos los de las galerías. Los vendedores de comestibles, bebidas y "riferos". ¿No se ha preguntado todo el mundo alguna vez en qué lugar se dan el "baño de sebo y mugre" indispensable para merecer el título oficial de vendedor en el Estadio? Por que parece ser un requisito ineludible que todo vendedor sea mugriento. Creo que en el Estadio existen magníficos baños y un delantal blanco "limpio" debería ser un requisito previo antes de otorgar permisos a esta gente para vocar su mercancía. Parece ser tan fácil; mas, a lo mejor este trámite puede ser una exigencia del otro mundo. Señor Palma, ¿qué puede decir usted?

En mis dilatados años de espectador al fútbol, me he encontrado sólo con tres de estos personajes dignos de merecer un comentario favorable. "El Venenoso", "el Mamaita" y la inmigrante que vende "Bombas Atómicas". El primero, como todos saben, vende una especie de turroncito delicadamente envuelto en papel mantequilla que evita todo contacto con los dedos del vendedor, y su grito: ¡A rico venenol! lo identifica desde muy lejos. Además, sus graciosas alusiones al viaje de la suegra, y de los niños y de la esposa al más allá, son de todos celebradas. No es grosero y es limpio. Su tienda es impecable. Es simplemente simpático. Mamaita rifa números a \$5.— para pelotas nuevas de fútbol. Son reglamentarias. Este chico es fino. Creo que es peruano; pero lo delata solo su acento cantadito de los hijos del Rimac. Está ya tan metido en el corazón del público, que la mayoría de los espectadores han de creerlo chileno. Sus tallas tienen el sabor inconfundible del hombre con gracia. Es además honrado. Su mercadería vale. Por lo demás, ¿quién no queda feliz poseedor de una excelente pelota por \$5?

La inmigrante. Una robusta matrona procedente de las azotadas tierras europeas, apenas puede vocar su producto. Apenas conoce tres o cuatro frases del castellano; pero que limpia es. Su pequeño canastito primorosamente envuelto en albos maniles encierra su producto: LA BOMBA ATÓMICA. Es una pequeña bola de higos mezclada con nueces y azúcar de un exquisito sabor ¡Y qué limpieza! Tiene unas tenazas con la cual saca la bola del montón, y la entrega al público en una alba servilleta de papel. Sus dedos no tocan nada. Los demás vendedores no valen un pepino por su suciedad. Alguien debería mirar estas cosas. No es posible soportar tanta mugre. Y después, las roscas. El fanático que se trenza a puñete limpio por defender a su Club de algún comentario hiriente. Nuestro roto colocolino, que sufre la derrota de su cuadro, expresando su pesar con sus palabrotas de grueso callibre. ¡Guay del que se le cruce por delante! Sus puños son fuertes. Su alegría, inmensa y desbordante cuando su equipo gana. ¡Los clásicos universitarios! ¡Qué maravilla de entusiasmo, de fervor colectivo! Los naranjazos. Las carteras por la puerta de la maratón. Los apuros de los carabinieri para contener la marea humana que se desborda. Las tallas de nuestro pueblo, en fin, tantas cosas que se graban y quedan prendidas en el alma nuestra para siempre. Y de pronto sentir estallando de miles de pechos jubilosos el impresionante grito de ¡GOOOOOOL! ¡Qué gran Campeonato!— (Fdo.): O. VALDES.

### Hosteria Providencia

M.R.

## Noche Buena

Pase su más feliz Navidad al compás maravilloso de Bernardo Lacassia y su conjunto.

Obsequios, regalos y sorpresas junto a la mejor cocina de Santiago harán de esta fiesta su Noche inolvidable.

RESERVAS en MESAS al FONO 46291

**HOSTERIA PROVIDENCIA**

PROVIDENCIA 1590

El regalo que se hace para Pascua... y que se celebra todo el año...

<b>PALM BEACH</b>	Peinado, un color, desde . . . . . \$ 3.390.-
<b>PALM BEACH</b>	Peinado, listado, desde . . . . . \$ 3.780.-
<b>VESTONES</b>	Desde \$ 1.230, y . . . . . \$ 1.285.-
<b>TRAJES DE NIÑO</b>	2 años, desde . . . . . \$ 420.-

AV. B. O'HIGGINS 2884  
 COMPANIA 1068  
 (ALTOS TEATRO PLAZA, 2.º PISO, OFICINA 208)  
 SAN DIEGO 1198

# VESTEX

M. LA CONFECCION PERFECTA R.

LUNES

# 24

DICIEMBRE

25

DICIEMBRE

## Hoy y MAÑANA últimos DIAS

PARA EL SORTEO DE LOS

# 20 MILLONES

Entero \$ 1.500.- Vigésimo \$ 75.

El sorteo se iniciará en el Teatro del Hospicio a las 13 hrs. en combinación clásico Navidad del Club Hípico de Stgo.

# POLLA

FONCK

# El "viejo" Santiago National ganó al Yarur 4-2



GUSTAVO LARRAIN.—Uno de los buenos poleros del momento. Gustavo Larrain, del Club Quilapán, en los momentos que golpea la pelota con su chueca, en demanda del arco del equipo adversario.

## Cronistas Deportivos juegan con dirigentes

El miércoles próximo, a las 21 horas, en el Estadio Nacional actuarán los equipos formados por dirigentes de la División de Honor del fútbol profesional y los periodistas que habitualmente atienden sus informaciones.

## EL PRIMER TIEMPO TERMINO CON 3 A 1

SANTIAGO National se impuso al Yarur, por 4 goles a 2, en el encuentro que se disputó ayer en la tarde en la cancha de esta última institución por el torneo oficial de la División de Honor Amateur.



SANTIAGO NATIONAL.—Jugó el viejo "decano" con Yarur y lo venció por 4-2, por el torneo oficial de la División Amateur. Aquí están sus jugadores, junto a numerosos y seguidores partidarios. Aparecen los players Lamel, Araya, Villablanca, Ibáñez, Luna, Saavedra, Cabrera, Berbelagua, Sánchez y Olmedo.

## Quilapán y San José ganaron ayer en polo a Idahue y Universidad Católica

Las semifinales del Campeonato de Handicap de Chile se disputaron en la mañana de ayer en las canchas del Club de Polo y Equitación San Cristóbal, terminando con el triunfo de San José y Quilapán, en partidos duramente disputados.

de los siete chukers, a tal extremo que llegaron al último periodo manteniendo la Católica su handicap intacto y el triunfo lo consiguió San José con dos goles que marcó en ese periodo.

La primera hora, San José eliminó a Universidad Católica por 9 goles contra 7 1/2, recibiendo este último, medio de handicap. El otro partido se resolvió con el triunfo de Quilapán, que, a pesar de otorgar 6 1/2 de ventaja, derrotó a Idahue por 10 contra 6 1/2.



AVANZA QUILAPAN.— Muestra el grabado una escena del partido de polo jugado en la cancha San Cristóbal, ayer en el partido, entre Quilapán e Idahue. Se ven en la foto, avanzando, a Francisco Echenique Jr., Alfonso Rencoret y Pablo Moreno.

Los equipos y los goles fueron así: SAN JOSÉ.— Fernando Prieto, 3; Nicolás Correa, 1; Alfonso Chadwick, 3 y Carlos Gellona, 2. UNIVERSIDAD CATÓLICA.— Guillermo G. Huidobro, 1; Jaime Zegers, Julio Zegers, 5 y Juan Urzurrunzaga, 1.

En el segundo periodo, a los 10' un tiro de Cabrera dió en el travieso cuando el arquero nada tenía que hacer. A los 20' GONZALEZ puso término a un toleto con un tiro alto y potente que Lamel no pudo contestar.

Individualmente destacaron Villablanca, Luna, Lamel y Berbelagua en el cuadro ganador, y González, Rojas, Araya y Venegas, en el perdedor. Bastante correcto el desempeño del árbitro señor L. Santelices.

En el primer tiempo, GÓLES VILLABLANCA con un tiro libre de 20 metros sorprendió a Meza. ¡Goal! A los 12' OLMEDEO con una espectacular "chilena" volvió a batir al guardameta del Yarur. ¡Goal! A los 19' desató ALFARO con un tiro de embocullada, que Lamel no pudo detener. El último gol de este periodo se produjo a los 30' cuando VILLABLANCA desde distancia, batió sin atenuantes a Meza. ¡Goal!

En el segundo periodo, a los 10' un tiro de Cabrera dió en el travieso cuando el arquero nada tenía que hacer. A los 20' GONZALEZ puso término a un toleto con un tiro alto y potente que Lamel no pudo contestar.



JUGADA ESPECTACULAR.— Es la que ha realizado González, centro delantero del Yarur, pero aún mayor éxito, la pelota ha sido interceptada por Villablanca, que está en el suelo. Araya corre, mientras tanto, al arco. Jugó en la defensa del Santiago National.

Finos regalos de todos los precios y una sola calidad... la mejor

**REGALOS PRACTICOS**

LAPICERAS FUENTE:

- Stilist, tapa dorada, plumilla enchapada \$ 36.
- Stratford Warwick, tapa dorada, plumilla enchapada \$ 98.
- Stratford de Luxe, tapa y plumilla enchapadas \$ 160.
- Eversharp "Reporter", sistema de bolita \$ 185.
- Waterman's, tapa dorada, N.º 517, plumilla de oro escondida \$ 680.

Gran surtido en lapiceras y lápices Parker y Sheaffer's.

ENCENDEDORES

Un obsequio que distingue a quien lo hace.

- Encendedores Roosa desde \$ 980.-
- Encendedores Everts enchapados \$ 980.-
- Encendedores Wolf dorth, fabricación suiza \$ 198.-

Cigarreras finas, cromadas, doradas, N.º 1220, y plateadas, desde \$ 410.-

Llaveros enchapados, "Anson", N.º 3418, de cadena, fabricación norteamericana, desde \$ 385.-

Billeteras finas, de cuero, desde \$ 125.-

**Musalem Hnos. S. A.**  
BANDERA 551 AHUMADA 210 A. ALESSANDRI 108 - PUENTE 790

## POR R. MELENDEZ PIDIERON SEGURO DE UN MILLON DE PESOS



Everton pidió un seguro de 1.000.000 de pesos a C. Collo para facilitar al jugador René Meléndez en el encuentro con Ferrocarril Oeste. La proposición fue inmediatamente rechazada por el club melibio, y es por eso que Meléndez no pudo actuar frente a los transandinos.

## MANIFESTACION PARA PUGIL ALBERTO REYES

Los entrenadores de box y pugilistas profesionales ofrecerán el sábado una manifestación en el "Polo Dorado", al campeón nacional Alberto Reyes, que obtuvo el título del Mejor Deportivo de 1951 del boxeo rentado. A esta comedia ya han adherido numerosas personas.

## SANTIAGO ARANCIBIA REGRESO AYER AL SUR

Ayer regresó a Osorno el entrenador de box, Santiago Arancibia, que vino a esta capital dirigiendo el equipo que intervino en el Campeonato Nacional. Arancibia deberá atender a Mario Salazar en su pelea que sostendrá éste el 23 del presente frente a Guillermo Torres. Luego deberá preparar a Osvaldo Hernández, que peleará el 7 de enero próximo con el profesional Mario Garrido.

Santiago Arancibia no obstante haber sido contratado por la Asociación de Box de Osorno, sabemos que ha recibido proposiciones ventajosas de Temuco, a fin de adiestrar a los aficionados de esa ciudad. De todos modos regresará a Santiago a mediados de enero próximo, antes de resolverse sobre las nuevas proposiciones.

## Repartió premios la Asociación Comercial

La Asociación Comercial de Deportes, junto con poner término a sus actividades del año hizo el siguiente reparto de premios:

**CAMPEONATO DE FUTBOL.** División de Honor: Campeón, Cia. de Teléfonos; vicecampeón, Insa; 3.º, Codina; 4.º, Sogeco; 5.º, Weir Scott; 6.º, Saavedra Benard.

Primera división: Campeón, Endesa; vicecampeón, Odeón; 3.º, Indus; 4.º, Siam Di Tella; 5.º, Wagons Lits.

**TORNEO DE BASQUETBOL.** Campeón, Cia. de Teléfonos; vicecampeones, Weir Scott, Duncan Fox e Indus; 3.º, Codina; 4.º, Saavedra Benard.

**TORNEO DE ATLETISMO.** Campeón, Insa; vicecampeón, Mademsa; 3.º, Madeco, y 4.º, Cia. de Teléfonos. El mejor atleta del torneo resultó Rubén Leyton de Insa.

**CAMPEONATO DE PIMPON.** Campeón, Cia. de Teléfonos; vicecampeón, Cristalería Chile; 3.º, Weir Scott; 4.º, Codina, Mademsa y Grace y Cia.

Segunda División. Campeón, Cia. de Teléfonos; vicecampeón, Codina; 3.º, Cristalería Chile; 4.º, Indus; 5.º, Weir Scott; y 6.º, Gath y Hayes; campeón individual, Pérez del Cla. de Teléfonos, y vicecampeón, Cárdenas, de Codina.

Campeones de dobles, Pérez y Muñoz del Cla. de Teléfonos, y vicecampeones, Achondo y Godoy de Cristalería Chile.

También se eligió la siguiente mesa directiva: presidente, señor José Respalidiza; vicepresidente, señor Hernán Ibarra; secretario, señor Sergio Martínez; tesoroero, señor Domingo Pallavicini; y directores, señores Roberto Sepúlveda, Guillermo Robotham, Claudio Gaete, Juan Ibarra y Víctor Oliveros.

## "LUIS MATTE" GOLEO 5 POR 1 AL "ALMA"

En el Estadio Municipal de Puen... jugó el "viejo" decano con Yarur y lo venció por 4-2, por el torneo oficial de la División Amateur. Aquí están sus jugadores, junto a numerosos y seguidores partidarios. Aparecen los players Lamel, Araya, Villablanca, Ibáñez, Luna, Saavedra, Cabrera, Berbelagua, Sánchez y Olmedo.

## RECORRERAN LA RUTA DE CARRERA P. MONTI-SANTO

La próxima semana, los dirigentes de la Asociación de Atletismo se dirigirán a recorrer la carrera entre Puerto Montt y Santiago, que cubre una distancia de 1.171 kilómetros se realizará entre el 13 y 17 de enero. Los señores Mussa, Soza y Campos Camu, que la comitiva, elegirán los sitios en que se establecerán y sostendrán entrevistas con las autoridades de todos aquellos puntos en que sea necesario hacer a los caminos. Se ha informado que para esa prueba, aparte de nacionales, vendrán más de diez volantes argentinos. Reparecerá Lorenzo Varoil.

iii Sr!!!  
Atienda un minuto a  
Bicicletas Eiffel

¿HA PENSADO USTED CUANTOS PESOS AHORRARIÁ AL MOVILIZARSE EN EIFFEL? SAQUE LA CUENTA Y VERA COMO GANA DINERO DESDE EL PRIMER MOMENTO. REGALE EIFFEL A SU FAMILIA Y HARA QUE SU PRESUPUESTO NO SE RECARGUE POR LOS GASTOS QUE ORIGINA LA LOCOMOCION.

PRESENTAMOS EL MODELO 1952

Totalmente diferente, más liviana y resistente; reforzada en sus extremos con racores; tapabarros de duraluminio; gran desarrollo, pión de 18 dientes. Hermosas terminaciones de lujo. Una verdadera revolución es la EIFFEL 1952. Pase hoy mismo a retirar la suya con GRANDES CREDITOS UNICOS DISTRIBUIDORES PARA CHILE!

**CASA MANDEL**  
ARTURO PRAT 740 AGENTE CASA LOY SAN DIEGO 1642  
CASILLA 9775

SÁBADOS ATENDEMOS TODO EL DÍA.

**La formación del equipo chileno de remo definen Valdivia y Valparaíso**

Avanza la organización del Campeonato Sudamericano de Remo que tendrá lugar en Valdivia el 2 de marzo próximo. La Federación en el deseo de contar con los mejores remeros para armar las tripulaciones que representarán en tan importante certamen náutico, acordó realizar el VI Campeonato Nacional en Valparaíso, a base de cotejos en botes olímpicos de 2 y 4 remos con timonel, exclusivamente entre porteños y valdivianos. Estos cotejos se efectuarán los días 18, 19 y 20 de enero próximo, corriéndose series, repechajes y finales. Estas últimas, el día 20 del mes indicado.

**TRAS LA FORMULA.**— Todos los remeros preseleccionados se encuentran en magníficas condiciones físicas, gracias a las clases de gimnasia aplicada al remo que dirigió el entrenador Kardi Brückner. En cuanto al estilo, se advierte cierta similitud en muchos de los remeros, lo que permitirá "armar" un ocho más fuerte que el que actuó en los Juegos Panamericanos clasificados vicecampeón. Sin duda, que este "8" se integrará un combinado porteño-valdiviano y en seguida, con los demás contingentes, serán constituidas las otras seis tripulaciones olímpicas. Se prevé que porteños y valdivianos, con el ardor con que lucharán para hacerse acreedores al honor de representar a Chile, darán a la Federación la fórmula que busca para ganar el campeonato. Como decíamos, ya se ha obtenido el estado físico, aparte de que todos los remeros que

**VENCIDOS EN B. AIRES PUGILES CHILENOS SUAZO Y G. PIZARRO**

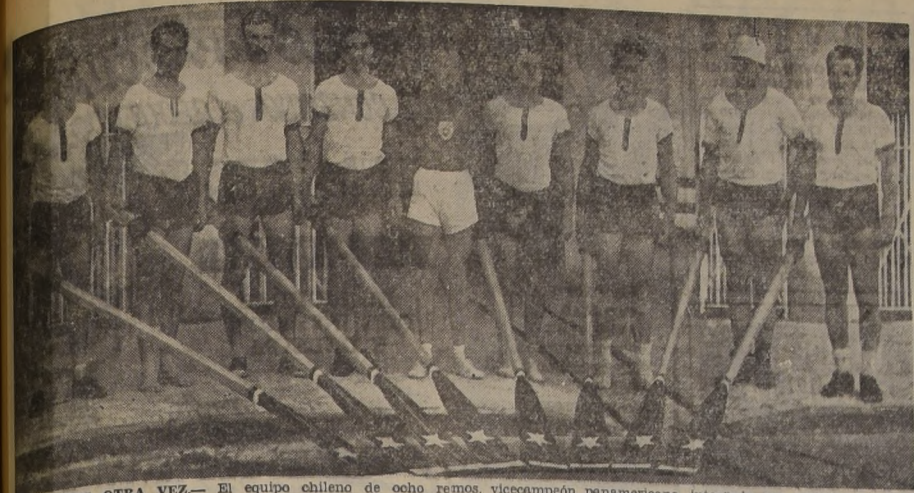
**BUENOS AIRES, 23. (U. P.)**— Los pugilistas chilenos Domingo Suazo y Guillermo Pizarro fueron vencidos en sendos encuentros realizados en Lanús y Zárate, respectivamente. Suazo cayó derrotado por abandono en el tercer round, ante el invicto argentino Ubaldo Peryera, y Pizarro fué declarado perdedor por puntos en un combate a 8 rounds contra el argentino Esteban Niz.

están sometidos a entrenamiento tienen fogueso internacional, con la excepción de aquellos que debutarán en botes hasta ayer no empleados en el país y que, sin embargo, los han asimilado con extraordinaria rapidez.

**LOS VISITANTES.**— Argentina, no sólo ha sido el país que envió sus botes primero que nadie, sino que también el primero en designar a sus equipos, todos campeones panamericanos e in-

tegrantes de la selección olímpica que irá a Helsinki. Por su parte, los uruguayos enviarán sus botes en el vapor "Antártico", de la Compañía Chilena de Navegación Interoceánica, libre de pago de flete, gracias a una gentileza de esta firma.

Brasileños y peruanos, que utilizarán botes chilenos, siguen sus preparativos, sin conocerse, aún, la constitución de sus tripulaciones.



**ESTAN LISTOS OTRA VEZ.**— El equipo chileno de ocho remos, vicecampeón panamericano, integrado por porteños y valdivianos, está otra vez listo para entrar en acción. Sus componentes, divididos en equipos de 4 remos, cotejarán el 20 de enero, en Valparaíso, frente a otros equipos, para en seguida "armar" un bote más fuerte y técnico. Son ellos: Alejandro Cavallone, Germán Arenas, Juan Castellón, Fernando Hücke, timonel; Enrique Poehlmann, Max Rudolph y Carlos Rojas, remeros. Tendrán su revancha con los argentinos del Club de Regatas "La Plata", y enfrentarán a potentes equipos de Brasil, Perú y Uruguay.

*Después del baile...!* **UN BRINDIS CORDIAL**

**CHAMPAGNE METROPOLITAN**

FABRICANTE: **RAMON ROYO F. AGUSTINAS 1111**  
OF. 218. — TELEFONO 87631

**NO HUBO NINGUN TEAM INVICTO EN SECCION CADETES**

La Sección Cadetes de la División de Honor, puso término a sus torneos oficiales de Fútbol de 1951, que ofrecieron como principal particularidad que ninguno de los equipos campeones finalizó su campaña invicto.

Estos fueron los resultados:

**DIVISION ESPECIAL-INTERMEDIA.**— 1.º) Unión Española con 31 puntos a favor y 5 en contra; 2.º) Universidad Católica, con 25 puntos; 3.º) Universidad de Chile, con 24; 4.º) Colo Colo y Ferrobadminton, con 20; 6.º) Audax Italiano con 18; 7.º) Iberia con 16; 8.º) Magallanes con 14; 9.º) Green Cross, con 8, y 10.º) Santiago Morning con 5.

**DIVISION JUVENIL.**— 1.º) Universidad de Chile con 30 puntos; 2.º) Unión Española, con 28; 3.º) Universidad Católica, con 24; 4.º) Iberia, con 26; 5.º) Colo Colo con 20; 6.º) Ferrobadminton, con 15; 7.º) Magallanes, con 14; 8.º) Audax Italiano, con 13; 9.º) Santiago con 11 y 10.º) Green Cross, con 5.

**PRIMERA INFANTIL.**— 1.º) Ferrobadminton con 29 puntos a favor y 9 en contra; 2.º) Universidad de Chile, con 28; 3.º) Universidad Católica, con 24; 4.º) Colo Colo, Magallanes y Unión Española, con 18; 7.º) Santiago Morning, con 15; 8.º) Iberia con 14; 9.º) Audax Italiano con 9 y 10.º) Green Cross, con 7.

**SEGUNDA INFANTIL.**— 1.º) Santiago Morning, con 31 puntos a favor y 5 en contra; 2.º) Unión Española, con 28; 3.º) Universidad Católica, con 25; 4.º) Iberia, con 22; 5.º) Magallanes y Universidad de Chile con 19; 7.º) Ferrobadminton, con 17; 8.º) Colo Colo, con 12; 9.º) Green Cross con 6 y 10.º) Audax Italiano, con 2.

**FRANCIA**

**SE LA ENVIA**

La marca de los campeones.  
Paseo-sport.  
Cambio de tres velocidades.  
Frenos de cable.  
Aro 28 x 1 1/2.  
Con o sin farol o dinamo.

Importadores:

**PIAZZA Y CIA. LTDA.**

Matias Cousiño 119 - Casilla. 1527 Santiago  
Avenida Brasil 1472 - Casilla 1855 Valparaíso

*Por mayor y menor*

**KAZ**

LA PRIMERA SASTRERIA DE AHUMADA

**KAZ**

EN SU UNICA

**LIQUIDACION DE FIN DE AÑO!**

PALM BEACH . \$ 1.950.-  
VESTONES sport \$ 1.490.-  
PANTALONES . \$ 850.-

TRAJES SASTRE, diferentes calidades. Variedad en diseños, desde

**\$ 3.780.-**

**AHUMADA 16**

**MARIA ANGELICA**  
Cancionista de rango internacional - Voz, juventud y belleza.

**CARLOS RAYERO**  
Notable humorista e imitador de estrellas.

**DANIEL DANERI**  
La nueva voz de la canción melódica.

**La BAHIA**

Sitio de reunión de los "gourmets" santiaguinos, le invita a la

**GRAN CENA Y FIESTA DE NAVIDAD**

Animarán esta fiesta de la alegría: MARIA ANGELICA, CARLOS RAYERO y DANIEL DANERI

**REGIA ORQUESTA**

Reserva de mesas al fono 32121.

**MONJITAS 826 a 1846 - FONOS 32121-22-23**



**UD LO VE  
LO PRUEBA Y  
SE LO LLEVA**

**TRAJES SASTRE**  
MEDIDA MODERNA. \$ 2.950.--  
Y DESDE... \$ 1.495.--

**TRAJES DE MEDIDA MODERNA**  
REUNE TODOS LOS ATRIBUTOS DE LA  
MEDIDA FINA

TRAJES DE MEDIDA MODERNA,  
\$ 2.695.--

TRAJES DE MEDIDA MODERNA, PARA JOVENES,  
\$ 1.395.--

TRAJES PARA NIÑOS, MEDIDA MODERNA,  
\$ 895.--

CREDITOS RELAMPAGOS PARA USTED Y TODA  
SU FAMILIA A SOLA FIRMA.

*Esteriu* ENRIQUE  
**GUENDELMAN**  
SAN DIEGO 227 DONDE HACE RINCON

**NOVIOS**

ULTIMA NOVEDAD ARGOLLAS SIN SOLDADURA:  
Oro 9 kilates . . . \$ 500.—  
Oro 14 kilates . . . 800.—  
Oro 18 Kil Ctes . . . 1.050.—  
Oro 18 Kil gruesas 1.400.—  
El par, grabadas y selladas  
Unico fabricante en Chile:  
JOYERIA  
FCO. BLEIHOLDER  
"ANDERA 268 — Santiago  
Reembolsos a provincias enviando previamente la mitad del valor

**LAPICERAS  
a BOLILLA**



Con tinta perfeccionada

Concurso para proveer empleos de Laboratoristas grados 13° y 15° para los Servicios de Talca y Valparaiso

Liámase a Concurso para proveer empleos de Laboratoristas grados 13° y 15° de los Servicios de Agua Potable y Alcantarillado de Talca y Valparaiso con sueldo base de \$ 66.240 y \$ 73.364 pesos, respectivamente.  
Bases y antecedentes en la Dirección General, Agustinas 1346, Santiago.  
Se reciben solicitudes de oponentes hasta el 31 de diciembre de 1951.  
Santiago, 20 de Diciembre de 1951.

**HELADERAS**



Durante este mes regalamos a cada comprador una PLANCHA ELECTRICA

**DIRA**  
MERCED 109 esq. Mc.Iver.

**EL REGALO de PASCUA QUE CONSERVA el RECUERDO**

VIAJE A TRAVES DEL MUNDO CON UN **VIEW-MASTER**

EL JUGUETE QUE INSTRUYE Y DELEITA

*Laurent's*  
SAN ANTONIO 277

PROYECTORAS CAMARAS ARTICULOS FOTOGRAFICOS D'ARROLLOS COPIAS AMPLIACIONES ENVIOS CONTRA REEMBOLSO

**RESTAURANTE "MAC-IVER"**

MENU ABUNDANTE Y DE CALIDAD:

4 platos (con escalopa, congrio, arvejados, etc. etc.), diariamente variados, con café y vino, \$ 40.—

Sábados: Arroz a la Valenciana. Vistemos una sola vez cualquier día, y usted quedará nuestro cliente permanente.

**MAC-IVER 577**

**MODAS Sofía**

TRAJES DE SEÑORA, CHAQUETAS, VESTIDOS, BLUSAS, FALDAS, ABRIGOS, VESTIDOS DELANTALES PARA NIÑAS

FACILIDADES DE PAGO

SABADO ABIERTO TODO EL DIA

**ARTURO PRA 730**

**CASIMIRES**

No pague el lujo del centro Economico \$ 400.— en un corte de linda fantasía OVEJA de TOME Casimires peinados, finos, desde \$ 550.— el metro

**Marcelo Uranga**  
COMPANIA 1291 OFICINA 214

Iniciamos nuestra

Tradicional liquidación

**TRAJES DE BAÑO**

LAST NYLON importados

Atención desde las 8 de la mañana hasta las 12 noche sin interrupción, incluso domingos.

El vale premiado el lunes, fué el N.º 45; el martes N.º 74; el miércoles, el N.º 232, que pueden presentarse a cobrarlos.

REEMBOLSOS CASILLA 4601 SANTIAGO

SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

**LA FABRICA**  
The NEW YORK JERSEY SOTOMAYOR 9 # CASI ESQ. ALAMEDA

**OPTICA CHILENA**

EL MEJOR REGALO RAY-BAN Legitimados a sólo \$ 1.300.—

**OPTICA CHILENA**  
Recetas de médicos oculistas

**SANTO DOMINGO 832**  
Fono: 32071

Del fabricante al consumidor

Pantalones americanos, vestiditos, ropa interior para señoras, hombres y niños; slacks, camisas, etc.

**FABRICA DE ROPA PARA NIÑOS "SILBERTEX"**  
SAN DIEGO 219-B — FONONO 67133

**ABOGADO**

**SANCHEZ DEL POZO**

Especialmente asuntos y juicios de matrimonio. Posesiones efectivas, particiones.

DE 11 a 12.30 y de 17 a 19 horas

MONEDA 1137 — OF. 78 FONONO 80813

**BICICLETAS ESPAÑOLAS B. H.**

14 modelos distintos en una gran variedad de combinaciones de colores y a precios al alcance de todos los bolsillos. Hay modelos de Gran Plata, Media Plata, Paseo, Damas, Niños y Niñitas

Aros 16, 18, 20, 22, 24, 26, 28

Facilidades de pago

**ARTURO FRIEDEMANN H.**  
Casa fundada en 1907  
MONEDA 1019

**¿SU RELOJ ESTA MALO?**

No pierda tiempo, llévelo a la **Relojería y Joyería "La Yankee"** donde se lo arreglarán y revisarán ELECTRONICAMENTE.

EN EL DIA — Trabajos garantidos. NOVEDADES EN JOYAS Y RELOJES

**MEIGGS 20**  
( ESTACION CENTRAL )

**MENITA MODAS**  
365 SAN DIEGO 363

**LIQUIDACION GRAN**

Batas, Trajes sastre, Vestidos, Blusas

ELEGANCIA — ALTA — CALIDAD

**PRECIOS SIN COMPETENCIA**

**AMPLIOS CREDITOS**

**RELOJERIA Y ITALIANA JOYERIA**

ALAMEDA 982, FONONO 80474

**RELOJES SUIZOS**

MODELOS EXCLUSIVOS

en relojes pulseras oro 18 Kts Variado surtido en joyas finas COMPOSTURAS GARANTIZADAS POR TECNICO SUIZO

FACILIDADES SIN RECARGO

**SOLICITE UN CREDITO**

*Fashion*  
New York - Paris - Santiago

EXPOSICION DE MODELOS DE

**CARTERAS Y GUANTES**

FABRICA Y SALON DE VENTAS  
JOSE MIGUEL DE LA BARRA 459-463

Entre Monjas y Merced altura Museo de Bellas Artes

Abierto todo el día

**TRIPLEX**

MADERAS TERCIAJAS

Enchapaduras

FILETES FRANCESES

**NATANIEL 136**

Indispensable en el HOGAR

**ROPERO GUARDARROPIA**

con puertas correderas, zapateras, cajoneras, etcétera. Modelo exclusivo. Toda clase de muebles de pino, para playa y campo.

"De la mano del obrero al consumidor". San Ignacio 1075, esquina Avda. Matta. Grandes facilidades de pago.

**EN 3 MESES**

con una hora diaria de estudios, obtiene Ud. un diploma para una profesión lucrativa.

**ACADEMIA DE CORTE SASTRE "OTAYZA"**

FACILIDADES DE PAGO

Informes: ESTADO 115, OF. 4, 2.º PISO FONONO 80948

**CREDITOS PASCUAL**

**SASTRE**

**SAN DIEGO 928**

**CASA DOLLY**

Medias Ropa de guagua Tejidos de punto Paquetería

Por cada compra de 200 pesos, regalamos una carretilla Cadena.

**SAN ANTONIO 32**

**MODAS "SAM"**

**CREDITOS**

Con sólo \$ 200.— entregamos CHAQUETAS, TRAJES, SASTRE, VESTIDOS, TAPADOS.

MODAS "SAM" 1151 — Avda. MATTATA

**JOYAS**

Compra - venta de brillantes, oro, platino, plata, objetos de empuño, relojes objetos de porcelana.

**AHUMADA 161**

**Diamante Club**

FONONO 80981

Pagamos los mejores precios

**EJERCITO DE CHILE**

DIRECCION DE LOS SERVICIOS

DEPARTAMENTO DE OBRAS MILITARES

**DEPARTAMENTO DE OBRAS MILITARES**

SANTIAGO, 22 de diciembre de 1951.

Se piden propuestas públicas para el mejoramiento del servicio de agua potable del edificio del Ministerio de Defensa Nacional.

Bases y antecedentes en el Ministerio de Defensa Nacional, 8.º piso, Secretaría.

Las propuestas se abrirán el día 23 de enero de 1952.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO

¡Evite los intermediarios!

**MALETAS**

PORTADOCUMENTOS etc. Compre directamente en la

**FABRICA MALETERIA MUNDIAL**

**21 DE MAYO 665**

**ARTELAMP**

LAMPARAS de cristal, bronce, velador, pie, lámparas, brenes, apliques, plafones, OBJETOS PARA REGALOS Cuchillería importada.

Planchas eléctricas "Richard" sus repuestos.

**CREDITOS SIN RECARGO**

**MERCED N.º 720 — TELEFONO 6949**

**Propuestas Públicas**

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

Se solicitan propuestas públicas para adquirir, "por separado", 1.000 tinas de baño y 1.000 lavaplatos de fierro fundido enlozado, que se necesitan para diversas obras en construcción.

Las bases administrativas y las especificaciones técnicas pueden solicitarse en la Sección Adquisiciones, primer piso, en Avenida Bernardo O'Higgins N.º 1353, en Santiago.

Las propuestas se abrirán el día Viernes 4 de Enero de 1952, en las oficinas de la Vicepresidencia.

EL SECRETARIO GENERAL

**LIMPIADOS**

TRAJES AL SECO \$90.—

TENIDOS TRAJES \$160.—

VIRADOS PERFECTOS \$600

ZURCIDOS INVISIBLES

TRANSFORMACIONES

ARREGLOS EN GENERAL

**CLINICA DE TERNOS**

**SAN PABLO 2741**

**RELOJES SUIZOS**

CON SOLO \$ 300

SALDO FACILIDADES COMPOSTURAS GARANTIZADAS

**ESTADO 91-5 PISO OF. 50**

AL LADO DE LA BOTICA PETRIZIO-FONO 6949



# NAVAL, CAMPEON REGIONAL DE 1951

En la final, en Concepción, venció al Caupolicán 3 a 1

**CANCHA.**— Estadio Municipal de Deportes de Concepción. — 14.000 personas.  
**PUBLICIDAD.**— \$ 226.000.  
**RECAUDACION.**— \$ 226.000.  
**ARBITRO.**— Mr. Walter Manning.  
**GOLEADORES.**— Mr. Roa; Nourvin y Henríquez; R. González (3 goles); Saavedra, Pillados, S. González, Carrasco y J. Leal; Saavedra, Pillados, S. González, Carrasco y J. Leal.  
**CAUPLICAN (1 gol).**— Miranda; Gatica y Barrera; Guerrero, Pincheira y Beiza; Montecinos, Muñoz, Aguilar, Gajardo.  
**PRIMER TIEMPO.**— A los 2', Weber se desmarcó de Gatica y pasó a SAAVEDRA, que con tiro a una esquina abrió el marcador. A los 26', Prado cruzó en dirección a SAAVEDRA, pero no tuvo inconvenientes para anular por ser un tiro de esquina.  
**SEGUNDO TIEMPO.**— Ante un centro de Beiza, arremanó a SAAVEDRA, que había reemplazado a Muñoz, y con golpe de cabeza descontó para el Caupolicán. Iban transcurridos 3 minutos cuando Prado atacó a SAAVEDRA, pero el defensa Naval, finalmente, se desmarcó y pasó a SAAVEDRA, que con tiro libre lo sirvió Saavedra en dirección a GONZALEZ, que con recio tiro decretó la tercera caída del partido de Miranda.



**VICECAMPEON.**— Conjunto del Caupolicán, vicecampeón del Torneo Regional de Concepción, a un solo punto del Naval, que obtuvo el primer puesto. — Lo integraron: Miranda; Gatica y Barrera; Guerrero, Pincheira y Beiza; Montecinos, Muñoz, Aguilar, Oviedo y Gajardo. — Esta es la tercera vez que Caupolicán disputa el título.

## WERNER VENCIO AL PAMPA Y SCHWAGER EMPATO CON VIAL

Dos partidos en definición de lugares secundarios del campeonato regional de fútbol, se jugaron ayer como preliminares de la reunión efectuada en el Estadio Municipal de Concepción. En el primero, Schwager empató a un tanto con el Fernández Vial y en el otro, Carlos Werner venció 2-1 al Pampa.



**FUTBOL**  
**TORNEO DE LA DIVISA.**— Santiago National (4)-Yarur (2); Walker Müller (3)-Lautaro de Buln (1). En Puente Alto; Luis Matte (5)-Alianza de Curicó (1).  
**EN CONCEPCION.**— Final del Torneo Regional: Naval (3)-Caupolicán (1).  
**EN PANQUEHUE.**— Unión Española, división especial (3)-Sección local (1).  
**EN MADRID.**— River Plate de Buenos Aires (4)-Real Madrid (3).  
**POLO**  
**CAMPEONATO DE HANDICAP.**— Quilapán (10)-Idahue (6,5); San José (9)-U. Católica (7,5).



**"REALICE UN VIAJE ENCANTADOR."**— Estas fueron las primeras palabras de la Reina del Deporte, señorita Emma Véjar Zamorano, cuando bajó del avión de Aerolíneas Argentinas, que la condujo al país luego de su viaje a Río de Janeiro. La señorita Véjar fue premiada con este viaje de placer, por la Empresa LA NACION. Aparece en el grabado a su llegada a Los Cerrillos, donde es saludada por el gerente de "Expreso Huelén", el señor Gerald Smith, oficina de turismo que tuvo a su cargo la organización del viaje.

tender en procura de la igualdad. Pero Roa, Nourvin y Henríquez, que cumplieron una excelente faena, respondieron siempre con acierto y el partido vino a definirse a los 37', cuando en un contraataque sorpresa se cobró un tiro libre en contra de la valla de Miranda que determinó el tercer tanto del Naval.

Ahí todo quedó liquidado, y de inmediato los aficionados de Talcahuano comenzaron a vivir a su equipo que en forma tan resonante había logrado el octavo máximo del fútbol regional. El partido respondió a lo que se esperaba, pues ofreció emoción a través de sus 90 minutos. Aparte de su trio posterior, Naval tuvo elementos valiosos en Carrasco y Sergio González, mientras que en el Caupolicán destacaron nitidamente Miranda, Beiza y Gajardo. El arbitraje de Mr. Walter Manning resultó bastante bueno. Todos sus fallos fueron oportunos y equitativos, en un encuentro que, dada su trascendencia, se presentaba bastante difícil. Naval ganó el campeonato totalizando 50 puntos, y el Caupolicán, que desde que comenzó el torneo ocupó el primer puesto en la tabla, debió conformarse con el vicecampeonato con 49 puntos.

## SUSPENDIERON A YORI Y FARIAS POR TRES PARTIDOS OFICIALES

Por tres reuniones suspendió el Tribunal de Penas a los jugadores Adelmo Yori, de Audax Italiano, y Arturo Farias, de Colo Colo. Al primero se le aplicó esa sanción por su expulsión en el match con Unión, durante el cual propinó un puntapié a Cárcamo. En cuanto a Farias, insultó al árbitro Vieüna, una vez que finalizó el match con la "U".

**CASA NATAN DERMAN**  
 SAN ANTONIO 335

¡Recién recibidas!

**BICICLETAS FRANCESAS**  
 Para pista, Turismo y Niños  
 IMPORTACION DIRECTA

RECIBIDOS DE  
**ALEMANIA**  
 LOS MAS LINDOS, NOVEDOSOS E INSTRUCTIVOS

**JUGUETES**

El más grandioso surtido en juguetes importados y nacionales

Lo encontrará en nuestro  
 DEPTO. JUGUETERIA  
 2.º Piso

**CASA GARCIA**  
 ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA. Reembolso: Casilla 3224.

LA CASA QUE VENDE MAS Y MAS BARATO EN CHILE

# La Palmilla...

en el eje de Santiago!

Los sitios con movilización más directa y constante al centro de Santiago, están en **La Palmilla!**

# \$ 750 mensuales!

SIN COMISION, porque es venta directa de sus propietarios

Atención permanente en el terreno, incluso Domingos y Festivos, y diariamente en

**EMPRESA CONSTRUCTORA LAS CONDES**  
 MAC IVER 142-Entrepiso-Of. 105

A quince minutos de la Plaza de Armas, estos excelentes sitios tienen todas las comodidades exigibles... y se pagan con enormes facilidades!

Los Empleados Particulares pueden comprarlos sin desembolsar un centavo!

Felices Pascuas!  
 con...

**COLA DE MONO**

A base de **NESCAFÉ**

PARA 8 PERSONAS

- 1 tarro de leche condensada Nestlé.
- 1 Lt. agua tibia.
- 1/4 Lt. aguardiente o pisco.
- 3 cucharadas de **NESCAFÉ**
- Azúcar al gusto.

SE diluye el Nescafé en un poco de agua caliente. La Leche condensada se mezcla con el agua hervida y se le agrega el **NESCAFÉ**. Una vez frío se le añade el aguardiente.

NOTICIAS DEL COMISARIATO DEL HIPODROMO CHILE

Se ordenó el retiro de Hunter...

PRIMERA CARRERA.- Reclamó B. Sandoval...

SEGUNDA CARRERA.- Reclamó R. Sandoval...

TERCERA CARRERA.- Dieron cuenta: O. Chamorro...

CUARTA CARRERA.- Reclamó R. Sandoval...

QUINTA CARRERA.- Reclamó R. Sandoval...

SEXTA CARRERA.- Reclamó R. Sandoval...

SEPTIMA CARRERA.- En esta carrera se ordenó el retiro...

OCTAVA CARRERA.- Reclamó R. Sandoval...

NOVENA CARRERA.- Por "nariz" y sobre la misma...

En los comienzos de la tierra...

En la faja derecha, Mercury...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En los tramos de la carrera...

En la faja derecha, Mercury...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Argelina...

Fetiche ganó a Kaifás de correr a coronado

Fetiche, cotizado gran favorito, logró un estrecho aunque claro triunfo en la carrera central de la mañana...

La partida se dió con Finolls ligeramente adelantado sobre Kaifás, quedando tercero Four Crown...

MAÑERA, TRISTELLA Y JENNIFER GANARON EN LAS SERIES BAJAS

Labrioso triunfo alcanzó Mañera en la primera carrera de la mañana, 8.a serie del handicap...

TERCERA CARRERA Tristella venció a sus rivales de la tercera carrera de la mañana...

SEXTA CARRERA Jennifer se impuso en la sexta carrera de la mañana, 6.a serie de los handicaps...

En los primeros tramos de la tierra derecha, Tristella...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

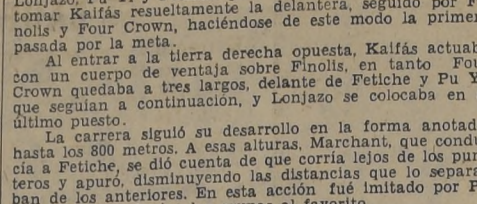
En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...

En el terreno derecho, Jennifer...

En la faja izquierda, Jennifer...



Tierras Blancas dominó por nariz a Mercury, penúltima carrera del Hipódromo.

ARGELINA GANO LA FINAL DEL HIPODROMO PALMEÑO

Nuestra favorita Argelina venció al galop dominó de punta a punta a sus rivales...

En los comienzos de la tierra derecha, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

En el terreno derecho, Argelina...

En la faja izquierda, Argelina...

SNOW BALL Y TIERRAS BLANCAS LOGRARON ESTRECHAS VICTORIAS

Nuestro favorito Snow Ball, venció a Sankara en la octava carrera del programa palmeño...

En cuanto la carrera se planteó en el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

En el terreno derecho, Snow...

En la faja izquierda, Snow...

RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER EN EL H. CHILE

Table with multiple columns listing race results, including names of horses, jockeys, and times. Includes sections for 'PRIMERA CARRERA', 'SEGUNDA CARRERA', etc.

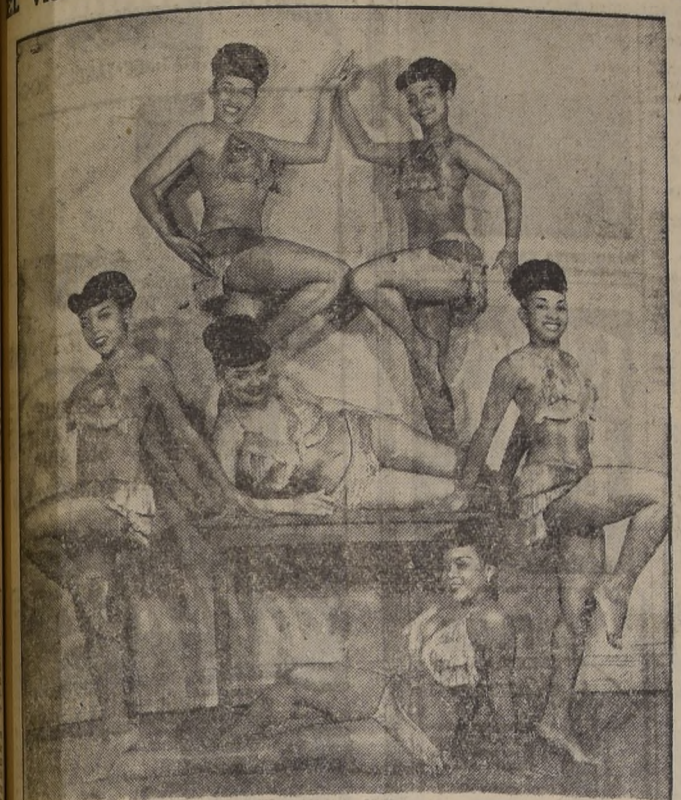
AVISO AL PUBLICO MODIFICACION DE RECORRIDOS EN LINEAS DE TRANVIAS, BUSES Y TROLEBUSES EL DIA 24 DE DICIEMBRE. Text detailing transport schedule changes.

RADIOS TOCADISCOS Standard Electric SIN PIE METALUX MONJITAS 843 ENTREPISO. Advertisement for a radio and record store.

SIG OFF EL REY DE LAS BICICLETAS. Advertisement for bicycles and accessories, including 'CATTRES, COLCHONES, SOMIERES'.

PISCO \$ 700.- Cajón BOTILLERIA SAN ANTONIO. Advertisement for Pisco and a liquor store.

RECUERDE... que el 31 de Diciembre vence el plazo para formalizar su Préstamo Hipotecario. Advertisement for a financial institution.



Se van, y ahora en forma... las atractivas estrellas de ébano, que durante estos últimos meses han sido el encanto obligado de todos

los públicos de Santiago y provincia. Y esto es debido al extraordinario suceso que ha significado en todo el Continente donde han actuado Las Mulatas de Fuego y Vilma Valle que los principales empresarios de cine, radio y boîtes de Buenos Aires se disputaron el derecho de presentarlas en la monumental ciudad argentina.

Las cimbreantes figuras todo ritmo y compas de estas artistas quedarán eternizadas en el celuloide de varias películas argentinas que serán rodadas en ese país. Y es así como estos inolvidables e importantes compromisos nos privan del placer de continuar presenciando las actuaciones de Las Mulatas de Fuego en el Violín Gitano.

Ellas para corresponder a todos los homenajes y atenciones que han recibido aquí en Chile, están ofreciendo en estos últimos dos días de actuación lo más selecto de su repertorio con el lucimiento de Silma Verona, Meche Lafallette y Julieta

Borreu en presentaciones como solistas y en conjunto en extraordinarios movimientos coreográficos con Martha Fellos y Lilla.

La estrella de la canción que es Vilma Valle, igualmente entrega lo mejor de su repertorio para deleite de sus admiradores que cada día son más y más entusiastas.

El próximo jueves debutará en la bolite Violín Gitano la extraordinaria pareja de fantasistas exóticos bailarines Laina and Bobby, que llegan al país procedente del Embassy de Lima, donde actuaron junto a destacados artistas centroamericanos.

**"EL HEROE" SERA EL ESTRENO DE MAÑANA EN EL CONTINENTAL**

Desde mañana se exhibirá en el Continental la producción cinematográfica del sello Columbia "El héroe", un apasionante relato que por primera vez da a conocer a los ojos del mundo una historia que siempre se había mantenido oculta. John Derrig tiene a su cargo la responsabilidad del rol protagonista, junto a Donna Reed, con Sidney Blackmer y Alexander Knox en los papeles centrales.

El argumento de este film mantiene la atención del espectador desde la primera a la última de sus escenas.

**"SU ULTIMO RECURSO" FILM DE GRAN ACCION EN CINE SANTA LUCIA**

Warner Bros presentará mañana en el cine Santa Lucía a la estrella Patricia Neal, que es una mujer fatal, que se enamora locamente de un hombre casado, que es para ella tan irresistible, que por él corre todos los peligros.

John Garfield, el audaz y dinámico actor que es el imposible que Patricia Neal persigue, cumple una acertada labor en este drama, cuya historia está basada en la obra de Ernest Hemingway, y que dirige Michael Curtiz.

**"Dallas", estrena mañana cine Real**

La región en que la pistola es la ley, es el oeste salvaje. Allí ocurre la aventura que la Warner Bros ha filmado en tecnicolor, para presentar, juntas por primera vez, a Gary Cooper con Steve Cochran, quienes son secundados por Ruth Roman, Bárbara Payton y Raymond Massey.

El cine Real estrenará "Dallas" mañana en sus funciones habituales.

**ROTATIVO DE NAVIDAD QUINTUPLE HOY DE 3 A 9 EN EL CAUPOLICAN**

Extraordinario programa de Navidad ofrece a todas las familias del barrio San Diego la Empresa Chilena Cóndor a \$ 6 platea y \$ 3 galería, desde las 3 de la tarde hasta las 9 de la noche

HOY "EL EXTRAÑO", "AGUILAS EN DESTIERRO", "LA ESCLAVA DEL SHEIK" Y 8.os EPISODIOS DE LAS SERIALES "TAMBORES DE FUMANCHU" Y "VIGILANTES DE LA LEY"



Como un homenaje a Nochebuena, la Empresa Chilena Cóndor ha determinado ofrecer su tradicional San Lunes Popular Quintuple únicamente de 3 a 9 de la noche, siempre a los precios de \$ 6 platea y \$ 3 galería.

Se exhibirán hoy cinco películas, protagonizando la primera Loreta Young y Orson Welles en "El Extraño", la segunda tiene por título "La Esclava del Sheik" en el papel principal con Ivonne de Carlo; la tercera película es por el apuesto John Wayne en "Aguilas en Destierro"; las dos últimas películas correspondientes al octavo episodio de las apasionantes series "Tambores de Fumanchú" y "Vigilantes de la Ley".

**"PADRE" VA HOY EN EL IMPERIO Y MAÑANA ESTRENAN "LILION"**

En ambas funciones de hoy el primer actor Pedro López Lagar dará con su compañía del Teatro Imperio, por las últimas veces, el intenso y emocionante drama trágico de Augusto Strinberg, "Padre". Con esta obra Pedro López Lagar ha alcanzado un triunfo, y la crítica lo ha aplaudido con entusiasmo.

Mañana Pedro López Lagar llevará a escena una obra moderna de densa sugestión teatral, "Lilion", de Farence Moinar, que será presentada con decorados espectaculares confeccionados expresamente por el famoso escenógrafo Gori Muñoz, autor, también, de los figurines del evocativo vestuario, pues la acción ocurre en la época galante del 1900.

**MILES DE PERSONAS ACUDEN A LAS FUNCIONES DEL CONEY ISLAND CIRCUS**

El Capitán Farengo se roba la atención del público. — Los Hermanos Andrich, Walter Kurtz, el clown Gil, la escuadrilla de la risa compuesta por Polito, Camotillo, Panchulito, Pirinola, Largote, Barrilito y Sidrela mantienen al público en permanente hilaridad. — El circo funciona en Alameda con Cumming

Sin lugar a dudas, el CONEY ISLAND CIRCUS está de plácemes por la brillante acogida que le han dispensado el público y la crítica en general, los cuales han reconocido que en el elenco figuran artistas de categoría y fama internacionales.

La parte encomendada a los Pielos Rojas, resulta brillante, con el colorido de sus llamativos trajes y su magnífica presentación artística. Los guiones cinematográficos, escritos especialmente para la actuación de los indios, es muy acertada y recibe la aprobación del público.

Diariamente funciona el circo en la noche a las 9.45 y los días sábados, domingos y festivos se ofrecen tres funciones, o sea, mañana a las 3.15 P. M., tarde a las 6.45 y noche a las 10 P. M. Desde luego, habrá tres funciones los días 24 y 25, en celebración de las fiestas de Pascua y Año Nuevo.

La Empresa del circo CONEY ISLAND nos encarga advertir que este espectáculo no actuará en ningún barrio de Santiago, ni mucho menos hará filas a provincias, por lo cual las personas interesadas en conocer este grandioso espectáculo deben apresurarse a verlo en Santiago, para lo cual pueden solicitar sus entradas diariamente en las boleterías del circo, o bien por el teléfono 92472.

**COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS**

**Dess**  
EL MEJOR TEATRO DE AMERICA  
FONOS: 31143-31144 • HORARIO: 3-6.30-9.45

GREGORY PECK y VIRGINIA MAYO, en  
"CONQUISTADORES DEL MAR"  
(MAYORES MENORES)  
No hay función nocturna.

**REAL SANTIAGO**  
FONO 65555 FONOS 32888-33444

3 y 6.30 P. M. Jorge Mistral y Pepito Martín Vázquez, en  
"CURRITO DE LA CRUZ"  
(MAYORES)  
No hay función nocturna

**VICTORIA**  
FONO: 38021  
1.15, 3.15, 5.15, 7.15

GREGORIO BARRIOS y OLGA ZUBARRY, en  
"EL SEÑOR DEL BOLERO"  
(MAYORES)  
No hay función nocturna.



ALEGRARON EL AMBIENTE SANTIAGUINO.— Aquí están con su director, las chicas del ballet D'Arcy de la Compañía de Revistas del Florida, de Buenos Aires. Este conjunto con todas sus vedettes, cantantes, cómicos y coristas hará su presentación en la próxima semana en el Teatro Opera. Debutarán con una revista original de Gustavo Campaña, que el festivo autor ha titulado "Que calor con tantos churrus". A la empresa de Buddy Day se debe este esfuerzo para dar nueva vida a un género de espectáculos que tanto gusta al público santiaguino.

**LA MAS RECIENTE PELICULA DE LASSIE**



Geraldine Brooks y Ross Ford constituyen la pareja romántica que comparte laureles con Edmund Gwenn, Donald Crisp y Lennie en "La Victoria de Lassie", hermosa producción de la Metro-Goldwyn-Mayer que se estrenará en el Teatro Plaza desde mañana.

**Estrellas de categoría en simpática producción**

Tres estrellas de renombre toman parte en el film de la RKO Radio Pictures "El millonario y la corista", y ellas son David H. Seidler, Vera Ellen y César Romero.

**Santa Claus llevará personalmente sus regalos de Navidad a las poblaciones "Vicente Navarrete" y "Vivaceta"**

Hoy a las 9 y media de la mañana, SANTA CLAUS en persona, llevará sus regalos a la Población "Vicente Navarrete" y luego a las 21 horas repetirá su visita idéntica fin a la "Población Vivaceta".

De esta manera Santa Claus que durante toda esta semana ha venido testimoniando su existencia a través de los micrófonos de la SNA, la completará mostrándose como ser humano y dando regalos como la prueba más significativa de su generosa misión.

Durante toda la semana se transmitió por Radio Sociedad Nacional de Agricultura el extraordinario programa de Navidad "EL SECRETO DE SANTA CLAUS". El programa consistió en probar que Santa Claus es el símbolo de todo acto de bondad realizado oportunamente. Todos los seres humanos han recibido alguna vez en su vida el favor que más necesitaban y, acaso, cuando menos lo esperaban. Ese acto de bondad es lo que la tradición ha simbolizado en Santa Claus. Noche a noche la SNA ha dado cuenta de las cartas recibidas en las que cada uno podía en evidencia a ese favorecedor. El actor Justo Ugarte, representando a Santa Claus, junto con la actriz Silvia Infantas y un gran elenco, dió vida a esos hechos reales. El éxito de esa audición, merecido con creces por su originalidad y su hondo sentido humano, demostró la acogida favorable que el público le dispensó. A raíz de este aplauso general de todos los radioescuchas es que SANTA CLAUS resolvió mostrarse públicamente y, como el sólo sabe hacerlo, regalando. Hoy, en las dos poblaciones escogidas, el símbolo de la bondad humana llegará con su presente para asociarse también a esta gran fiesta de fraternidad entre los hombres: la Navidad.

Cabe destacar el esfuerzo de la Radio Sociedad Nacional de Agricultura que ha querido contribuir con un programa de gran jerarquía artística a los festejos navideños de la ciudad.

**HOY LUX** DE 11 A.M. a 24 HORAS

ERROL FLYNN DE LA INDIA  
DEAN JAGGER  
STOCKWELL

EL FILM POR TODOS ESPERADO! (MENORES)

MUSICA... ALEGRIA... y CANCIONES...

**Hoy VICTORIA**

Gregorio BARRIOS en  
"EL SEÑOR del BOLERO"  
¡QUE! HERMANITA...  
CON OLGA ZUBARRY  
AMELITA VARGAS  
UNA COMEDIA EXTRAORDINARIA  
DISTRIB. PELICULAS ARGENTINAS (CIN)

**BAQUEDANO**  
R.P.R. 5.45 y 9.00 P.M.

**MAÑANA DOBLE AGUINALDO DE PASCUA!**

ninguna película como esta... por sus momentos de entretención

YOUNG DRAKE  
"TU AMOR ME GUIA"  
DISTRIBUYE ARTISTAS UNIDOS

Además:  
MILLAND  
LAMARR  
CAREY

**EL PLACER DE LA VENGANZA**  
TECHNICOLOR

EXTRA NOT. PARAMOUNT  
ORGANIZACION TEATRAL CHILENA S.A.

**EN DOS CINES VA MANANA FILM CON ESTHER WILLIAMS**

En la película "Canción Pagana", aparece de nuevo Esther Williams con su espléndida belleza. Esta vez la estrella se presenta en el ambiente romántico de las lejanas islas del Pacífico del Sur, dentro de un espectáculo apasionante, dramático y romántico a la vez, repleto de luces y colores. En la isla de Taiti, bajo el sol ardiente y en las noches embriagadas del trópico, Esther Williams aparece cubierta de atavíos tropicales, y ejecuta nuevas proezas de natación en las auténticas lagunas de aquellos paraísos exóticos, y asimismo, baila el "hula hula", demostrando así su versatilidad artística. "Canción Pagana" tiene como galán a Howard Keel, y aparecen en el reparto muchos artistas indígenas de las islas en que se desarrolla su argumento. Esta producción teatral se estrenará mañana en los Teatros Metro y Dante.

**HOY OPERA**

¡La M-G-M presenta con orgullo la película más grande del año!

¡Es una cortejada de principio a FIN!

SPENCER TRACY  
JOHN BENNETT  
ELIZABETH TAYLOR

**¡El Padre Es Abuelo!**  
(FATHER'S LITTLE DIVORCE)

**BOULE BAR Y DINNER DANZANTE**

**TAP ROOM**

**Hoy ALAS 12hs INAUGURACION DEL LUJOSO RESTAURANT**  
Av. BULNES 141.

En la noche gran Comida de Nochebuena. — Reserva de mesas al teléfono 67762.

Actuación especial de:

IVIS DE CASTRO,  
RENE CABELL,  
MARQUESA RADELL,  
BOLA DE NIEVE,  
SILVIA NELSON,  
Y LA ORQUESTA DE OSVALDO SILVA

Diariamente varietés y los mejores espectáculos nacionales. Radio Sociedad Nacional de Agricultura transmite todas las noches los bailables, entre las 12 y 1 de la mañana.

**Scarlett**  
SAN ANTONIO 520

PRESENTA PARA LAS DAMAS ELEGANTES  
Trajes de Cóctel y Comida.  
Además un extenso surtido en Batistas floreadas y de organza.

Trajes de Baño, Soleras y Short.  
Regalos prácticos de Navidad.

SAN ANTONIO 520

**"EL SEÑOR DEL BOLERO" HOY EN CINE VICTORIA**

Una chica resuelta y animosa, un cantor de boleros idolo de las mujeres, una rumbera volcánica y celosa y un secretario que arma muchos líos, aparecen en la comedia del cine argentino. Se trata de "El señor del bolero", que desde hoy se proyectará en la pantalla del rotativo Victoria.

Canciones, alegría, romance y carcajadas surgen allí, con la actuación de Olga Zubarry, Gregorio Barrios, Pinocho y Amelita Vargas.

**MUSICA Y ALEGRIA EN "LA REINA DEL MAMBO"**

"La Reina del Mambo" como se llama a la escultural bailarina tropical María Antonieta Pons, viene en una de las más espectaculares películas filmadas en México, teniendo como base el mambo y otros bailes tropicales.

"La Reina del Mambo" es el título de esta cinta, que será estrenada en el Teatro Santiago, y que tiene como intérpretes principales a Sara García, Eduardo Noriega y Gustavo Rojo. Actúan además, Pérez Prado; "Los Xey", popular conjunto español; la orquesta de Luis Alvaraz, etc. La música de esta cinta es de Manuel Esperón, uno de los mejores compositores mexicanos de la actualidad.



Gregorio Barrios actúa hoy en el Victoria, en el film "Señor del bolero".

**Nochebuena hoy en la boite Tap-Room**

Una fiesta de alegría será la que presentará esta noche de Nochebuena el Tap-Room, que vestirá galas especiales para Navidad.

El Tap Room presentará en los destiles artísticos a René Cabell, el astro de la canción de Cuba, y al fantasmista en piano Bola de Nieve. La hermosa, Ivis de Castro, pintoresca, mientras Marquetita Radel, auténtica expresión de la canción y el baile española trae las más recientes novedades de la Madre Patria.

**Nuevo programa va al cine Baquedano**

Artistas Unidos y Paramount Pictures presentarán sendos films en esta semana en el Baquedano, y sus intérpretes son actores de categoría, destacándose en primer término Robert Young y Betty Draper en el film dramático "Tu amor me guía" y Ray Milland, Hedy Lamarr y Mac Donald Carey en "El placer de la venganza", filmada en technicolor.

"Tu amor me guía" y "El placer de la venganza" serán exhibidas desde mañana en el Teatro Baquedano.



MARQUETITA RADEL actúa en el destile artístico del Tap-Room.

**Flores de Pravia**  
EL REY DE LOS JABONES

**FAJAS Modeladores "Gacela"**  
Transforman cuerpos más difíciles en la silueta de la actual moda.  
Gran comodidad y duración.  
Precios bajos  
Gran especialidad en cuerpos difíciles.  
FAJAS DE ELASTICO NYLON  
PUENTE 559, Piso 2  
AL LADO DEL CORREO

**Mañana CONTINENTAL**  
MATINEE-TARDE Y NOCHE

SU CUERPO ESTA EN VENTANA

LO QUE NUNCA SE HABIA REVELADO

**El HEROE**  
(SATURDAY'S HERO)  
JOHN DEREK DONOVAN

**"Lassie" en NUEVAS y escalofrías aventuras!**

**¡LO BUSCA LA POLICIA!**

ESTRENO ABSOLUTO

La M-G-M presenta **LA VICTORIA DE LASSIE**  
EDMUND GWENN · DONALD CRISP  
GERALDINE BROOKS · LASSIE

GRAN CINE **Plaza**  
HORARIO: 2-4-6-45, 9-45 P.M.

**HOY CLUB DE SEÑORAS** DE 2.15 A 12 P.M.

**GRANDIOSO FESTIVAL DE NAVIDAD** CORTOS Y DIBUJOS ANIMADOS EN COLORES SEMANA DEL 24 AL 30 DE DICIEMBRE

"DE POLIZONES" (URRACA)  
"SUCEDIO EN ITALIA" (RATON AERODINAMICO)  
"INTRIGAS PALACIEGAS" (TRES CHIFLADOS)  
"ARRR CABALLO" (DIBUJO EN COLORES)  
"LOS GEMELOS DE PLUTO" (PLUTO)  
"EL AYUDA DE CAMARA" (MICKEY)  
"EL ARQUERO ENAMORADO" (POPEYE)  
"A LA LIEBRE LE DA FIEBRE" (DIBUJO EN COLORES)  
"EL PIRATA ME DA LATA" (DIBUJO EN COLORES)  
"LA SERENATA INCONCLUSA" (TOM Y JERRY)  
"JUGADA DE BILLAR" (TOM Y JERRY)

**MANANA** MATINEE, VERMOUTH Y NOCHE **NORMANDIE**

**¡MONUMENTAL PROGRAMA DOBLE!**

**Daniel GELIN** con BRIGITTE AUDEF · NIPOLÉ COURCEL  
CONSIDERADA POR LA CRITICA MUNDIAL COMO UNA OBRA MAESTRA.

**Eterna Ilusión**  
Distribuyes "LEO-FILMS"  
CIelo MATINEE

**"Cuatro en un Jeep"**  
CON VIVECA LINDFORS  
PREMIADA EN LOS FESTIVALES DE CINE DE GINEBRA Y VENEZIA.

**METRO-DANTE**  
BANDER 101 · TELEFONO 83361 · PLAZA NUÑOA · TELEFONO 494359

**HOY** LORRETTA YOUNG  
**LA CARTA DELATORA**  
BARRY SUI LYVAN · BRUCE COWLING

**¡MAÑANA!**

ESTRENO **ESTHER WILLIAMS HOWARD KEEL**  
La M-G-M presenta **CANCION PAGANA**  
"PAGAN LOVE SONG"

¡UN ROMANCE MUSICAL DE LA M-G-M EN ESCENARIOS TROPICALES!  
**TECHNICOLOR!**

**NO DEJE UD. DE VER "Historia Inolvidable" CON LAS PRIMERAS ESCENAS DE LA COLOSAL "QUO VADIS"**

**Hoy Teatro IMPERIO** 6.30 Y 10 P.M.

GRAN COMPAÑIA DE **PEDRO LOPEZ LAGAR "PADRE"**  
¡EL ESPECTACULO ARTISTICO MAS GRANDE DE 1951!  
¡¡JUSTO NO PUEDE DEJAR DE VERLO!!  
de STRINBERG

UNA OBRA MARAVILLOSA **Mañana ESTRENO "LILION"**  
DE FERENC MOLNAR  
UNA VISION FEERICA DEL 1.900 GALANTE

**Mañana CENTRAL**  
¿DEBEN LAS ESPOSAS PERDONAR A MARIDOS INFIELES?

**Rex HARRISON**  
VEALO EN **"AMANTE e INFIEL"**

COMPANIA NACIONAL DE TEATROS S. A.

LOS MEJORES ESPECTACULOS **HOY** EN LOS MEJORES TEATROS

<b>CENTRAL</b> Fono: 33555 3 y 6.30 P. M. ODIO QUE FUE AMOR Michael Redgrave (Sólo mayores)	<b>SANTA LUCIA</b> Fono: 36556 3 y 6.30 P. M. "ROMEO Y JULIETA" (Mayores y Menores)	<b>CONTINENTAL</b> Fono: 33555 3 y 6.30 P. M. CARAVANA DE VALIENTES Ben Johnson (Sólo mayores)
<b>CERVANTES</b> Fono: 98559 3 y 6.30 P. M. MI HIJO PROFESOR Aldo Fabrizi (Sólo mayores)	<b>FLORIDA</b> Fono: 34289 2.30, 4.30 y 6.30 P. M. DOS PERSONAJES FABULOSOS de Walt Disney	<b>BANQUILLO</b> Fono: 33555 3 y 6.30 P. M. "AMOR Y TERROR" Suzi Delair (Sólo mayores)
<b>IMPERIO</b> Fono: 32627 6.30 y 10 P. M. Cia. de Pedro López Lagar, PADRE	<b>AUDITORIUM</b> Fono: 84688 3 y 6.30 P. M. SERENATA ESPAÑOLA Juanita Reina y Julio Peña (Sólo mayores)	<b>NORMA</b> Fono: 33555 2.30 y 4.30 P. M. VENIETA Y CONTRA (Sólo mayores)
<b>PORTUGAL</b> Fono: 34816 6.30 P. M. ROMEO Y JULIETA CANTINFLEAS (Mayores y Menores)	<b>BRASIL</b> Fono: 80206 6.30 P. M. CARAVANA DE VALIENTES Ben Johnson (Sólo mayores)	<b>ALCAZAR</b> Fono: 33555 6.15 P. M. ALMAS DESNUDAS Y SIN CREDITO

Rotativas desde las 3 P. M.  
ALMAS DESNUDAS, HOMBRES SIN CREDITO Y LA MARCA DEL GORILA

**GUIA DEL ESPECTADOR**

LOS NUMEROS ENTRE PARENTESIS CORRESPONDEN AL DEL TELEFONO

**TEATROS**

DIEZ DE JULIO (31530). — 19 y 22 horas: Espectaculo Burlesque.

IMPERIO (32627). — 18.30 y 22 horas: Cia. Comedias Pedro Lopez Lagar: "Padre".

FATELIER (391074). — No hay funciones.

MUNICIPAL (31407). — No hay funciones.

PETIT REX (31143). — 19 horas: Teatro Arlequin del Instituto Chileno. Norteamericano de Cultura: "La hermosa gente".

**CIRCOS**

CONEY ISLAND CIRCUS (92472, Alameda-Avenida Cumming). — Tres funciones, a las 12.45, 13.45 y 21.45 horas.

**CINES**

Todos los cines y rotativos de la capital ofrecerán solamente funciones hasta las 21 horas.

ALAMEDA (91254). — Rotativo desde 13 horas: Horizontes en llamas, La madrina del diablo, Que viene la boda y Serial.

ALCAZAR (80122). — Vermouth Mujer de ensaño.

ALMAGRO (83425). — Rotativo desde 15 horas: Abriéndose paso y Sólo los valientes.

AMERICA (32449). — Rotativo desde 13 horas: La danza del fuego, Furia y Una tarde en el Zoológico.

ANDES (43811). — Rotativo desde 14 horas: Caravana de audaces, Doctora, tengo fiebre, Toros bravos y Serial.

APOLO (32693). — No hay funciones.

AUDITORIUM (84688). — Matinée y vermouth: Serenata española.

AVENIDA MATTIA (31455). — No hay funciones.

BANDERA (80111). — Matinée, y vermouth: Amor y tentación.

BLANCO ENCALADA (91787). — No hay funciones.

BALMACEDA (88768). — Rotativo desde 14 horas: Abriéndose paso y Sólo los valientes.

BAQUEDANO (65050). — Matinée y vermouth: Té para dos y Metin.

BOLIVAR (35378). — Rotativo desde 14 horas: La vengadora, Los conspiradores, Perseguidos y Serial.

BRASIL (80306). — Vermouth: Almas desnudas y Hombres sin credo.

CAPITOL (80581). — No hay funciones.

CARRERA (88635). — Rotativo desde 14 horas: Abriéndose paso y Sólo los valientes.

CAUPOLICAN (85512). — Rotativo desde 14 horas: Aguilas en destierro, La esclava del sheik y El extraño.

CENTRAL (32555). — Matinée, y vermouth: Odio que fué amor.

CERVANTES (85593). — Matinée, y vermouth: Mi hijo profesor.

CLUB DE SEÑORAS (33550). — Rotativo desde 14 horas: Festival dibujos en colores.

CONTINENTAL (60733). — Matinée y vermouth: Caravana de valientes.

COLOLON (90577). — Rotativo desde 13 horas: El secreto de la peirra, Una nación en marcha y Cleopatra.

COLISEO (89075). — Rotativo desde 15 horas: Nacida ayer, Muer te en un beso, El mundo es mio y Serial.

COUSIRO (50657). — Rotativo desde 14 horas: Festival Laurel y Hardy, Una hora de vida, El ultimo amor de don Juan y Serial.

CHILE (60728). — No hay funciones.

DELICIAS (91041). — No hay funciones.

DANTE (494359). — Matinée, y vermouth: La carta delatora.

DIANA (93768). — No hay funciones.

DIECIOCHO (83778). — No hay funciones.

EL GOLF (488 y 257). — Vermouth: Caravana de valientes.

ESMERALDA (43027). — Rotativo desde 13 horas: Toros bravos, Sangre de campeón, Rie como quieras y Serial.

FLORIDA (34289). — Matinée, vespertina y vermouth: Dos perlas fabulosas.

IDEAL CINEMA (92188). — No hay funciones.

HOLLYWOOD (42389). — Rotativo desde 14 horas: Sangre y plata, Vida robada, Siempre en mi corazón y Serial.

IRIS (80338). — Rotativo desde 14 horas: La venganza de Montecristo y Alborada.

INDEPENDENCIA (62702). — Rotativo desde 14 horas: El robo del wagon blindado, El enigma, Mi vida es una canción y Campones de ébano.

ITALIA (41833). — Rotativo desde 14 horas: Superman contra el hombre atómico y Héroes de la cancha.

LIBERTAD (88281). — Rotativo desde 14 horas: El secreto de la peirra, Calles de Laredo, Una nación en marcha y Agregados.

LO OVALLE (233, La Cisterna). — Rotativo desde 15 horas: Noches de Moscú y El arrabal.

LO FRANCO (92705). — Rotativo desde 14 horas: Alma solitaria y El secreto de la peirra.

MANUEL RODRIGUEZ (66959). — Rotativo desde 14 horas: El titán del espacio, Corto 45, El jinele solitario y Serial.

MARCONI (42861). — Rotativo desde 14 horas: La venganza de Montecristo y Nueva alborada.

METRO (83341). — Matinée y vermouth: La carta delatora.

MIAMI (85815). — Rotativo desde 11 horas: La hembra se impone y Serial.

MINERVA (91464). — Rotativo desde 14 horas: El invasor marciano, La divina dama, El robo del wagon blindado y Serial.

MIRAFLORES (30999). — Rotativo desde 15 horas: La voz de la raza y Sendas del porvenir.

MONUMENTAL (91553). — No hay funciones.

NACIONAL (83568). — Rotativo desde 14 horas: Desesperación, Sangre de campeón, Rie como quieras y Serial.

NORMANDIE (87749). — Matinée y vermouth: Vendetta y Madre contra hija.

RUSSO A (43152). — Rotativo desde 14 horas: Cleopatra, Teresa, El amo del arrabal y Serial.

NOVEDADES (94594). — Rotativo desde 15 horas: Seamos felices Patria nueva, Ni vivos ni muertos y Serial.

OPERA (30176). — Rotativo desde 11 horas: El padre es abuelo y Agregados.

O'HIGGINS (86929). — Rotativo desde 14 horas: Siempre amanece otra vez, Los condenados no lloran y Desesperación.

ORIENTE (41345). — Vermouth: Romeo y Julieta.

PLAZA (84714). — Matinée, vespertina y vermouth: La cólera de Dios y Agregados.

PORTUGAL (34816). — Rotativo desde 15 horas: Almas desnudas, Hombres sin credo y La marca del gorila.

PRINCESA (85205). — No hay funciones.

PRINCIPAL (30611). — Rotativo desde 11 horas: Noticiarios, Cortos, Dibujos y Cómitas.

PROVIDENCIA (46073). — Rotativo desde 14 horas: El invasor marciano, El tercer hombre y Teresa.

REAL (65555). — Matinée y vermouth: Cosas de mujer.

RECOLTA (80111). — Rotativo desde 14 horas: La vida es un sueño, El castigo, Cuerno y el señor de los reyes.

REPUBLICA (80111). — Rotativo desde 14 horas: El robo del wagon blindado y Serial.

REX (31143). — Matinée y vermouth: Amor y terror.

RIALTO (40111). — Rotativo desde 14 horas: El robo del wagon blindado y Serial.

ROXY (80111). — Rotativo desde 14 horas: El robo del wagon blindado y Serial.

SAN MIGUEL (80111). — Rotativo desde 14 horas: El robo del wagon blindado y Serial.

SANTO DOMINGO (80111). — Rotativo desde 14 horas: El robo del wagon blindado y Serial.

SANTA LUCIA (80111). — Rotativo desde 14 horas: El robo del wagon blindado y Serial.

SELETA (80111). — Rotativo desde 14 horas: El robo del wagon blindado y Serial.

VALENCIA (80111). — Rotativo desde 14 horas: El robo del wagon blindado y Serial.

VICTORIA (80111). — Rotativo desde 14 horas: El robo del wagon blindado y Serial.



**"MATAQUITO" ES EL  
CAMPEON DE FUTBOL  
DE PUENTE ALTO**

El Club Deportivo "Mataquito" que recientemente clasificó a su equipo de honor de fútbol, campeón del torneo de la Asociación de Puente Alto, cumple 18 años de vida. Tuvo esta institución, como socios fundadores, a Alvarado, Hormazabal, Roldán, Becerra, Guzmán, Camilo Baza e Hidalgo.

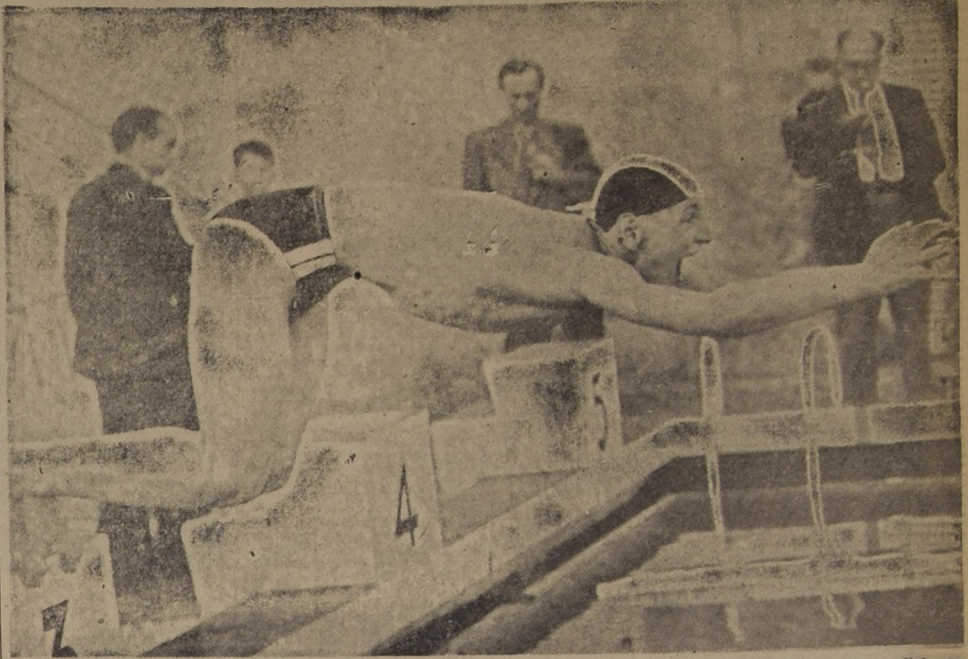
En el presente año, y después de cumplir una excelente campaña, se clasificó campeón de la Asociación de Fútbol de Puente Alto, luego de vencer al Olimpia por 3 a 0; al Victoria 1-0, al Fátavi, 3 a 2; al La Salle 4 a 3; al Luis Matte por 4 a 1 y al de empate con el Jupiter a 0, y con Independiente por la misma cuenta. El match de definición del título frente al fuerte team del Luis Matte, le valió un triunfo categórico y esmerado.

**DIRECTIVA.** — Actual directiva del "Mataquito": Presidente, señor Luis Ubeira; vicepresidente, señor César Armijo; secretario, Sr. Mario Godoy y Julio Ortiz; tesorero, señor Humberto Lara; protector, señor Camilo Castillo y directores, señores Sergio Camilo y Segundo Jiménez.

**EQUIPO.** — El equipo de honor está formado por: Córdoba; Sepúlveda y Del Valle; S. Serrano, Hodge y J. Tapia; Polanco, P. Serrano, Benito, Ulioa y Cabrera.

**REORGANIZADO CLUB  
DEPORTIVO LIBERTY**

En la sesión celebrada por el Club Deportivo Liberty, para reorganizar la institución, se nombró el siguiente directorio: Presidente, señor Samuel López; tesorero, señor Héctor Gutiérrez; secretario, señor Pedro Torres; secretario de prensa, señor Eduardo Prieto, y directores, señores Germán Torres, Manuel Morales, Luis Tojo y Luis Morales. Se acordó nombrar diario oficial a LA NACION.



**LARGADA PERFECTA.** — Esa es la de Bernardo, integrante de la posta francesa de 4 por 400, consiguió el record mundial con 8'33". Practicamente la estrada es perfecta. Todo está sincronizado en el impulso, la colocación de los pies y la posición de los brazos. La magnífica preparación del nadador, que tuvo como coach a Alban Minville, está reflejada en el físico que captó muy bien el fotógrafo. El record logrado por Bernardo, Botteux, Blich y Jany, que dejaron atrás la marca que detenía Japón desde hace un año, con 8'40"6/10, ha provocado un marcado entusiasmo en los aficionados franceses.

**PRIMERO CAMPEON.** — Luego de exitosa campaña, el primer cuadro del Deportivo Mataquito campeón del torneo oficial de Puente Alto. En la foto, los integrantes del equipo: Córdoba, Sepúlveda, del Valle, Serrano, Hodge, J. Tapia, Polanco, P. Serrano, Benito, Ulioa y Ca. Aparecen acompañados del presidente del club, señor Luis Ubeira, a la izquierda, y del secretario, señor Mario Godoy.

**Neumáticos norteamericanos recién llegados**

**BANDA BLANCA CON TELA NYLON GOOD YEAR-CORD**  
670 x 15 — 820 x 15

**BANDA NEGRA NORTEAMERICANOS**  
600x16 — 650x16 — 670x15 — 650x15 — 710x15  
760x15 — 800x15 — 820x15

**CAMARAS NORTEAMERICANAS CONTRA RECALENTAMIENTOS EN TODAS LAS MEDIDAS, A PRECIOS OFICIALES**

**Importadora LEON KAPLUN S. A. C.**  
CASILLA 4180 — TEL. 65791 — ARTURO PRAT 179  
SANTIAGO

**Dieciséis esquiadores argentinos en Francia**

**BUENOS AIRES.** — (Andi). — Por invitación del Comisariato General de Turismo de Francia, la Federación Argentina de Esquí y Andinismo designó a Francisco Enrique De Rilder y Carlos Rodolfo Eiras, para que se trasladan a París y residan desde ahora hasta el 2 de febrero en la Escuela Nacional de Esquí francés, con un período de adiestramiento en Chamoni con el equipo francés e interviniendo en diversos concursos hasta el comienzo de los Juegos Olímpicos de Invierno en Oslo. En dicho torneo Eiras y De Rilder, representarán a la Argentina, integrando un equipo de 16 atletas, el mayor del Ejército, Ugart, vencedor en dos oportunidades, del gigantesco Aconcagua.

**Regale BANDERINES!**

*Pascua Chilena*

*Feliz PASCUA*

**DE PASCUA Y AÑO NUEVO  
DE CLUBES AEREO  
DE CLUBES DEPORTIVOS  
RECUERDOS DE CHILE  
MILITARES Y NAVALES**

**LA CASA DEL Banderín**  
AHUMADA 61 • TELEF. 68046

**Ultimo día**  
*para adquirir los*  
**SUPER-JUGUETES**  
*en A la Ville de Nice*

El mismo ingenio técnico que inventó el Radar, la Atómica y el Avión Supersónico, ha creado estos super-juguetes que A la Ville de Nice trajo directamente de EE. UU.

Llegados con cierto retraso, desde el primer día produjeron profunda sensación en los niños y extraordinaria sorpresa en los grandes. Juguetes con cuerda ¡a los que no hay que darles cuerda! Muñecas que cantan y se tiñen el pelo. Animales que juegan ¡y hasta se enojan! En fin... maravillas nunca vistas... y que sólo A la Ville de Nice las tiene!

Haga que sus niños sean sus felices poseedores.

Hoy día todavía alcanza a adquirir los

**SUPER-JUGUETES**  
*americanos*  
*en A la Ville de Nice*



**CENA - BAILE DE NAVIDAD**  
**CASINO DEL CERRO SAN CRISTOBAL**  
(EL LUGAR MAS PINTORESCO DE SANTIAGO)

**VELADAS BAILABLES LOS DIAS SABADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS**

ORQUESTA DE PADDY KENNEDY, RAUL GARDY Y SUS GUITARRISTAS, ISABEL STUARDO.— ANIMADOR, JORGE ROMERO; (SIRULETE-BAR SIDRELA RADIO MINERIA, VARIEDADES.

**RESERVE SU MESA AL FONONO N° 38601**

PANORAMA INCOMPARABLE DESDE SUS PERGOLAS Y TERRAZAS — FUNICULAR TODA LA NOCHE CAMINO PARA AUTOS



# PROBLEMAS DEPORTIVOS DEL NORTE GRANDE

Se ha observado últimamente un notorio declinamiento en cuanto a valores deportivos del Norte Grande se refiere. Con el objeto de captar el ambiente y aunar opiniones, hemos entrevistado a los señores Jorge Zamudio y Emilio Rojas, dirigentes deportivos de María Elena y Antofagasta, quienes han estado muy de acuerdo con nuestro pensar, pero al mismo tiempo nos han dado a conocer varios motivos poderosos que han influido en esta merma de la calidad deportiva.

"Las federaciones nos han dicho, salvo una que otra, no ayudan a las asociaciones norquinas, para su progreso. El deporte, cuya práctica cada día es más costosa, tiene que hacer grandes sacrificios para vivir. Siempre, o casi siempre, tratamos de hacerlo todo por nuestra cuenta, vale decir: contratación de entrenadores, construcciones de canchas y gimnasios, organización de torneos importantes, etcétera, pero ya estamos quedando muy cortos. En la actualidad, contratar un entrenador, significa un desembolso leveado, por lo que sólo se puede mantener por algunos meses. Las construcciones de canchas y gimnasios es algo que ya no está a nuestro alcance. La organización de campeonatos de importancia, también, es algo que no podemos realizar por el elevado de los pasajes.

Ahora, sin tener buenos entrenadores, ni canchas apropiadas y no organizando campeonatos de envergadura extraordinarios que tanto levantan el entusiasmo entre los aficionados, nuestra labor tiene que caer en el vacío. Cada día por las tierras norquinas el deporte va cobrando más cuerpo, pero si dificultades hay para su práctica en Santiago, mucho más surgen por el norte. En la capital el deportista está en constante roce con figuras sudamericanas. En cambio nosotros no podemos conseguir, siquiera, tener por algunos días figuras de nuestro país.

"En la actualidad, continúa, y pese a todo, es el boxeo, el deporte que se halla en más mal pie, en razón de que nos ha sido imposible llevarnos a un buen entrenador. Debido a ello, y como muy bien lo ha dicho la prensa, la zona sur, que ha tenido los medios para contratar buenos entrenadores ha mostrado una superioridad clara con relación a los norquinos en el torneo nacional. No tenemos entrenadores y esa falta que antes se suplía con la calidad innata de los pugilistas, ahora ha quedado en descubierta, debido a que los surinos han logrado darle a sus peleas esa mano sabia que es la de un buen coach. Por otra parte, la escasez de all-

## Merecen solución

mentos es tan angustiosa en algunos días, que el norquino ya no tiene ese físico acorado de otros tiempos.

El fútbol, deporte popular por excelencia, también se debate dentro de una pobreza evidente. A excepción de María Elena y Pedro de Valdivia, que recientemente tuvieron contratado a Maximiliano Garay, no hay otra asociación que cuente con algún entrenador de nota. De ahí, que pese a que de vez en cuando surgen figuras como en antaño, de gran calidad, le falta a los futbolistas norquinos la técnica, ya tan dominada en el país. Hay que agregar a esto, el problema de la carencia de campos de juego, tan necesarios para la difusión del fútbol. El infantil no tiene donde jugar y debe hacerlo en sitios eriazos llenos de piedras, y no sólo el infantil, al que hay que cuidar para el futuro, sino también el adulto, se ve impedido

## BOCA SE INTERESA POR QUIÑONES, EL WING DE HURACAN

BUENOS AIRES (Andi). — Entre los dirigentes de Boca Juniors y Huracán existían conversaciones acerca de la probable transferencia del delantero Ferraro a la entidad del globo. Pero los boquenses han insistido en que Ferraro sea transferido al puntero izquierdo paraguayo Quiñones, por quien los de Huracán solicitan a los integrantes del ala izquierda, Campana y Busico, que Boca adquirió a Chacarita Juniors. Las gestiones están muy bien encaminadas. Huracán verá así reforzada su línea de ataque con miras a integrar un equipo de fuerzas equilibradas que lo libre de las angustias que ha venido sufriendo en estas últimas 3 temporadas, mientras que Boca tendría el puntero ideal que por su rapidez, habilidad y juego penetrante llenaría la sentida necesidad que tienen en dicho extremo de su línea de ataque.

Para el otro extremo de la línea ofensiva, Boca Juniors parecía tener resuelto el problema con la adquisición de Contini y Montañano. Newells Oida Boys, jugadores que integraron el equipo que actuó últimamente en Brasil. Pero acerca de ciertas formalidades de la gestión han surgido dificultades. Boca quiere devolver a Contini y quedarse con Montañano, y Newells se ha propuesto dejar sin efecto la negociación. Esta se mantiene pues en punto muerto.

para practicar fútbol con tranquilidad, por falta de canchas. En el norte, como no hay pasto, jugamos en tierra, pero ahora, en varias canchas se está jugando sobre piedras. Salvo una que otra, la verdad es que no hay canchas bien acondicionadas.

El básquetbol, deporte que en otros días grandes figuras y que pese a todo sigue dando, se debate en el mismo pobre círculo. Falta de canchas y entrenadores. Y para que seguir. Y Antofagasta es la capital del norte; que sucederá en otras localidades!

La pampa salitrera con la ayuda de las empresas propietarias pueden realizar una acción más efectiva, pero que de todas maneras no alcanza a lo mínimo que es necesario. Entonces, vean ustedes, nosotros hacemos lo que podemos, hasta donde nos alcanzan nuestras fuerzas y con la cooperación de todos los norquinos contra la gran corriente. A vestistas, pero no es posible luchar ces, por ejemplo, se nos crean problemas como éste: Antofagasta necesita de urgencia una piscina y un estadio cerrado y no hay dinero suficiente. Se efectúan colectas etcétera, pero es imposible satisfacer a todos. Pues bien, los nadadores quieren una piscina y ayuda para ella, pero son ellos mismos los que necesitan de un estadio cerrado y también tienen que ayudar para él. Hay fondos reunidos por los antofagastinos mismos, que a medida que pasan los años van siendo más exigios para las construcciones y contra todos los deseos todavía nada se ha podido hacer. La verdad es, por muchas razones más podríamos darles con respecto a esta falta deportiva del Norte Grande, pero no terminariamos nunca, lo que nosotros necesitamos es que se nos ayude aunque sea moralmente en la organización de torneos. Que se nos preste cooperaciones extraordinarias. Que dentro de lo posible se nos envíe cada cierto tiempo un entrenador para cada deporte, cuyo costo nosotros ayudaríamos a pagar y que no se nos tenga como parientes pobres del deporte chileno. El resto y, como ya lo hemos dicho, correrá de nuestra cuenta.

A los norquinos nos gusta el deporte, y para el vivimos, pero la situación económica difiere porque a través del país, ha hecho que seamos nosotros los más afectados. Estamos muy alejados de la capital y cualquier empresa que represente un desembolso superior al que efectúan los surinos. Por último, digan que ya estamos realizando conversaciones entre las asociaciones deportivas de todo el Norte Grande para realizar una labor en conjunto que levante este difícil momento en que nos encontramos".



ARCE, NUEVA CONQUISTA DE LA "U". — El interior derecho del Seleccionado de la Adip, Guillermo Arce, fue uno de los valores más destacados en ese conjunto. La U. de Chile le ofreció un buen contrato y Arce que había sido tentado por varias instituciones, firmó para los estudiantes, sabedor que por allí estaba el camino a su futuro. Tan pronto se anunció su contratación, fueron muchos los hinchas que quisieron conocerlo, y dos de ellos, pequeños y entusiastas, lo abrazan aquí con la misma familiaridad con que felicitan a un Mario Ibañez o a un Jaime Ramírez.

## JOSE NIETO NO ES CAMPEON: HA PELEADO SOLAMENTE DOS VECES

A raíz del asesinato cometido últimamente en la persona del señor Alfredo Bruna, el Club México, en su interés de aclarar la actuación boxeril que le cupo al aficionado José Nieto Labajo, protagonista del hecho, nos ha enviado una nota explicativa. Expone el México que Nieto ingresó al Club, el 24 de abril de 1950, correspondiéndole el No 931, en los registros. Según datos que obran en la institución, el joven aficionado estudió en el Liceo Amunátegui y que su edad es 17 años. Nació en Los Andes, el 29 de junio de 1935 y actuaba en la categoría mediodiviano. Fue inscrito en la Asociación de Santiago, bajo carnet No 2390384, interviniendo solamente en dos combates, siendo el primero,

cuando perdió por puntos con Héctor Grandón, del Club Subestaciones, el 28 de agosto del año 50, y luego, con ocasión del aniversario del México, actuó en un torneo interno al que no llegó a su término por lo cual no obtuvo clasificación. En esta oportunidad, venció por knock out al primer round a Ricardo Lagos. A todos los aficionados que participaron en este campeonato, se les obsequió diplomas. Como puede deducirse, Nieto tuvo solamente dos peleas y jamás mostró perturbación mental. Después del mes de septiembre del año pasado, no concurrió más al gimnasio, por lo tanto se había procedido a borrarlo de los registros.

# EL PRIMER SUDAMERICANO DE BRASIL, EN MAYO DEL AÑO PROXIMO

Se encuentra de paso en esta capital, el señor Guillermo Newberry, presidente de la Liga Argentina de Béisbol, que trae la misión de organizar el Primer Campeonato Sudamericano de Béisbol, con la participación de argentinos, chilenos, brasileños y peruanos. El señor Newberry, que es un antiguo deportista, pues fue campeón sudamericano en 110 metros vallas, el año 27 en Santiago, y luego en

El dirigente brasileño Newberry, que trae la misión de organizar el Primer Campeonato Sudamericano de Béisbol, con la participación de argentinos, chilenos, brasileños y peruanos. El señor Newberry, que es un antiguo deportista, pues fue campeón sudamericano en 110 metros vallas, el año 27 en Santiago, y luego en

el Decatlon en Buenos Aires, los años 24 y 26, tiene interés en que el primer torneo se realice en Sao Paulo, en mayo del próximo año, de acuerdo con los proyectos de su directiva.

**RADIO DESPERTADOR**

**Jewel**  
QUE SE ENCIENDE Y APAGA automáticamente  
\$ 795.-  
MENSUALES  
**Timar Ltda.**  
NUEVA YORK 57

**PAGUE MENOS Y VISTA MEJOR**

**TERNO**  
de medida en tallas nacionales e importadas

**AMBO**  
de 12 combinaciones de colores y estilos

**SLACK**  
en tallas nacionales e importadas

**SASTRERIA BOST**  
SAN PABLO 10

**CREDITOS 1 AÑO**

## CARGADORES "PHILIPS" DE BATERIA

Se conectan a la red de 110/220 A. C.

**TIPO 1347**

**TIPO 368**

**TIPO CARACTERISTICAS**

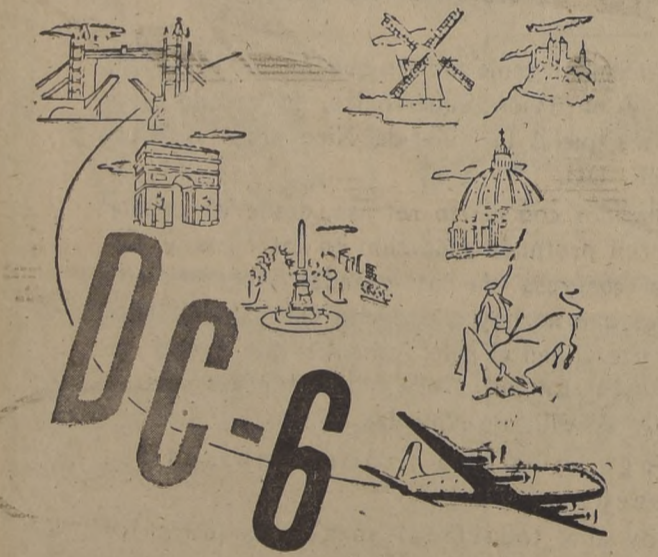
**1389** Puede cargar de 1 a 8 Baterías de 6 Volts a 6 Amp. Puede cargar de 1 a 4 Baterías de 6 Volts a 12 Amp. Consumo de Corriente: 700 Watts. Este cargador tiene 2 Amperímetros que indican el régimen de carga.

**1347 50** Puede cargar 1 Batería de 2 Volts a 0,25 Amp. 6 1 Batería de 2 Volts a 0,5 Amp. 6 1 Batería de 6 Volts a 1,5 Amp. 6 1 Batería de 6 Volts a 3 Amp. 6 2 Baterías de 6 Volts a 1 Amp. 6 2 Baterías de 6 Volts a 2 Amp. Consumo de Corriente: 65 Watts.

**368 01** Puede cargar 1 Batería de 6 Volts a 6 Amp. Puede cargar 2 Baterías de 6 Volts a 4 Amp. Consumo de Corriente: 120 Watts.

**PHILIPS CHILENA S.A.**  
Bellavista 0112 - Casilla 2687 - Santiago

## VUELE CON LA MAJESTAD DE UN DC-6



A un paso aéreo del Nuevo Continente, como gigante abanico abre sobre Europa los escalas y terminales de Aerolíneas Argentinas. Síntesis de naciones y selección de capitales que guardan lo mejor de nuestras aptencias artísticas, políticas y comerciales. Roma Madrid, Lisboa Paris, Londres Amsterdam y Frankfurt aguardan su descenso, con la permanente bienvenida de sus modernos aeroplanos Veloces y confortables DC 6 de Aerolíneas Argentinas convierten en realidad imagen tan halagadora, con la variante gratísima de una escala en Buenos Aires

Solicite informes a su Agente de viajes o en



MONEDA 1124 • Tel. 87097-87092 • SANTIAGO DE CHILE

**Casa MANDEL**  
ARTURO PRAT 740 - CAS. 9779 - STGO.  
ESTABLECIMIENTO QUE VENDE MAS BARATO

## Repuestos y Accesorios para Bicicletas

- IMPORTACION DIRECTA  
ARTICULOS RECIENTE RECIBIDOS
- Bombines con patas, conexión larga, cil. ... \$ 130.-
  - Bombines de acero, importados, cil. ... 110.-
  - Cambios de aceros de 3 velocidades, piñón de 14, 16 y 18 dientes, marca "HURET", tipo tour de France, juego ... 550.-
  - Calaveras planas, llaves con 10 ranuras para tuercas, cil. ... 20.-
  - Focos SUBITEZ, dinamo y luz trasera, franceses, juego ... 430.-
  - Focos ENDERS, solos, grandes, importados, cil. ... 235.-
  - Focos APOLLO, dinamo y luz trasera, daneses, juego ... 780.-
  - Focos MILLER, dinamo y luz trasera, ingleses, juego ... 650.-
  - Frenos duraluminio C.L.B. franceses, tipo Champon, juego ... 685.-
  - Goma para válvula, importada, metro ... 28.-
  - Hoja de manubrio 1/2 pista y paseo plana, nacional, cil. ... 176.-
  - Mazas traseras, doble hilo, nacional, cil. ... 198.-
  - Mazas delanteras, nacionales, cil. ... 143.-
  - Pedales de goma, franceses, goma blanca, par ... 270.-
  - Pedales de duraluminio para 1/2 pista, franceses, par ... 355.-
  - Pedales de pista, duraluminio, franceses, par ... 300.-
  - Piñones de 16 y 18 dientes, importados, cil. ... 110.-
  - Punillas de acero "B" cromadas, par ... 70.-
  - Correas para punillas, par ... 40.-
  - Puños de 14 y 16 dientes, cil. ... 25.-
  - Rayos, varias medidas, por ciento ... 14.-
  - Rollos de parches, John Bull, cil. ... 250.-
  - Sillines de 1/2 pista, nacionales, color negro ... 35.-
  - Sillines de 1/2 pista, importados, color café, de cuero cil. ... 480.-
  - Sillines de paseo PULLMAN, cuero café, franceses, cil. ... 650.-
  - Solución francesa, tubo mediano, tubo ... 190.-
  - T de manubrio sencilla, nacional, cil. ... 210.-
  - T de manubrio con racores, nacional, cil. ... 90.-
  - Tapa cadenas inglesas, negros, con abrazaderas, cil. ... 20.-
  - Válvulas inglesas, cil. ... 150.-
  - Candados NU LAN para su seguridad, ingleses, cil. ... 80.-
  - Candados con cadena, cil. ... 80.-

## ¡¡¡Atención a la oferta especial!!!

- CAMARAS "SAFFIE", cil. ... \$ 95.-
- CAMARAS "MICHELIN", francesas, cil. ... 105.-
- NEUMATICOS "SAFFIE", cil. ... 220.-
- NEUMATICOS "MICHELIN" francesas, cil. ... 270.-

TODOS LOS ARTICULOS DE ESTA LISTA SE DESPACHAN RAPIDAMENTE  
CONTRA REEMBOLSO (excepto artículos de la oferta especial).  
MILES DE ARTICULOS MAS  
Pase a imponerse de los precios rebajados.

DESCUENTOS ESPECIALES A TALLERES  
VENTAS POR MAYOR Y MENOR

**ALONSO e HIJOS**

se complacen en ofrecer a los padres de familia, para la fiesta de Navidad, el regalo ideal para sus hijos:

- Zapatos fútbol para niños, del 24 al 29, par ... \$ 200.-
- Zapatos fútbol para niños, del 30 al 35, par ... 250.-
- Zapatos fútbol para niños, del 36 al 43, par ... 300.-
- Medias fútbol para niños, colores: Univ. Católica, Colo Colo, U. Española, Audax, U. de Chile, par ... 40.-
- Medias fútbol, para juveniles, en cualquier color, par ... 40.-
- Pantalones fútbol para niños, colores negro, azul o blanco, cada uno ... 40.-
- Pantalones fútbol para juveniles, colores negro, azul o blanco, cada uno ... 40.-
- Camisetas fútbol: Colo Colo, Unión Española, Audax Italiano, Universidad de Chile, para niños de 6 a 10 años, cada una ... 40.-
- Camisetas fútbol: Colo Colo, Unión Española, Audax Italiano, Universidad de Chile, para niños de 12 a 16 años, cada una ... 40.-
- Camisetas fútbol: Universidad Católica, Stgo. Morning, Everton, Magallanes, Iberia, Ferroviario, Everton, Magallanes, Iberia, Ferrobadminton, Green Cross, para niños de 6 a 10 años, cada una ... 40.-
- Camisetas fútbol: Universidad Católica, Stgo. Morning, Everton, Magallanes, Iberia, Ferrobadminton, Green Cross, para niños de 12 a 16 años, cada una ... 40.-
- Pelotas fútbol, tamaño N.º 1, con válvula y malla, cada una ... 40.-
- Pelotas fútbol, tamaño N.º 2, con válvula y malla, cada una ... 40.-
- Pelotas fútbol, tamaño N.º 3, con válvula y malla, cada una ... 40.-
- Pelotas fútbol, tamaño N.º 4, con válvula y malla, cada una ... 40.-
- Pelotas fútbol, tamaño N.º 5, con válvula y malla, cada una ... 40.-
- Equipos completos de fútbol para niños, compuestos de: bols, zapatos, medias, pantalones, camiseta y pelota, juego ... 40.-

ENORME Y VARIADO SURTIDO EN JUGUETES NACIONALES E IMPORTADOS.  
VISITE NUESTRA EXPOSICION

**Casa ALONSO e HIJOS**  
Avda. B. O HIGGINS 2815 • Teléfono 9068  
SANTIAGO NO TIENE SUCURSALES

**NUEVOS JUGADORES CONTRATA EL LANUS**

**BUENOS AIRES (Andi).** — El equipo de Lanús, que tras de volver a la primera división se consagró en la gran rueda del fútbol, terminó en la gran zambullida con Barrfield que le dio hasta terminar primero, se propuso repetir el plato en la próxima temporada. Para ello está tomando medidas. Después de haber negociado al jefe delantero, el equipo adquirirá los servicios de dos jugadores paraguayos. La mayoría le quedará un gran beneficio. Incluirá en el equipo que jugará los días salda en jira al extranjero los jugadores José Araya y Juan Sosa, del Club Atlético de Rosario. El primero es delantero y por el mismo se pagará 10 mil pesos. De dicha suma, en el acto, se otorgará 5 mil pesos y el resto se pagará en tres meses. Si al término de la temporada se aceptan definitivamente sus servicios, se abonarán los 5 mil pesos restantes. El segundo jugador es puntero derecho y por la transferencia se ha pagado la suma de 150 mil pesos. Se espera que el equipo titular de Lanús será el siguiente: Alvarado, Caivente y Mercado; Di Stefano, Vivar; Sosa, Gil, Strembel y Durán. Además, el equipo adquirió a cinco jugadores del interior del país.



**“LOS TIGRES” DE BARRANCAS.** — Está interviniendo en el Cuarto Campeonato Provincial de Fútbol de los Barrios, que auspicia LA NACION. Están en el grabado: Carlos Muñoz, Juan José Luis Torrealba, Ramón Miranda, Juan Parra, Luis Inostroza, Carlos Collao, Domingo Sandoyal, Humberto Segovia, Teodoro Molina, Humberto Muñoz y José Alegria.

**Nuevos impulsos en la U. C.**

“El resultado de la votación, que nos fué favorable viene a indicar que el programa de acción que cumpliera el directorio del Club Deportivo de la Universidad Católica, que tendrá la honra de presidir, se el que más se ajusta a las inquietudes de los miles de socios de la entidad”, declaró a LA NACION don Alejandro Duque Lagos, nuevo titular de los destinos de la institución de la Alameda Bdo. O’Higgins.

“No habrá egotismo ni resquemores en nuestra gestión. Sabremos recibir los consejos y aceptaremos la crítica bien inspirada. Como todas las cosas, no hay nada perfecto y los hombres nos equivocamos siempre. Dirigir un club grande como es la Católica, no es cuestión de pesimismo. Se hace necesario una dedicación casi completa a sus actividades. Demanda sacrificios de toda especie y abundan los sin sabores porque no se puede dejar contento a todos, como uno lo desea. Siempre hay alguien que no lo comprende o más bien dicho no lo quiere comprender”.

“El nuevo directorio de la UO tratará por todos los medios posibles de continuar con la buena doctrina de las anteriores autoridades que le condujo al sitial que ocupa actualmente entre las entidades de más prestigio del país. Hay que ser agradecidos y reconocer la labor inmensa que realizaron en procura de fines progresivos.”

**Programa de acción de sus dirigentes**

El esfuerzo inmenso de la construcción del Estadio de Independencia; la organización de las distintas ramas; la construcción del refugio de Farelones y las demás actividades realizadas hasta ahora, es la resultante de una labor entusiasta que nosotros estamos en la obligación de seguir y si es posible, de superar”.

**CAMPEONES MUNDIALES DE YATE EXPLICAN SU AMPLIO TRIUNFO**

**BUENOS AIRES (Andi).** — Regresaron de La Habana los hermanos Carlos y Jorge Vilar Casatox que se adjudicaron el campeonato mundial de “Snipe”, desarrollado en aguas antillanas como lo habían hecho ya en Mallorca. Expresan su agrado por la excelente organización que tuvo el torneo en el que casi todos los que intervinieron en representación de diversos países eran estudiantes y profesionales, todos magníficos deportistas. Un detalle interesante que anotaron, es que los botes utilizados en las pruebas fueron sorteados, habiéndose establecido que ninguno de los participantes podían reparar la embarcación, de manera que no había ventaja para nadie. Más adelante dicen que el peor enemigo que tuvieron en las regatas fué el viento, con el que tuvieron que librar una verdadera lucha. No habían mayormente por modestia, los jóvenes deportistas, de la acción cumplida que les permitió ser portadores de un nuevo título mundial, pero destacan el poderío de la representación de Estados Unidos. En la última regata, dicen, sabíamos que aún ocupábamos el cuarto puesto y llegamos a Estados Unidos en el primero, teníamos asegurado el título. Por ello en esa prueba nos limitamos a cuidarnos de la embarcación norteamericana, y tuvimos, felizmente, éxito en nuestro propósito. Finalmente añadieron que existen muchas perspectivas para que el próximo campeonato del mundo de “Snipe” se realice en aguas argentinas.

**CLUB ISAAC FISCHER ELIGIO AUTORIDADES**

En la reciente asamblea general que celebró el Deportivo Isaac Fischer e Hijos, procedió a elegir la nueva directiva quedando integrada por las siguientes personas: Presidentes honorarios, señores

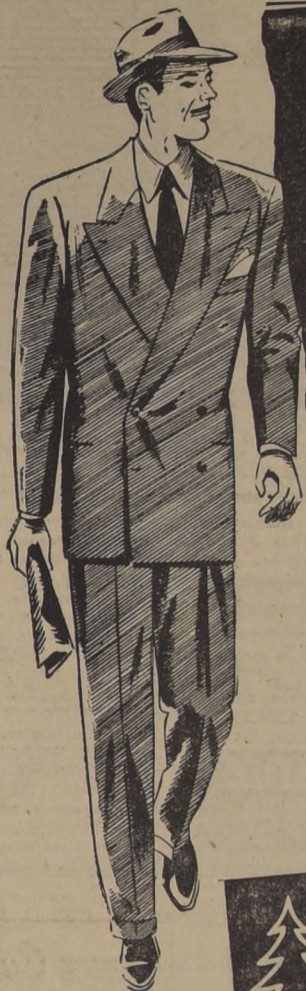
Isaac Fischer e hijos; presidente efectivo, señor José Inostroza Vásquez; secretario, señor Juan Donoso; tesoroero, señor Manuel Terengul, y directores, señores Oscar Almena y Ramón Silva.

Esta institución organizará un campeonato en el que tomarán parte 18 sindicatos sederos de la capital que congregan a diez mil obreros. Hubo acuerdo para nombrar diario oficial a LA NACION.

**SOBRE UNA REUNION DE EX BADMINTINOS**

El directorio central de Ferrocarriles nos ha enviado una excelente nota en la que se refiere a una reciente reunión de ex socios de Badminton, donde se acordó el desahucio de la fusión. El respecto, señala que es “inadmisible que tres o cuatro socios, al desaparecer de Badminton, entre los que se encuentran don Oscar de la Cruz y don Alfredo Aranzaga, se crean dueños de los destinos de esa vieja institución”. Dado que también que la reunión “no representa al Club de Deportes Badminton, ya que esa entidad dejó de existir como tal el día que el acta de fusión con el Ferrocarril, don Pedro Ponce Aedo presidente de esa entidad, para darle los aspectos reglamentarios, y así fué firmado por los representantes de ambas instituciones, reconocidas por la Federación de Fútbol de Chile, ante el Notario don Pedro Avalos”.

Termina anotando que “lamentablemente las energías y entusiasmo puestos en esta gestión separada, están siendo desperdiciados en una causa constructiva, cuando sería más honesto y leal, que los socios en el engrandecimiento de la institución que ellos voluntariamente crearon”.

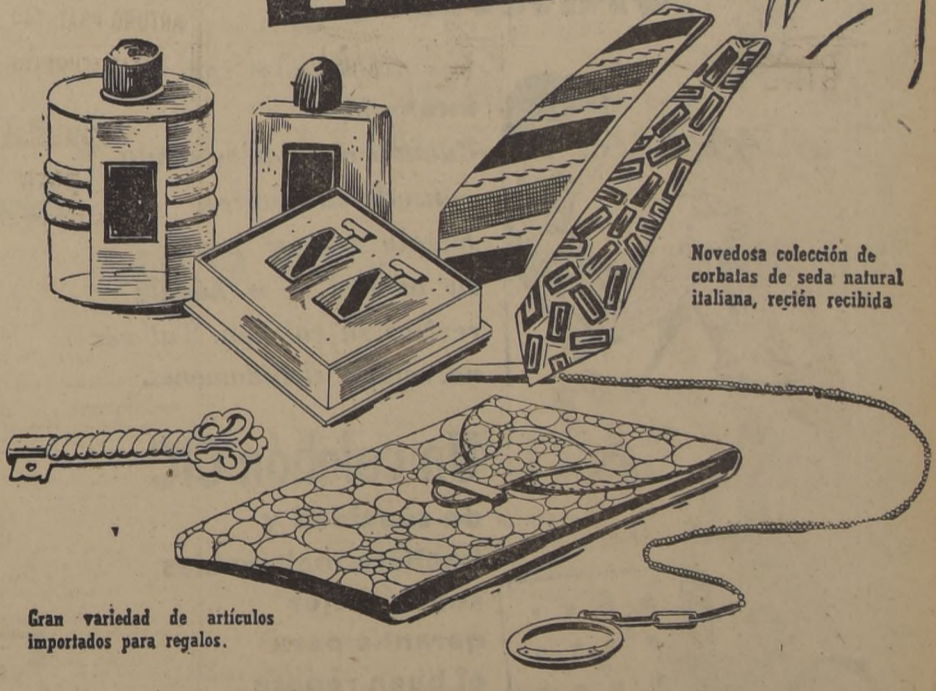


Noches de ronda en Falabella

DE 8 A 11 DE LA NOCHE NOVENDOSO Y PRACTICO SISTEMA DE VENTAS

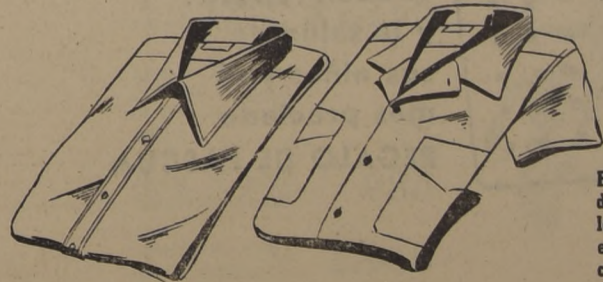
TRAJES TROPICALES cómodos — frescos — elegantes Confección de lujo \$ 3.960.-

**Regalos**



Novedosa colección de corbales de seda natural italiana, recién recibida

Gran variedad de artículos importados para regalos.



Extenso y variado surtido de camisas en todos los estilos, confeccionadas en nuestros talleres con telas de gran calidad y corte perfecto.

Evite las molestias del calor y aglomeraciones, haga sus compras con tranquilidad de 8 a 11 de la noche



*Gánese la gratitud de su familia!*



Obsequie esta Navidad un “empleo eléctrico” moderno, trabajador, incansable... ¡y ganador de tiempo! En su hogar habrá más tiempo para atenderlo si su gente cuenta con cualquiera de estos artículos:

- JUGUERA-BATIDORA**, para caldos, jugos, batidos y postres. Reduce a minutos los batidos que tardan generalmente media hora
- BATIDORA MULTIPLE** prepara jugos, mayonesas, salsas, cremas, etc.
- ENCERADORA**: pule, encera y lustra grandes superficies en pocos minutos
- ASPIRADORA HOOVER** Liviana y rápida máquina de limpieza. Aspira, pulveriza desinfectantes, perfumes, etc. Llega a toda la casa!
- LAVADORA HOOVER**. Lava 20 kilos de ropa en una hora
- PLANCHADORA PORTATIL**, hace el trabajo de una máquina profesional, sin molestias para la dueña de casa. En pocos minutos plancha todo!
- SECADORA CENTRIFUGA** alemana. Muy rápida y económica
- REFRIGERADORES** prácticos, atractivos y en diferentes modelos!

PRECISION HISPANA dispone de la mayor variedad en artefactos eléctricos de fama mundial!



**PRECISION HISPANA**  
Eugenio Gonzalez  
Av. General Bulnes 71 75 - Teléfono 86690

Dirección General de Obras Públicas  
**DEPARTAMENTO DE ARQUITECTURA**  
 Postergase para el día 3 de enero la apertura de las propuestas solicitadas para la construcción de la obra gruesa del edificio destinado a los SERVICIOS PÚBLICOS DE VALDIVIA, cuya fecha había sido fijada para el 26 del actual mes de diciembre.  
 Las propuestas se abrirán el día indicado a las 16 horas, en las Salas de Despacho de los señores Intendente de Valdivia y Director del Departamento de Arquitectura.  
 Bases y antecedentes en el Archivo Técnico del Departamento.  
 Santiago, 19 de diciembre de 1951.  
**EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA.**

**¡Ciclistas!**

GRANDES Y VENTAJOSAS OFERTAS DE MALETERIA, DEPORTES Y CICLISMO



**"CAUPOLICAN"**

SAN DIEGO 863  
 FRENTE AL TEATRO "CAUPOLICAN"

- OFERTA ESPECIAL de la semana: Neumáticos "Michelin", francés . . . . . \$ 280.-  
 CAMARAS "Michelin", francesas . . . . . 110.-  
 LUZ ROJA trasera, con ampolletas francesas . . . . . 65.-  
 MARIPOSAS francesas, juego de 4 . . . . . 35.-  
 BOMBINES de acero, con pata . . . . . 130.-  
 BOMBINES "Zefal", francés . . . . . 140.-  
 CAMPANILLAS a la rueda . . . . . 45.-  
 CAMBIOS "Ciclo", con piñón, 3 coronas . . . . . 470.-  
 CAMBIOS "Ciclo", con piñón 4 coronas . . . . . 530.-  
 CORREAS de puntillas "Lapine", el par . . . . . 72.-  
 PUNTILLAS "Christophe", francés, el par . . . . . 88.-  
 FRENOS franceses de aluminio, traseros y delanteros . . . . . 480.-  
 CARTERAS para herramientas . . . . . 50.-  
 VALVULAS importadas, francesas e inglesas . . . . . 18.-  
 PINONES libres, de 16 dientes, franceses . . . . . 118.-  
 PARCHES importados, el rollo . . . . . 25.-  
 LLAVES calaveras, planas . . . . . 18.-  
 3 LLAVES con desmontadores, franceses, el juego . . . . . 28.-  
 VOLANTES franceses, 48 dientes, el juego . . . . . 470.-  
 RAYOS "Stella", italianos, con niple y gollita, cada uno . . . . . 2.80  
 RAYOS "Stella", italianos, con niple y gollita, el ciento . . . . . 275.-  
 PEDALES media pista, francés . . . . . 630.-  
 JUEGOS de luces "Lucas", ingleses, cromado completo . . . . . 480.-  
 LLANTAS rígidas, aro 28, francesas, cada una . . . . . 250.-  
 CADENAS Coventry-Perry . . . . . 145.-  
 ZAPATILLAS ciclista, cosidas . . . . . 270.-

RECIBIMOS BICICLETAS IMPORTADAS  
 RUEDAS COMPLETAS — LLANTAS DE ALUMINIO — MANUBRIOS DE ALUMINIO REYNOLDS — TUBULARES — TORPEDOS — EJES IMPORTADOS Y TODO REPUESTO EN GENERAL  
 SERVICIO DE REMOLQUE EN EL DÍA — DESCUENTOS A COMERCIANTES Y TALLERES  
 POR CADA COMPRA EXIJA SU BANDERIN

SAN DIEGO 863 FRENTE AL TEATRO CAUPOLICAN

**ESTILO "LAPICERO" DEBE SER DESTERRADO**



Dice Víctor Neumann, un crack del pimpón

Con respecto a la designación de los integrantes del equipo de pimpón que irá al Campeonato Mundial de Bombay, se ha suscitado una serie de entredichos sobre los méritos de algunos de los jugadores, principalmente, en lo que se refiere al estilo de que hacen gala, cual es la clásica tomada como el fuera raqueta de tenis. Muchos opinan que el "lapicero" tiene más posibilidades, en tanto que otros están por el "clásico".

Victor Neumann, joven crack de la Católica, que fué al mundial de Estocolmo, es uno de los que opina que el estilo "lapicero" debe ser desterrado cuanto antes. "Ha habido últimamente varios entredichos con respecto al nombramiento del equipo de pimpón que irá al mundial de Bombay. Estimo que las designaciones dispuestas por la Federación, estuvieron estrictamente ajustadas a la realidad de este deporte en nuestro país. Ha obrado serenamente y con bastante tino, pues ha escogido a hombres que lograrán una experiencia benéfica para el pimpón nacional. Me tocó en suerte ir al mundial de Estocolmo en enero de 1949 y pude apreciar la técnica moderna de este juego, en las magníficas exhibiciones que hicieron Johnny Leach, de Inglaterra; Vladimir Vafa de Checoslovaquia, y los integrantes del equipo de Hungría, todos cracks, al igual que Martin Reichmann, de Estados Unidos, que también llegó a los cuartos finales de la importante competencia".

**Renovó directorio atletismo de la "U"**

El Consejo de Delegados de la Asociación Atlética Universitaria designó el siguiente directorio para 1952: presidente, señor Enrique Melkonian; vicepresidente, señor Renato Lorca, secretario general, señor Julio Rouston; prosecretarios, señores Carlos Bolbarán, Jorge Donoso e Iván Sepúlveda; tesoro, señor Juan Galaz; protesoro, señor Luis Mujica; director de prensa y propaganda, señor Fernando Ortiz; director de competencias internas, señor Marcos Roldán; director de jurado, señor Sergio Grez; director de materiales, señor Vicente Andrés; director técnico, señor Rubén Padilla; director social, señorita Silvia Contardo.

**MÁRQUEAS CROMADAS**



CREDITOS SIN PIE

**METALUX**  
 MONJITAS 843  
 ENTREPISO

**"EL EQUIPO DE LA SERENA SABE MARCAR MUY BIEN"**

Oscar Andrade, entrenador de fútbol del Walter Muller y ex jugador del Badminton, asistió como observador al reciente Torneo Nacional de fútbol realizado en Curicó, y en donde La Serena logró el título máximo. Resumió su impresión sobre los distintos cuadros, como sigue: **FRANCAGUA:** Un cuadro entusiasta y nada más. Juega a base de pases largos, y no tiene gran dominio de pelota. Destaca Fuenzalida, interior derecho. **CURICO:** Seleccionado joven que destacó algunos valores como Farías, en la zaga; Boda en la línea media; Gaete y Aravena, punteros. Los tres últimos recibieron ofertas para ir a la capital. Boda firmó ya para la Unión. **TEMUCO:** Comete el gran error de jugar con los wings cerrados produciendo así un verdadero "taco" en la defensa contraria y no pueden hallar el camino al gol. Oakley es pedestal en la defensa, a pesar de sus 32 años.

**LA SERENA:** Llegó al campeonato dispuesto a disputar el título que lo clasificó campeón en 1949. Demostró que sabe marcar muy bien, y que tiene dominio de balón. Todos sus componentes son superiores a todos los que jugaron en los demás elencos. Les faltó, sencillamente, comprensión. Al final jugaron buen fútbol con gran dominio de pelota. Lástima que el público no les dispense una buena acogida.

En lo que se refiere a los árbitros, don Francisco Rivas fué el mejor del torneo. Eso nadie lo discute.

bo un poco de reciedumbre en sus acciones, especialmente al half delantero Cid de la Diva. **PEDRO DE VALDIVIA:** Un cuadro que se defiende, y que no tiene grandes valores. Baza su poderío en tres hombres, que son: Aracena y Contreras, interior izquierdo. Sus tiros al arco fueron débiles por no estar acostumbrados al pasto. **DIVISION DE HONOR AMATEUR:** Mereció el título de campeón, pero los puntos perdidos en sus primeros encuentros lo privaron de ese título. De haberse preparado con tiempo, no habría tenido rivales, pues sus componentes son superiores a todos los que jugaron en los demás elencos. Les faltó, sencillamente, comprensión. Al final jugaron buen fútbol con gran dominio de pelota. Lástima que el público no les dispense una buena acogida.

En resumen, el torneo nacional de fútbol dejó ampliamente satisfecho a sus organizadores, ya que hubo apoyo de parte de la numerosa hinchada.

**RELOJES DE OCASION**  
 Suizos; de ancha; 15 rubles  
**PRECIOS REGALADOS, DESDE \$ 720 HASTA \$ 985**  
 Damos tarjetas de garantía  
**RELOJERIA A S M A R A**  
 Pasaje Consistorial Local 40  
 Entrada al Pasaje por Montañas; entre San Antonio y 21 de Mayo

CLARA OPINION Neumann, crack del pimpón, que fué al mundial de Estocolmo en enero de 1949, que debe desterrar el estilo "lapicero", que es el que destruye por rendición

**CANSADO?**



Los niños sanos son incansables. Cuando el suyo se sienta cansado sin motivo, hágalo revisar por su médico... o hágale revisar su colchón. Tal vez no reposa debidamente.

**Un colchón CIC de suavidad y hechura inalterables son la mejor garantía para el buen reposo y la salud de sus niños y el más preciado REGALO DE PASCUA**



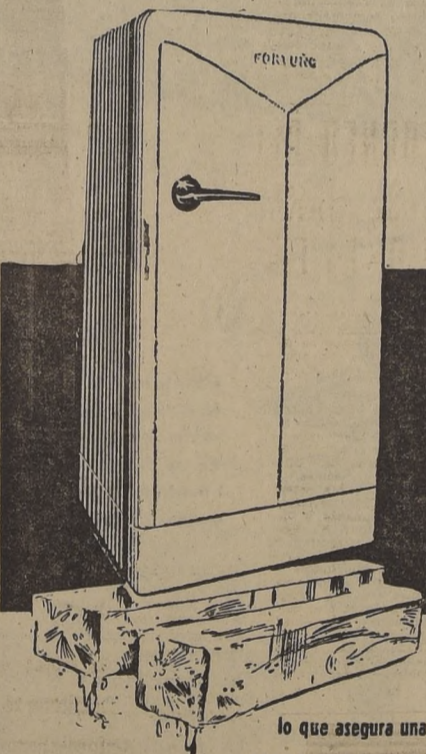
**CIA. INDUSTRIAS CHILENAS CIC S.A.**  
 PIDALOS A NUESTROS DISTRIBUIDORES AUTORIZADOS



**"LA MEDOCINA"**

CREDITOS TRAJES MEDIDA Y CONFECCION FINA Bolsillo contra robo M. R. —:— Casimires por metros SAN DIEGO 255

**Refrigerador a Hielo**



ENTERAMENTE METALICOS

Más baratos, mas higiénicos, más durables que los de madera.

Mueble totalmente construido en acero. Interior enteramente en acero.

lo que asegura una duración eterna. Depósito del hielo completamente enlozado, por lo tanto inoxidable y de gran duración. Parrillas de hierro enlozado intercambiables que permiten aprovechar íntegramente todo su espacio.

Gran estanque enlozado y con llave de desague para el deshielo. Ajustes de goma herméticos. Aislación perfecta. CON MEDIA BARRA DE HIELO. DOS DIAS DE REFRIGERACION. LINEAS MODERNAS Y DE ASPECTO SIMILAR A LOS ELECTRICOS.

**JOSE E. FORTLÑO AHUMADA 77**



**MUÑOZ Y AVENDAÑO SON CICLISTAS DE LOS MAS CAPACES**

Enrique Muñoz es en el ciclismo "el hombre que gana a Esquelet Ramírez". Así se le conoce en el ambiente. Y es que el crack máximo de nuestro ciclismo ha caído batido en varias oportunidades por el crack del Green Cross, que en demostración palpable de su capacidad, venció recientemente en la prueba Doble a Angostura, a pesar de que su especialidad es la pista y, dentro de ella, el medio fondo. Muñoz tiene 28 años y alterna muy poco con los ciclistas:

"Vivo en Buenos Aires y no me queda tiempo para ver a mis compañeros. Entreno cuando puedo y eso me ha hecho muy mal para mis aspiraciones. Estoy seguro que si tuviera tiempo, muchos no me verían... Y lo digo con modestia, por que sé que no soy un crack. Mi último triunfo fue buena suerte y nada más".

Muñoz vino acompañado a LA NACION por Luis Avendaño, ruetero del Green Cross, y como él, un buen valor. Recordamos a

Avendaño por su espectacular triunfo en una "Doble a Curacaví", en la que participó Antonio Hérola, crack italiano. De regreso, arrastró con Helle Martín y bajo una lluvia copiosa y sostenida lo venció en el embalse final. "Después de esa victoria no he podido conseguir un triunfo de tanta categoría —nos dijo— pero siempre he llegado entre los primeros. Quiero cobrarle revancha y en los siete días ya verán ustedes cómo estaré en la punta. Mientras más corro, mejor me siento".

**EL CLUB NAYS DESIGNO SU NUEVA DIRECTIVA**

En sesión extraordinaria el Club Nacional de Andinismo y Ski eligió la nueva mesa directiva para el próximo año. Esta quedó integrada por las siguientes personas: Presidente, señor Aquiles Fernández Troncoso; vicepresidente, señor Manuel Adrián Sanhueza; secretario, señor Juan Rondón Olivieri; tesorero, señor Guillermo Henríquez Poirier; director de sky, señor Eduardo Salvo; director de andinismo, señor Antonio Adrián Sanhueza y director administrativo, señor Carlos Capurro Ríos.

**VIDA SANA CLASIFICO CAMPEONES A SUS DOS EQUIPOS DE VOLIBOL**

El equipo de Vida Sana se clasificó campeón del Torneo Oficial de Vólibol, en las dos divisiones. En segunda serie venció en la final al team del Deportivo Nacional por 15-22 y 15-5. El cuadro ganador formó con J. Pérez, R. Vallejos, J. Campos, M. Hernández y A. Trbekna. Nacional: R. Dommel, A. Ibarra, L. Araneda, S. Astudillo y E. Gabrieli.

En primera división, Vida Sana se impuso al Audax Italiano por 15-12 y 15-11. Vida Sana formó con Humberto Gallardo, Blasojav Pazdirek, Olof Tapia, Ricardo Rodríguez, Edgard Meitros y Bernardo Bataszew. Audax lo hizo con Enrique Cubry, Juan Bozzo, Renato Corradini, Luis Almasio, Francisco Cristino y Carlos Jorquera.



**AVENDAÑO Y MUÑOZ SON CICLISTAS DE LOS MAS CAPACES** — Luis Avendaño y Enrique Muñoz sobre su deporte favorito, el ciclismo. Jóvenes y con optimismo en sus futuras presentaciones, tienen mucho que probar por caminos de ida y vuelta. Avendaño ha sido varias veces seleccionado para la Doble a Angostura, a pesar de que su especialidad es la pista y, dentro de ella, el medio fondo. Muñoz tiene 28 años y alterna muy poco con los ciclistas.

**DESPUES DE 15 AÑOS, EQUIPOS EUROPEOS JUGARAN EN B. AIRES**

**BUENOS AIRES.** — (Andi). — Todo induce a suponer que el año 1952 será prodigo en lances futbolísticos de carácter internacional, con la intervención de equipos europeos que, al exceptuarse la visita del "Torino Simbolo", que fué más de cortesía que de lucha, no visitan la Argentina desde hace 15 años. En efecto, el último cuadro europeo que actuó en el país fué el Barcelona, que lo hizo en 1935 y antes fué el Pefecvaros en 1929, es decir, que, prácticamente, hace 22 años que no se ven actuar a futbolistas del Viejo Mundo en ésta.

Ahora se anuncia una gran temporada internacional, con intervención de grandes equipos europeos, además de posibles visitas de equipos de Brasil y Colombia, a quienes volverán a ver los aficionados locales después también de una larga ausencia los primeros. Existe la promesa de España y Gran Bretaña, de enviar sus grandes equipos. España, el Real de Madrid, y Gran Bretaña, su presunto campeón. Además, el club yugoslavo Dinamo, cuyo equipo efectuará una serie de partidos en Brasil, ofreció la realización de dos encuentros en Buenos Aires con equipos locales. Los encuentros se realizarán en el mes de febrero, temporada propicia para la realización de lances amistosos, siempre y cuando estén de regreso los conjuntos que marcharon en jiras a Europa y Centro América.

**23.º TORNEO DE TENIS SE HARA EN LLO-LLEO**

El Club de Tenis de Llo-Lleo ha inscrito para el 23.º campeonato de verano de 1952, que se realizará entre los días 5 y 27 de enero en ese balneario.

**ACTUALES CAMPEONES.** — Defenderán sus títulos de campeones, los siguientes jugadores: Carlos Sanhueza, en escalafón nacional; Pedro Obaco, categoría honor; L. Becasilla, 1.ª categoría; A. Ulloa, segunda categoría; J. Gómez, 3.ª categoría; L. Iribarne, 4.ª categoría; Yolanda del Solar, escalafón nacional; Carlos Sanhueza y Luis Ayala, dobles escalafón; N. Valvanian, damas 1.ª categoría; H. de Villagrán, damas 2.ª y 3.ª categoría; Melosa-Salcedo, dobles caballeros, 1.ª categoría; Orrego-Nardín, dobles caballeros 2.ª categoría; Arizmendi-Galán, dobles caballeros, 3.ª categoría; Echenique-Opazo, dobles caballeros, 4.ª categoría; L. Neumann-Saúl, dobles mixtos, escalafón y honor; Píero-Jaramillo, dobles mixtos, 1.ª categoría.

**Relojes ACRON**

LA GRAN MARCA SUIZA

DISTRIBUIDORES: LA VOGUE LTDA. MONJITAS 715 STGO

**Es buena suerte recibir Pascua y Año Nuevo con un espíritu nuevo y con TRAJES, VESTIDOS, ADORNOS y REGALOS**

Elegantísimos PALM BEACH acondicionados, tonos de moda, nuevas líneas: **\$ 3.770**

Frescos «Panamá» tropicales, el traje puesto de moda por los artistas de Hollywood; cortes y colores exclusivos de A la Ville de Nice: **4.100**

Complemente su elegancia con:

CAMISAS de popelina desde	<b>\$ 1.175</b>
CORBATAS de seda desde	<b>74</b>
CALCETINES Y ZOQUETES desde	<b>25</b>
PAÑUELOS blancos y de colores desde	<b>20</b>

Expertos cortadores le **mo-de-la-rán** su traje a su gusto! Visite la **SECCION MEDIDAS** de nuestro **DEPARTAMENTO SASTRERIA.**

**REGALOS!**  
Regalos importados en A LA VILLE DE NICE. Véalos en nuestra vitrina de Ahumada. Escoja:

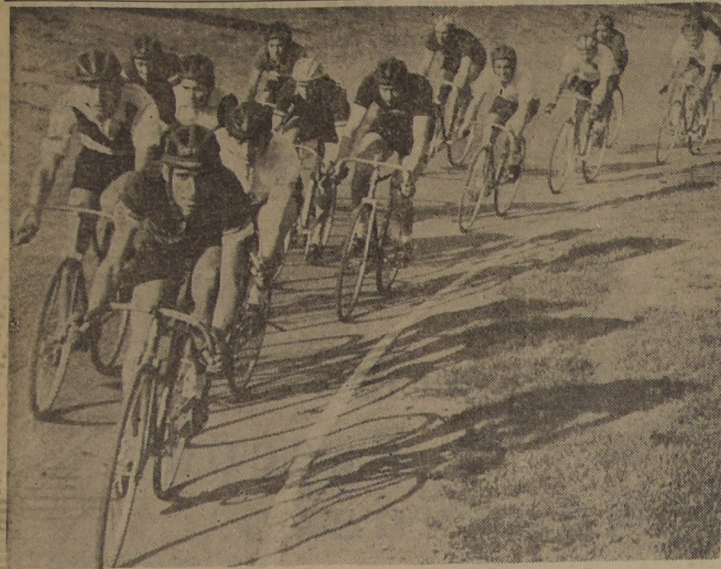
- Bandejas para cocktail
- Cockteleras con recetas
- Baldes-termo de fantasía para hielo
- Galleteras con humedad graduada para conservar frescos bizcochos, galletas y masitas
- Botellas Pyrex para licores
- Toda la famosa línea de productos YARDLEY para damas y caballeros
- Lociones y Cosméticos de DOROTHY GRAY
- Fantasías
- Guantes Americanos
- Pañuelos Importados

¡y para Ud, SEÑORITA, maravillas de la moda! He aquí algunas ofertas que le darán una idea de lo mucho que podemos brindarles:

- Faldas con elástico, recogidas, géneros exclusivos: **\$ 1.150**
- Lino de Seda, gama de colores nuevos, ancho 90 cms.: **98**
- Trajes de baño Hollywood, desde: **980**
- Vestidos en sedas lisas e imprimé: **1.980**

Regale y regálese en **A LA VILLE DE NICE** Ahumada esq. Huérfanos

TAURUS Publicidad



**VELODROMO INADECUADO.**—La de San Eugenio no es una pista que se preste para competencias importantes. A pesar de la buena voluntad de los dirigentes del Ferrovial, nunca se ha podido arreglar en forma conveniente, de tal modo que los accidentes son ya habituales. El ciclismo necesita con urgencia de un velódromo.



**ENTRADA PELIGROSA.**—Es la que conduce a los ruteritos a la pista del velódromo de San Eugenio. Y aquí hay una muestra. Este pelotón, que encabeza Salomón Orellana, en lugar de tener una entrada amplia en donde embalar, va en perfecta fila "india". También los ruteritos sufren la falta de un buen velódromo.

## EL GRAN PROBLEMA DEL CICLISMO: VELODROMOS

**T**ODOS los deportes tienen sus problemas, pero el mayor del ciclismo es la carencia de un velódromo. Los proyectos del nuevo Directorio de Federación, se estrojan con la falta de una pista adecuada donde desarrollar pruebas de velocidad y de semi fondo.

El Estado Nacional, cuenta con una espléndida pista de 300 metros, pero desgraciadamente no se puede disponer de ella, porque el fútbol profesional, que ha crecido demasiado, ocupa todas las fechas del calendario deportivo, y al ciclismo se le ahoga, se le abandona y se le arrinconan un reducido programa caminero, que por lo costoso, no puede ni podrá aumentar.

Nuestros pedaleiros son entusiastas y de buen material, pero no pueden ascender, porque su preparación inadecuada los imposibilita para actuar en buenas condiciones frente a los campeones extranjeros de su especialidad. Los velocistas y medio fondistas deben hacer entrenamientos en los caminos, y difícilmente llegan a lograr un adiestramiento conveniente, si se considera que, para correr mil metros en velocidad pura o contra reloj, deben hacer cien o más kilómetros de camino con los riesgos de un tránsito abundante y sin la dirección técnica de un entrenador especializado.

**DOS PRIMERAS PIEDRAS.**—Desde hace más de un año, la Federación ha estado luchando porque se solucione este grave problema. Dos veces se ha colocado la primera piedra del nuevo velódromo del Estadio Nacional. El Ministro de Obras Públicas ha prometido los recursos económicos para estas obras. Primero destinó quinientos mil pesos, y luego, en el pasado mes de octubre, hizo una nueva promesa de entregar un millón y medio más, con cargo al presupuesto ordinario del próximo año, y pedir la propuesta correspondiente en el venidero mes de febrero.

Pero, los que conocen el drama que constituyen estas grandes obras que se inician con cuotas iniciales pequeñas, los que hemos visto la tragedia de la piscina que se está terminando en el Estadio Nacional, no pueden esperar más de estas promesas, pues, es lógico suponer que un presupuesto que seguramente excederá los siete u ocho millones de pesos, no podrá financiarse dentro de un plazo que se comparezca con las legítimas exigencias de un deporte que necesita en forma imperiosamente urgente, un campo en que desarrollar sus actividades.

Por otra parte, estas promesas del señor Merino Segura, gran impulsor del deporte, han dado nacimiento a la idea de demoler el actual velódromo, para aumentar la capacidad del Estadio, y aquí tenemos frente a los ojos de los ciclistas del país, una pista "en capilla" esperando el "cumplase", que dará por tierra con los esfuerzos y con el entusiasmo de millares de deportistas.

**INCREDIBLE, PERO CIERTO.**—El fútbol profesional ha ahogado al atletismo y al ciclismo. No se puede usar las canchas, que permanentemente se las está ocupando en actividades totalmente ajenas al objetivo para que fueran construidas. En la distribución de las fechas —dijo recientemente el presidente del ciclismo, don Humberto Martínez— se nos olvida, y cuando necesitamos preparar a nuestros muchachos, o seleccionarlos para una competencia internacional, tenemos que hacerlo en días y horas en que a nadie se le ocurriría llegar hasta el Estadio. No es necesario remontarse a tiempos lejanos para probar estas cosas. Sin ir más allá: en el festival del Circuito de Cronistas Deportivos, organismo al cual debemos mucho, programamos dos pruebas: una caminera y una australiana. La primera debió haber partido del velódromo del Estadio, y llegar a él; la segunda debió ha-

berse desarrollado en el mismo sitio, pero inexplicablemente la pista fue ocupada con sillas, y la caminera partió desde una casa del Estadio, y terminó, después de un recorrido de más de ciento veinte kilómetros, a pleno sol quemante, sin que nadie se apercebara de ella, y, por supuesto, sin que un solo aplauso premiara el esfuerzo de nuestros sufridos corredores. La australiana, lisa y llanamente fue suspendida, y con ello perdimos la oportunidad de mostrar al numeroso público que asistió al brillante espectáculo del domingo, que el ciclismo vive disciplinada y organizada.

**Y AHORA, SIN VELODROMO.**—El velódromo San Eugenio, por sus condiciones actuales, no puede usarse. La Asociación Santiaguina, con un espíritu de trabajo, muy digno de mejor suerte, hasta hace poco, cumplía allí sus programas, pero los continuos accidentes que sufrían los corredores en cada reunión, ha determinado a LA NACION, y con sobrada razón, a presentar lo peligroso que resulta el empleo de esta pista.

Estas críticas, la Federación no puede desestimarlas, y seguramente prohibirá las carreras en el citado velódromo.

Para remediar esta nueva inconveniencia, la dirigente superior se interesó por negociar el arrendamiento del velódromo de Santa Laura. Lamentablemente, esos deseos, parece, no encontraron eco entre las autoridades de la institución hispana, y hemos pensado que, por ahora, se deberá abandonar esos proyectos.

El ciclismo no desmayará en sus afanes. Llevará oficialmente sus peticiones al Consejo Nacional de Deportes y al Departamento de Deportes del Estado, y llegará hasta los Ministros de Educación y de Obras Públicas, a pedirles una mejor consideración del problema.



**JOVENES, Y DE PORVENIR.**—Jaime Acevedo, Gabriel Miquel y Arturo Matorras, mejores elementos jóvenes con que cuenta nuestro ciclismo. Sus actuaciones, sin penalidades, y rutinarias, puesto que no siempre se dispone del Estadio Nacional para competencias. El ciclismo debe remediar prontamente.

## "CASA SPRINTER"

### OFERTAS A CICLISTAS

VICTORIA 1092 - Esq. SAN DIEGO



- Apretadores pantalón, inglés, el par . . . . . \$ 10.—
- Tira cadenas, inglés, cada uno . . . . . \$ 10.—
- Pedales ingleses "Philips" acero paseo, el par . . . \$ 230.—
- Pedales franceses, carrera, el par . . . . . \$ 280.—
- Hoja cromada paseo, tipo sport, el par . . . . . \$ 190.—
- Hoja cromada, carrera, tipo especial, cada una . . . \$ 200.—
- Cámaras en todas las medidas. caucho natural, c/u. \$ 100.—
- NEUMATICOS, medidas grandes c/u. . . \$ 230.—
- NEUMATICOS, medidas chicas, c/u. . . . . 220.—
- T de manubrio, media pista, cromada, c/u. . . . . 175.—
- MAZA delantera, c/u. \$ 150.—, trasera doble hilo, cada una . . . . . 220.—
- SOLUCION francesa, tubo grande, el tubo . . . . . 14.—
- PINONES de 4 veloc., franceses, cada uno . . . . . 250.—
- CUBREMARCO, varios colores, dibujo exclusivo, cada uno . . . . . 9.—
- BOMBINES ingleses, muy durables, c/u. . . 90.—
- RAYOS importados, todas medidas c/Niple cada uno . . . . . 2.80
- FOCO, dinamo, luz roja "Philips", fabricación holandesa, el juego . . . . . 630.—
- MANILLAS francesas, aluminio de freno, cada una . . . . . 115.—
- EJES de motor, en acero, varias medidas, cada uno . . . . . 50.—

TUBULARES, CUADROS COMPLETOS, LLANTAS ALUMINIO CAMBIOS DE VELOCIDAD, NEUMATICOS IMPORTADOS TABABARROS, CADENAS TODOS TIPOS Y TODA CLASE DE REPUESTOS Y ACCESORIOS.

Descuentos a talleres y comerciantes del ramo  
Despacho a provincias

## INSTALACIONES SANITARIAS CON

### CANERIA DE COBRE

El material que, por sus condiciones ventajosas, ha demostrado prácticamente ser mejor.



Para realizar una buena unión soldada, se requiere principalmente limpieza en las superficies por soldar.

Para realizar la limpieza de la parte interior de los fittings, ofrecemos escobillas de acero especial las que facilitarán aún más la instalación y darán mayor seguridad de buena limpieza.

Pídalas para fittings de 3/8", 1/2" y 3/4" a nuestros Distribuidores en Santiago y Provincia



**M. MADECO R.**

URETA COX 950 - CASILLA 116 D - FONO 530947  
DISTRIBUIDORES EN SANTIAGO Y PROVINCIAS

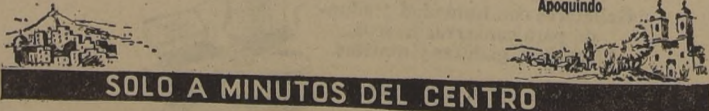
## Club Línea San Pablo renovó mesa directiva

El Deportivo Línea San Pablo designó el siguiente directorio para 1952: Presidente, señor Otto Gutiérrez; vicepresidente, Sr. Leoncio Gaele; secretario, señor Avellino Piña; prosecretario, señor Gastón Santelices; tesoroero, señor Hernán Pérez; profesorero, señor Edo. Palma; y directores, señores José Chaparro y José Cleriel.

La residencia de Campesin

## Villa los Dominicos

Apoquindo



SOLO A MINUTOS DEL CENTRO

en el Barrio de mayor porvenir: Apoquindo-Las Condes.

Lindos lotes en terreno plano de la mejor calidad, con vista a Santiago.

Urbanización en plena ejecución.

- ✓ Agua Potable.
- ✓ Agua de Riego.
- ✓ Luz Eléctrica.
- ✓ Calles de Concreto.

Con pequeñas cuotas mensuales adquiere mucho terreno urbanizado.

Sitios de 5.000 mts2. Desde \$ 280.000 hasta \$ 380.000.

Cuotas mensuales de \$ 4.600 a \$ 6.000.

Atención permanente en el terreno.

**CARLOS OSSANDON C.**  
Nueva York 23 - Sección Parcelaciones

Siempre

**Bilz**

EL REFRESCO AMIGO DE TODA LA

Sastrería



**"DANDY" SAN DIEGO**  
673-677

TERNOS MEDIDA - CONFECCIONES FINAS PARA CABALLEROS Y NIÑOS  
TRAJES SASTRE PARA DAMAS

Jaime **COGAN**

CREDITO 12 MESES

...MO SE FORMO EL  
...STON VILLA", UN  
...IAN CLUB INGLES

... diciembre. — (Especiamente para LA NACION) El fútbol es actualmente una empresa de los que la conquista de los honores garantiza alguna ventaja económica a los que constituyen un descenso de categoría. No obstante, el nombre del Aston Villa, situado a la cabeza de la Primera División de la Liga Inglesa, durante las primeras semanas de la temporada, fueron sin embargo pocos los aficionados que se interesaban en que aquel equipo —Aston Villa— alcanzara todo el esplendor y la grandeza propias del fútbol.



MARTIN, UN GRAN JUGADOR.— Es uno de los cracks más destacados del Aston Villa, famoso club inglés, cuyo origen se remonta a 1874, cuando era tan sólo un equipo de la Escuela de Catolicismo de la localidad. — (Foto Bippa).

**EL ROBO DE LA COPA**  
En 1895, el Villa derrotó otra vez al West Bromwich en la primera final que tuvo lugar en Londres, en el campo del Crystal Palace. El único gol de la tarde fue marcado cuando aun no había transcurrido un minuto desde el comienzo del partido y antes de que todos los espectadores se hubiesen acomodado. El autor de aquel gol fue Devey. Aquella fue la última vez en que se disputó

la primera Copa de la Asociación de Fútbol. El Villa prestó este trofeo, para que fuera expuesto, a Mr. Shillcock, dueño de un establecimiento de artículos de deportes, situado en Birmingham, y durante la noche del 11 de septiembre de 1895, desapareció del estante en que había sido colocada. Dos años después se enfrentaron en la final el Villa y el Everton. Este partido — en el que resultó vencedor el Villa, por tres a dos,

fue considerado por los veteranos como la mejor final celebrada hasta la fecha. Fue en aquella temporada cuando el Villa ganó también el Campeonato de Liga, por un amplio margen de los puntos. Teniendo en cuenta que fue el mismo equipo el que logró este doble honor, merecen ser citados los nombres de todos sus jugadores: Whitehouse, Spencer, Evans, Reynolds, Cowan (James), Crabtree, Athersmith, Devey, Campbell Wheldon y Cowan (John).

Durante estos últimos años la suerte no ha favorecido a este club domiciliado en Villa Park, uno de los centros futbolísticos mejores del mundo. En 1937, el Aston Villa pasó por primera vez en su historia a la Segunda División, y si bien logró nuevamente su ascenso al año siguiente, no ha sido desde entonces una verdadera potencia del balón. El nuevo gerente del Aston Villa, Mr. George Martin, de Newcastle, cuenta con algunos jugadores de buena calidad. Martin es una de las personalidades del fútbol moderno. Procedente del Leeds, ingresó en el Aston Villa de defensa o mediocentro, habiendo sido seleccionado dos veces por Irlanda para jugar en partidos internacionales. En cierta ocasión, en el transcurso de un encuentro entre su país y Portugal, tuvo que hacerse cargo de la portería como consecuencia de una lesión sufrida por el portero. Hace poco, Mr. Martin causó una sensación al colocarse en el arco del Villa, pero su actuación fue tan excelente que logró conservar este puesto durante bastante tiempo. El Aston Villa cuenta ahora con las fichas de otros dos irlandeses de categoría internacional: Blanchflower, de medio derecha, y Walsh, de delantero centro, formando así

un conjunto más potente de lo que ha sido durante estos últimos años. Pero ahora el "estilo del Villa", apenas pasa de ser una leyenda, y tendrá que hacerse con un equipo mucho más fuerte que el que tiene en la actualidad para poder reconquistar las glorias pasadas que rodean a este Club cuyo nombre es el más grandioso entre todos los del mundo futbolístico.

**AGUA Andina**  
Agua de mesa  
EFERVESCENCIA CONSTANTE  
Pura o mezclada  
con su licor favorito.

Embotelladores Autorizados Coca-Cola

**DIRECTORIO DEL CLUB "VICENTE MARTINEZ"**  
El nuevo directorio del Deportivo Vicente Martínez ha quedado formado como sigue: Presidente honorario, señor José Martínez; vicepresidente, señor Vicente Jorquera; directora, señora Eugenia Fernández de M. Presidente ejecutivo, señor Luis Gaste; vicepresidente, señor Guillermo Fuentes; secretario, señor Juan Gómez; prosecretario, señor José Gaste; tesorero, señor Leopoldo Zúñiga; protesorero, señor Guillermo Toro; directores, señores Carlos Henríquez, "Adriana Coustio F. O.", equipo de Calera de Tango, acepta desafíos para jugar con 4 equipos de fútbol adultos en cancha que posee en esa localidad. Los clubes interesados pueden dirigirse al señor Hernán Moyá, Avenida Club Hípico 290, teléfono 92129. Romillo Pérez, José Gallardo, Alfonso Gaste y Humberto Orellana. Se nombró diario oficial a LA NACION.

**PHILCO**  
EL MEJOR RADIO  
—FACILIDADES DE PAGO  
—SERVICIO TECNICO.  
—POLIZAS DE GARANTIA

**Enrique DAVIS**  
DISTRIBUIDOR AUTORIZADO  
667 · SAN DIEGO · 667.



"Gracias a la exactitud de mi Reloj Suizo, que adquirí de un joyero-relojero experto, puedo coordinar al minuto mis numerosas actividades," dice el Sr. HERBERT MOSES, Presidente de la Asociación Brasileña de Prensa.

Sólo un joyero-relojero puede ayudarle a elegir un Reloj Suizo de calidad

SEGUNDO A SEGUNDO, el Sr. Herbert Moses comprueba que el consejo de un experto al seleccionar un Reloj Suizo fino, es garantía de satisfacción duradera... ¡Naturalmente! Porque un joyero-relojero es un perito que conoce la diferencia entre un buen Reloj Suizo y uno corriente; que sabe que tres siglos de maestría en la fabricación de relojes, respaldan la precisión y el acabado del Reloj Suizo de calidad. Acuda siempre a él cuando desee adquirir un buen Reloj Suizo con áncora de rubíes. Él puede ayudarle a elegir, entre un variado surtido de finos y elegantes Relojes Suizos, el modelo más al gusto y a la conveniencia de usted.



El polvo y el clima pueden afectar al reloj más fino. Si su Reloj Suizo necesita reparación, llévelo al mismo joyero-relojero que se lo vendió. Por su experiencia, sólo él puede hacerlo bien y rápidamente.



LOS FABRICANTES DE RELOJES DE SUIZA

**UN VIEJO PASCUERO especial para Adultos llega a Piccadilly Stores**

Ud. puede regalarse en estos días de Diciembre gracias a los precios y a la calidad que regala Piccadilly Stores en artículos para Caballeros y Damas y en obsequios para el hogar.

**SASTRERIA DE CABALLEROS**  
Palm Beach  
Vestón Sport  
Pantalones  
Camisas  
Corbatas  
Póleras  
Calcieta  
Pañuelos  
Slacks  
Trajes de Baño  
Cinturones

**MUJERES**  
Ropa Interior  
Trajes de Baño Hollywood y Catalina  
Batas  
Medias

**PERFUMERIA**  
Colonias y Extractos de diferentes marcas... para el paseo y el deporte, para la noche y las fiestas!

**REGALOS**  
PLAQUES: Bandejas, Fuentes, Baldes de hielo, Cuchillería  
Lámparas porta-cigarrillos, Floreros, Juegos de Luces para Arboles de Pascua.

**PASCUA 1951**  
**Piccadilly Stores**  
Bandera 670 esq. Roas

Peritos en motocicletas opinan...  
Se obtiene más kilometraje por litro con **CHAMPION**

El señor Enrique de la Torre, Jr. de La Habana, Cuba, opina:  
"Arranques instantáneos... vertiginosa aceleración... esto es lo que me fascina de la motocicleta. Por eso insistí en las Champion, yo que soy los bujes brejones y más seguros que he encontrado. Además, los nuevos Champion proporcionan mayor kilometraje."

Predilectas del mundo entero por más de un cuarto de siglo

**SASTRERIA "SPLENDID" BANDERA-771**  
SABADO ABIERTO TODO EL DIA  
**AMBOS y CHAQUETAS**  
SPORT LISTOS PARA VESTIR  
CORTADOR: MARINO MERCADO

**TERNOS**  
SOBRE MEDIDA, EN CASIMIRES Y GABARDINAS NACIONALES E IMPORTADAS.  
HECHURAS FINAS CREDITOS

# La Voz del Público

MÁS CONJUNTOS PARA EL PRÓXIMO CAMPEONATO PANAMERICANO DE FÚTBOL

Waldo Campos Morales (Santiago): EQUIPO "A": H. Fernández; Farías y Wirth; Yori, Sáez y Cortés; Carrasco, Prieto, Meléndez, M. Muñoz y Díaz.

EQUIPO "B": Escutti; Bello y Campos; Araya, Rojas y Bepere; Alvarez, Hormazabal, Lora, Tello y López.

EQUIPO "C": Espinosa; M. Espinosa y Olivares; Alvarez, Busquets y Wáñez; Quintana, Cárcamo, Aguilera, Cremaschi y Ramírez.

Ricardo Cordero Molina (Arica): EQUIPO "A": Escutti; Farías y Beldán; Alvarez, Rojas y Cortés; Carrasco, Tello, Lora, M. Muñoz y P. H. López.

EQUIPO "B": Fernández; Bello y Campos; Yori, Rojas y Valjalo; Alvarez, Prieto, Meléndez, Cremaschi y Díaz.

M. O. J. C. (de Ranagua): EQUIPO "A": Fernández; Farías y Beldán; Alvarez, Rojas y Cortés; Carrasco, Prieto, Meléndez, Muñoz y Díaz.

EQUIPO "B": Espinosa; Wirth y Campos; Yori, Sáez y Bepere; Molina, Cárcamo, Lora, Tello y P. H. López.

## OLIMPICO GACITUA BUSCA ADVERSARIOS

El Club Deportivo Olímpico Gacitúa de San Miguel desea actuar en fútbol, con tres equipos, frente a instituciones locales o de pueblos vecinos. Las bases deberán solicitarse al señor Guillermo Meza, calle Berlin N.º 1018, San Miguel.

**HELADERAS**



**200 MENSUALES**

*Gerardo Meyer S.*  
**MERCED 766**

## ES CAMPEON TEAM DEL J. RIO JACHAL

El segundo cuadro del Club de Deportes "Juventud Río Jachal", se clasificó campeón invitado de su serie, en la competencia oficial de la Liga de Fútbol Independencia, en la temporada 1951. Para lograr ese título tuvo que cumplir, en dos ruedas, la siguiente campaña: Ganó al Deportivo Enfield 2x1 y 1x0, al Navarrete y López 3x1 y 2x1, al Unión Centenario 4x0 y 2x0, al N.º. Olímpico 2x0 y W. O., al Rto. Mac-Clure 2x2 y 2x0, al Atlético Alborada 1x1 y 2x0, Santa Teresita 6x2 y 5x0, al Huasco 4x2 y 5x2, al Deportivo Impetuoso 1x1 y 5x0 y al Deportivo Vitransil 1x0 y 6x0.

Integraron el cuadro campeón: José Lelva (capitán), Rolando Esparza, Patricio Escobar, Iván Vargas, Guillermo Villagrán, Vicente Grecco, Joaquín Vera, Rodolfo Muñoz, Hernán Solís, Gustavo Lagos, Liborio Echeverría, Carlos Carvajal, Miguel Oyarzún, Alejandro López, Sergio Miranda, Hernán Silva, Luis González y Humberto Domínguez S., que fueron dirigidos por su director, señor Manuel Vargas Nuñez. En el transcurso del campeonato marcó 58 goles a favor y

## Santiago Moto Club eligió directorio

El Santiago Moto Club eligió el siguiente directorio: presidente, señor Federico Laschan; vicepresidente, señor Haroldo Balm; secretario, señor Luis Alberto Baeza Sotomayor; prosecretario, señor Enrique Fuentes; tesorero, señor Hans Insensee; protesorero, señor Jaime Sotomayor; vocales, señores Rogelio Espinoza, Manuel Alemany, Manuel Almura, Aldo Pastorino y Porfirio Díaz. Revisores de cuentas, señores Samuel Mendoza, Luis Villegas y Hermenegildo Vargas.

Esta noche, en la sede oficial de Ejército 631, se hará una comida y baile social en conmemoración a los 25 años de vida de la institución.

13 en contra, siendo su scorer Gustavo Lagos con 13 goles, siguiéndole Liborio Echeverría y Carlos Carvajal, con 11 tantos cada uno.

Como los deportistas más correctos fueron designados: Enrique Miranda, primer cuadro; Patricio Escobar, Segundo elenco y Hernán Silva del tercero.

Como premio, la directiva y socios del Río Jachal les ofrecerán un banquete el jueves 27 en Nueva de Matte N.º 1487, por su correcto comportamiento en el transcurso de la competencia.



JUVENTUD RIO JACHAL.— Segundo elenco de esta institución, que se clasificó campeón de la Liga de Fútbol Independencia. De izquierda a derecha: (capitán), Guillermo Villagrán, Patricio Escobar, Vicente Grecco, Iván Vargas, Rolando Esparza, Rodolfo Muñoz, Hernán Solís, Gustavo Lagos, Liborio Echeverría, Carlos Carvajal, Miguel Oyarzún, Alejandro López, Sergio Miranda y Humberto Domínguez S.

RENE URIBE BATE desea a su distinguida clientela y amigos una FELIZ PASCUA y un próspero AÑO NUEVO



SERVICE GUARANTEED AND ADJUSTMENT POLICY



RENE URIBE BATE IMPORTADOR SAN IGNACIO 37 FONDO 61225

*Maletaria*  
**CAUPOLICAN**

**OFERTAS DE LA SEMANA**

SACOS DEPORTIVOS, con cierre Olímpicos, con el parche de su club favorito	120.-
MEDIAS de lana gruesa	65.-
JUEGO de canchales de goma extra, cualquier modelo	1.000.-
ZAPATOS de football, 39-44, el par	240.-
ZAPATOS de football, especial, cosidos, el par	360.-
PELOTAS de football N.º 5, con válvula reglamentaria	420.-
ZAPATILLAS de basketball, Darling, con esponja	225.-
ZAPATILLA de basketball, Saffle	255.-
PANTALONES de Cotton, blanco, azul o negro con cordón	40.-

**PRECIOS ESPECIALES A DEPORTIVOS**

NECESAIRES de cuero, para caballeros	480.-
MALETINES de viaje, en lona, con cuero (hornado)	288.-
BOLSON de cuero, forrado	230.-
BOLSON de viaje, de lona especial, de avión	350.-
BOLSON de viaje de goma, Avión	450.-
MALETAS de cuero, medida ideal de viaje, con 2 chapas	900.-
MALETAS de papel percalina, desde	150.-
MALETAS de fibra vulcanizada, material suco, 80 cms., 2 chapas y carguejo	800.-
MALETAS en tela americana, modelo Avión	420.-
BILLETERAS de cuero, desde	95.-

SERVICIO DE REEMBOLSO EN EL DIA

**SAN DIEGO 863 FRENTE AL TEATRO CAUPOLICAN**

## EJERCITO DE CHILE DIRECCION DE LOS SERVICIOS PROPUESTAS PUBLICAS

Llámanse a propuestas públicas, que se abrirán en la Dirección de los Servicios, Ministerio de Defensa Nacional, séptimo piso, a las 15 horas del día 28 de diciembre de 1951, para el suministro de las siguientes especies y hasta las cantidades que se indican:

- 21.500 pares de alpargatas.
- 146.100 pares de calcetines de algodón.
- 15.700 pares de calcetines de lana.
- 5.000 Jerseys de lana.
- 3.500 guantes de lana.
- 83.800 insignias metálicas.
- 7.000 cucharas.
- 2.000 cuchillos.
- 2.000 tenedores.
- 16.500 escobillas para calzados.
- 3.000 frazadas de tropa.
- 500 anteojos para la nieve.
- 500 colpas de lana, tejido de punto.
- 500 pares de guantes de cuero impermeabilizado, forrados en género de lana.
- 1.000 camisetitas de algodón, gruesas, sin afranelar.

Bases y especificaciones a disposición de los interesados, en el Departamento de Administración y Adquisiciones, 8.º piso, del Ministerio de Defensa Nacional.

EL CUARTEL MAESTRE GENERAL DEL EJERCITO.

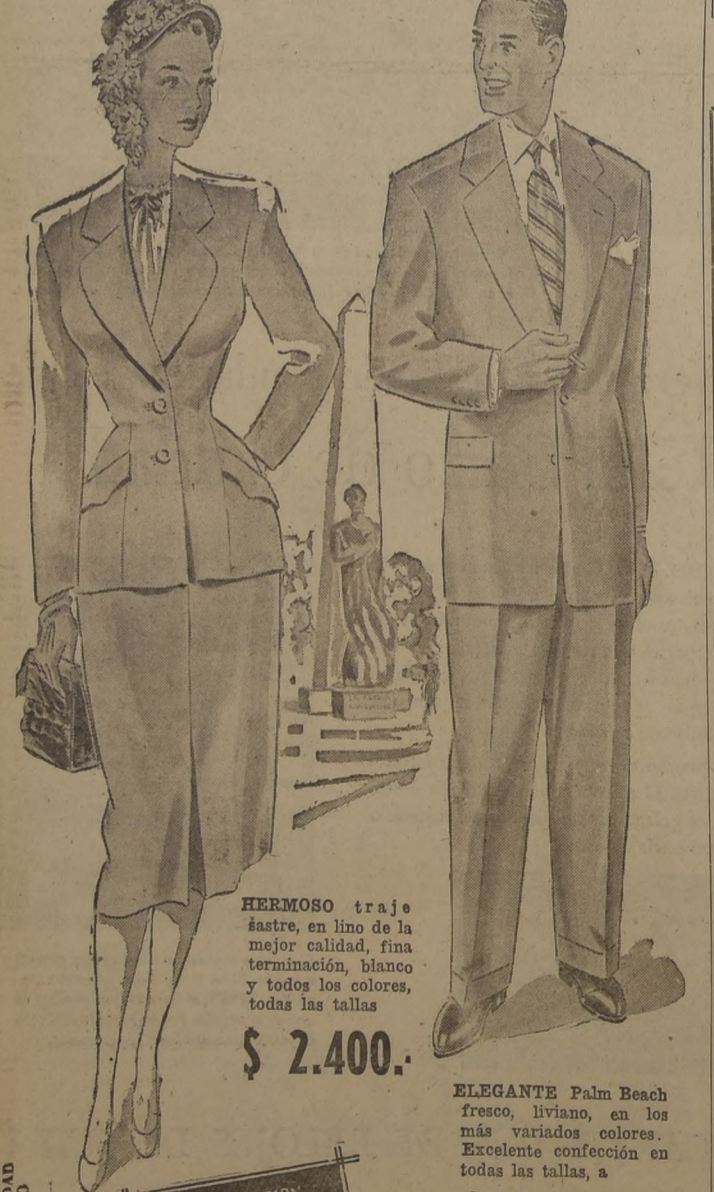
**CALCETINES y ZOQUETES**  
*Un buen regalo*

Caballeros	Niños
NYLON con hilo, \$ 58.-	SOQUETES firmes, \$ 12.-
NYLON con seda, \$ 59.-	HILO fino, \$ 14.-
NYLON puro, \$ 98.-	HILO importado, \$ 24.-
HILO importado, \$ 39.-	NYLON con hilo, \$ 27.-
HILO talón punta doble, \$ 36.-	NYLON puro, \$ 75.-

TENEMOS DIEZ TIPOS DIFERENTES en zoquetes y calcetines de Nylon, para caballeros y niños. CIEN TIPOS diferentes en algodón, seda e hilo. DESCUENTOS POR DOCENAS

INDUSTRIA NACIONAL DE CALCETINES  
MAC-ICVER N.º 286 — (Casi esquina HUERFANOS)

# PALM-BEACH Y TRAJES de LINO PEÑALBA



HERMOSO traje sastre, en lino de la mejor calidad, fina terminación, blanco y todos los colores, todas las tallas  
**\$ 2.400.-**

ELEGANTE Palm Beach fresco, liviano, en los más variados colores. Excelente confección en todas las tallas, a  
**\$ 2.480.-**

NUESTRA SECCION MEDIDAS TIENE LOS MAS EXPERTOS CORTADORES

**Peñalba**  
ESTADO 144

TERNOS - AMBOS PARA CABALLEROS

**CREDITOS**  
A 8-10 Y 20 MESES PLAZO

*Confecciones finas*

ESMERALDA 885 ENTREPISO

**LAS CASAS DE OPTICA**

DE SANTIAGO TIENEN EL AGRADO DE COMUNICAR AL PUBLICO EN GENERAL QUE ATENDERANLOS DIAS

SABADO 22 Y SABADO 29 DE DICIEMBRE HASTA LAS 20 HORAS, ASOCIACION DE OPTICOS DE CHILE

**Casino del PORTAL**

"SIGNO DE CALIDAD"

**PASTELERIA FRANCES**  
CONFITERIA Y SALON DE TE

LO MAS FINO EN:

CARAMELOS DULCES  
PASTELES TORTAS  
CONFITES CHOCOLATE  
BOMBONES

Y SU DELICIOSO PAN DE PASCUA

Casa Principal Portal FERNANDEZ CONCHA 964 — Fono 85183 —

Suc. Providencia AVENIDA PROVIDENCIA 2203 Esq. Av. Lyon — Fono 4874

# Suspenden sorteo de la Polla por huelga hípica

El sorteo de Navidad de la Polla Chilena de Beneficencia, con un premio mayor de 20 millones de pesos —el más grande en la historia de los sorteos chilenos— deberá ser suspendido a consecuencia de la inesperada paralización de las actividades del Club Hípico. El sorteo mayor iba a ser resuelto por el caballo ganador del clásico Navidad, programado para la tarde del 25, en el Club Hípico de Santiago.

Esta prueba no podrá ser corrida; jinetes, preparadores, cuidadores y propietarios de caballos de carreras, acordaron un paro que se prolongará hasta el miércoles a las 10 horas. El sorteo tampoco podrá hacerse con alguna carrera del Hipódromo Chile, debido a que mañana no se corre ninguna prueba clásica en esa pista y la ley que autorizó los sorteos de la Polla establece que el premio mayor debe ser en combinación con una carrera clásica.

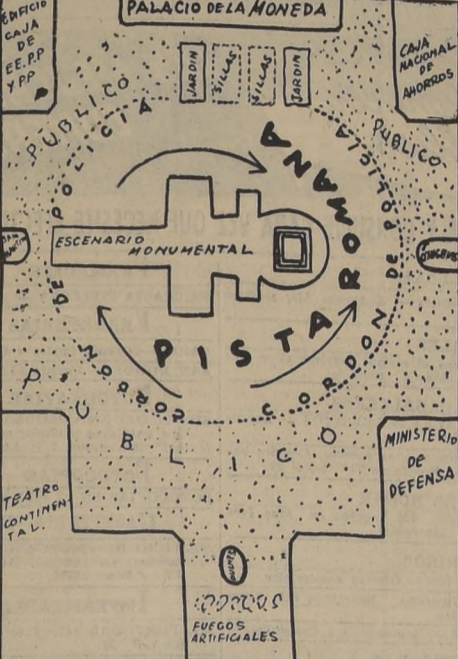
El señor Alvaro Covarrubias, gerente de la Polla Chilena de Beneficencia, declaró anoche a LA NACION que este problema era el único que no había considerado entre los múltiples que se le han presentado en el ejercicio de su cargo. "Me ha tomado de sorpresa —dijo— y en este momento no veo solución alguna. Lo único posible es realizar el sorteo con la primera carrera clásica que se presente, ya sea en el Club Hípico o Hipódromo Chile, pero lo que es mañana, no podrá hacerse, porque la ley me lo impide. El sorteo tiene que ser forzosamente en combinación con una carrera clásica".

## LA NACION

LUNES 24 DE DICIEMBRE DE 1951  
SANTIAGO DE CHILE

# Esta noche es Nochebuena y mañana Navidad

**CORDON POLICIAL DE LOS HOMBRES RODEARA EL GRAN ESCENARIO**  
Los carabineros formarán el cordón policial que rodeará esta noche el escenario monumental de la Plaza Bulnes. Las autoridades han tomado todas las medidas del caso, a fin de garantizar el más completo orden y la comodidad del público, y la comodidad del público.



### MARAVILLOSO Y POPULAR SERA "NACIMIENTO" EN PLAZA BULNES

Con un soberbio espectáculo, que revivirá los lejanos días de la Roma de los emperadores, con sus esplendores, con sus artistas en escena, grandioso festival de luces, música y poesía, Santiago revivirá esta noche, en una fiesta sin precedentes, el nacimiento del Dios Niño, al escenificarse este acontecimiento en el escenario monumental levantado frente a la Moneda, en el centro de la gigantesca Feria de Navidad que cubre veinte cuadras de la Alameda. Cinco horas antes se habrá abierto a las pupilas estasiadas de los niños el "Bosque Encantado", en la Plaza de la Constitución, donde la esposa del Primer Mandatario repartirá juguetes a diez mil pequeños venidos de todos los barrios obreros. Culminará así la tradicional celebración, que este año ha alcanzado en Chile su más genuina expresión humana y popular. La Primera Dama, concurrió ayer a los festejos realizados en los jardines infantiles de las poblaciones construidas por la Fundación que preside. El Alcalde, por su parte, inauguró tres hermosas y modernas plazas de recreo, incorporando a la ciudad nuevas áreas verdes. Mañana y durante toda la semana hasta el instante de terminar 1951, continuará el extraordinario programa con representaciones simultáneas, concursos de cuecas y tonadas, competencias entre conjuntos folklóricos y baile en los nueve esca-



"ESTA NOCHE ES NOCHE BUENA Y MAÑANA NAVIDAD..." cantan en estos instantes los niños de Chile y del mundo. Es la fiesta de la infancia en todas las latitudes, en todos los confines del orbe. El Viejo Noel o Santa Claus o nuestro campesino "No Pascual", llegarán hasta sus amigos para dejarles su regalo. En nuestra Patria, junto a esos personajes fabulosos creados por la imaginación popular, hay mujeres que han trabajado intensamente por ofrecer alegría a los pequeños. Encabezándolas está la Primera Dama, señora Rosa Markmann de González Videla, que como Presidenta del Comité Nacional de Navidad dirigirá esta noche a las 21 horas un mensaje radial a todos los hogares. El lente de Marcos Chamudis captó a la señora Rosa y a doña Aída Yávar de Figueroa, Vicepresidenta del Comité, rodeadas de juguetes. Doña Rosa ha continuado y acrecentado la obra iniciada por doña Juanita Aguirre de Aguirre Cerda en 1938. En un gesto cordial, la esposa del Primer Mandatario ha invitado a doña Juanita a presidir todos los actos de esta noche de Pascua. La más alegre, brillante y maravillosa que ha vivido Chile en los últimos tiempos.

## CASA EUROPEA

- OFRECEMOS ESPUMANTES:**
- CHAMPANA para espumas \$ 60.-
  - CHAMPANA para espumas \$ 65.-
  - CHAMPANA Maison Blanche \$ 80.-
  - CHAMPANA Michaux \$ 100.-
  - CHAMPANA V. S. O. P. \$ 110.-
  - CHAMPANA V. S. O. P. \$ 120.-
  - CHAMPANA V. S. O. P. \$ 130.-
  - CHAMPANA V. S. O. P. \$ 140.-
  - CHAMPANA V. S. O. P. \$ 150.-
  - CHAMPANA V. S. O. P. \$ 160.-
  - CHAMPANA V. S. O. P. \$ 170.-
  - CHAMPANA V. S. O. P. \$ 180.-
  - CHAMPANA V. S. O. P. \$ 190.-
  - CHAMPANA V. S. O. P. \$ 200.-
- LICORES IMPORTADOS:**
- COGNAC (francés) \$ 920.-
  - COGNAC (francés) \$ 800.-
  - COGNAC (francés) \$ 700.-
  - COGNAC (francés) \$ 600.-
  - COGNAC (francés) \$ 500.-
  - COGNAC (francés) \$ 400.-
  - COGNAC (francés) \$ 300.-
  - COGNAC (francés) \$ 200.-
  - COGNAC (francés) \$ 100.-
  - COGNAC (francés) \$ 50.-
  - COGNAC (francés) \$ 25.-
  - COGNAC (francés) \$ 12.-
  - COGNAC (francés) \$ 6.-
  - COGNAC (francés) \$ 3.-
  - COGNAC (francés) \$ 1.50.-
  - COGNAC (francés) \$ 0.75.-
  - COGNAC (francés) \$ 0.37.-
  - COGNAC (francés) \$ 0.18.-
  - COGNAC (francés) \$ 0.09.-
  - COGNAC (francés) \$ 0.04.-
  - COGNAC (francés) \$ 0.02.-
  - COGNAC (francés) \$ 0.01.-
- PUROS IMPORTADOS:**
- PIPA HNOS. (tipo Corona, en tubos)
  - PIPA HNOS. (tipo Petit Corona, en tubos)
  - MARIA GUERRERO (tipo Ideales, en petacas)
  - MARIA GUERRERO (tipo Cedra de Auxe)
  - MARIA GUERRERO (tipo Gran Corona)
  - FLOR DE CANO (tipo Coronados)
  - FLOR DE CANO (tipo Corona Sublime)
  - PARTAGAS (tipo Corona Superior, en tubos)
  - PARTAGAS (tipo Petit Cedros)
  - PARTAGAS (tipo Habana Lloyd)
  - ROMEO Y JULIETA (tipo Coronation de Luxe)
  - JOSE L. PIEDRA (tipo Coronas)
  - JOSE L. PIEDRA (tipo Londres)
  - PIPA HNOS. (tipo Bocadoitos)

### Camello del Zoo se negó a actuar en Plaza Bulnes

El joven camello del Jardín Zoológico se negó terminantemente a abandonar su corral, cuando los organizadores del espectáculo de esta noche trataron de adiestrarlo para que integrara la comitiva de los Reyes Magos. Se hicieron otras dos tentativas, las últimas, ayer en la mañana para amansarlo. Se mostró irascible y hasta agresivo. Esta actitud decidió al señor Germán Becker, director del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica, a renunciar a incorporar al camello en la improvisada compañía que escenificará el Nacimiento de Jesús. "Fresia", la elefanta, fué "convencida" de la importancia de su rol, pero no sin dificultades. Durante una semana se le ha colocado y sacado el trompa-silla que llevará esta noche. Su cuidador, Félix González, iba a ser pintado de negro, y vestido como un exacto hindú, de turbante, aros grandes y pantalones bombachos, de colores vistosos. Pero lo "desconoció" Fresia, haciendo peligrosas manifestaciones. En vista de esta reacción, se resolvió que el conductor de la elefanta concurra al acto lo más natural posible. Ensayado anoche el pase, el inteligente paquidermo trabajó a la perfección.

### GRAN DESCUENTO

Por Pascua y Año Nuevo del 5% por compra superior de \$ 200.— de los productos Yarur, Sumar, Chiguayante, Hirmas y Gratry. Extenso surtido en Gremios, Creas, Estampados, Mantelería y Algodones en general.

**APROVECHE... SOLO POR ESTE MES**

**540 — PUENTE — 540**

**— LOCAL 1052 —**

### Pascua y Año Nuevo en el Carrera

El Hotel Carrera celebra las tradicionales festividades de fines de año agregando a sus habituales programas, las siguientes:

**LOS QUINCHEROS**  
El conjunto favorito de música chilena.

**ACTUARÁN LOS DIAS 24, 29 y 31**  
Cena de Año Nuevo, con actuación de Wilo Gamboa, Pepe Carrera y el Trébol Trio.

**CORO DEL INSTITUTO CHILENO-NORTEAMERICANO**  
en villancicos y cánticos de Navidad.

Actuará el día 25 a las 11 horas, en el

### NOTEL Carrera

Esta casa no tiene sucursales  
Reperto a domicilio por  
TELÉFONO 35555

### 1.500 PERSONAS VOLARON AYER EN CLUB AEREO

1.500 personas volaron durante el día de ayer, aprovechando los vuelos populares que organizó el Club Aéreo de Chile. Estos vuelos los efectuaron pilotos de la entidad conduciendo las máquinas de propiedad del Club. Los vuelos se iniciaron a las 8 horas y terminaron a las 19 horas. Cientos de personas de modestos recursos aprovecharon esta ocasión para conocer Santiago desde el aire. Con esta clase de vuelos, el club contribuye en forma efectiva a formar una conciencia aérea en el público. Los vuelos populares fueron una digna continuación al festival que el Club Aéreo presentará el sábado.

### ALCALDE INAUGURO 3 NUEVOS PARQUES INFANTILES, AYER

Tres nuevos parques infantiles entregó ayer a la ciudad el Alcalde, señor Germán Domínguez, acompañado del Director de Aseo y Jardines, señor Vinicio Frigerio, regidores y representantes de Juntas de vecinos. A las 11 horas concurrió la primera autoridad comunal a la población "Juan Antonio Ríos", donde inauguró dos hermosos y modernos parques para recreo de los niños. En seguida se trasladó a la población Vivaceta, dejando abierta para los quinientos niños del sector, la plaza "Fidel Muñoz Rodríguez".

### LA PASCUA DE LOS CIEGOS CELEBRA EL ROTARY CLUB

Hoy a las 16.30 horas, el Comité de Interés Público del Rotary Club de Santiago, llevará a efecto la celebración de la Pascua de los Ciegos en la Sociedad de Ciegos "Santa Lucía". Como número culminante de esta fiesta se distribuirá entre los ciegos 100 músicos de boca, adquiridos por los rotarios, y a los asistentes se les hará entrega de diversos obsequios, que ha enviado la Comisión de Señoras de esta institución. Para este efecto, han sido citados al local donde funciona la Sociedad, los señores Jorge Meléndez Escobar, presidente del Comité de Interés Público; Alberto Risopatrón, vicepresidente; general Jacinto Ochoa Ríos, Enrique Corti, Armando Quezada, Enrique Dibattali, Rogelio León, Juan Enrique "Pipino" Martín, Pascual, Pablo Saint Marie y el representante de la Junta Directiva, Dr. Gregorio Lira Silva.

## JUGUETES

### A PRECIOS DE FABRICA

Aproveche esta gran oportunidad de comprar juguetes de buena calidad y a precios tan bajos, que no encontrará en ninguna parte.

Cabezas de caballo, a \$ 29.— Marquesas para muñecas, a \$ 42.—, \$ 52.— y \$ 70.— Bombas finas ultramodernas a \$ 240.— Station Wagon, a \$ 240.— Comedores grandes para muñecas, a \$ 240.— Living grande, a \$ 130.— Camionetas, a \$ 240.— Marquesas, a \$ 54.— Monopatines, a \$ 120.— Perros Simón, a \$ 105.— Filas de patos, a \$ 75.— etc., y una infinidad de juguetes más, hasta por valor de \$ 5.400.—

**NOTA.**—Acuda con tiempo a adquirir su juguete y tendrá la oportunidad de recibir un exquisito Pan de Pascua, entre los 100 primeros clientes.

**AZULA VENDE MAS, PORQUE VENDE MAS BARATO**

**CASA AZULA**  
SANTO DOMINGO 816  
SANTIAGO  
NO TENEMOS SUCURSALES

**SABADOS ABIERTO TODO EL DIA**

## AVISO IMPORTANTE

La Dirección de la Universidad Popular "Valentín Letelier", pone en conocimiento de los interesados que los cursos de recuperación para estudiantes secundarios con exámenes para marzo, se iniciarán esta temporada el 28 de Enero próximo, a las 8.30 horas.

Estos cursos comprenden todos los ramos de ambos ciclos, y están atendidos por profesores de Estado especializados en clases de recuperación.

En la misma fecha se iniciarán también los cursos de Preparación del Bachillerato y de Preparación para ingresar al Primer Año de Humanidades.

**MAYORES INFORMES PUEDEN REQUERIRSE,**

**UNIVERSIDAD POPULAR VALENTIN LETELIER**  
CARRERA 86 — FONO 88477 — SANTIAGO



CASA DONDE MURIO BALMACEA.— Esta es la fachada de la casa de la calle Amunátegui donde se suicidó el Presidente Balmaceda. La flecha indica la ventana del dormitorio que ocupaba la noche trágica del 19 de septiembre de 1891.

# FIESTA PASCCUAL EN JARDINES INFANTILES

## DEMUELEN CASA EN QUE MURIO J. M. BALMACEA

La modernización de Santiago demuele ahora el edificio que ocupaba la Legación de Argentina en el histórico período de la revolución de 1891. El edificio ocupa aún el N.º 143 de Amunátegui. Allí estuvo refugiado don Manuel Balmaceda desde el 28 de agosto al 19 de septiembre de 1891 en cuya noche se suicidó disparándose un tiro a la cabeza.

El Presidente Balmaceda —según el biógrafo don Pedro Pablo Figueroa— sin luda, ha sido el estadista más ilustre y eminente de las postrimerías del Siglo Diecinueve en Chile y en la América. Pudiendo evadirse del refugio que había escogido, una vez que la Junta Revolucionaria le negó garantías, puso voluntariamente fin a sus días, la noche del 19 de septiembre, disparándose un balazo en la cabeza. En uno de los departamentos de esta casa donde el ilustre mandatario pasó las últimas horas de su existencia lleno de angustias y desganaos y en ese departamento de la Legación Argentina, redactó un manifiesto político a su patria, a sus correligionarios y a la vez a todos los hombres de recto juicio explicando su conducta de magistrado.

El documento mereció la calificación de un dictado del más alto espíritu humano y cívico que podría encontrarse en un magistrado alguno en aquella época. Balmaceda redactó también en ese departamento, la emocionada carta en que pidió perdón a su madre por la determinación tomada. La caída en por ese edificio, habrán borrado para siempre un sitio que guarda el recuerdo de una gran tradición cívica de Chile.

## Banda de cuatrerros opera en San Miguel

Cien mil pesos en novillos fueron robados en la chacra "La Ferial", ubicada en San Joaquín, comuna de San Miguel, según la denuncia formulada a Carabineros del Retén de ese sector por el conocido industrial del Matadero, señor Daniel Palma Gutiérrez.

"Dijo el señor Palma que al ir a hacer el recuento del ganado, constató el desaparecimiento de siete novillos, que avallia en la suma indicada. Reveló que éste hecho indicaba la existencia de una banda organizada de cuatrerros, que desde hace más de un año estaría actuando en San Miguel, donde se han registrado este año más de quince robos similares.

La Prefectura Rural de Investigaciones ha tomado a su cargo la pesquisa.

## Consulta a la opinión pública CUPON

NOMBRE \_\_\_\_\_  
DIRECCION \_\_\_\_\_

NOTA.—Este cupón da derecho a responder a cualquier número de preguntas que figuren en las páginas del Certamen que se publican en este diario, a elección del participante, y en hoja de papel separado.

## LA CAMISA DE SPORT

QUE USTED DEBE LUCIR EN NAVIDAD, SE LA OFRECEMOS A LOS PRECIOS MAS CONVENIENTES Y EN EL MAS EXTENSO SURTIDO



**CAMISAS sport colores** lisos en seda y algodón, a \$ 25, 41, 36, 298, 210 y **\$ 175.—**

**CAMISAS sport escocés, diseños variados,** a \$ 47, 45, 42, 290 y **\$ 230.—**

**CAMISAS de sport, seda fantasía,** estilo novedoso y serio, a \$ 540 y **\$ 480.—**

**POLERAS tipo sweater, apropiadas a la estación,** **\$ 198.—**

**CAMISERIA VILLASANTE**  
PUENTE 601 esquina Sto. DOMINGO

## 4 POBLACIONES DE EMERGENCIA VISITO LA PRIMERA DAMA

"¡Hijos, ¿se portaron bien? ¿Se comieron toda la papa? ¿Estudiaron sus lecciones?" Estas preguntas ingenuas hizo ayer Santa Claus, el viejo de las barbas blancas y rojo ropaje a los niños de los Jardines Infantiles de las Poblaciones de Emergencia de la República, tirado encima por los niños de las campanillas, recorrió las calles de la capital, cargado de globos. En su interior iban Santa Claus y los Reyes Magos, Guisantes de los pequeños se llevaron de alegría, cuando el buen viejo apareció en los dinteles de las puertas, con su cargamento prometedor.

Fue una fiesta linda, llena de coloridas y de emoción. La Primera Dama, señora Rosa Markmann de González Videla, presidió los actos, junto con su fiel colaboradora, doña Adriana Daroch de Vergara. La jira de Santa Claus y de los invitados, se inició por la Población Isabel Riquelme. Miles de luces multicolores la adornaban. En el interior del Jardín Infantil, el interior de la sala de 4 que alberga a 150 niños, de 4 a 6 años, la directora, Alicia del Canto, vestía apresurada a las pequeñas Teresa Jiménez, Rosa Quezada, María Angélica Am-

puro, Rosa Jiménez, Eugenia del Carmen Díaz, Carmen Soto Martín, María Sil Salas, Olga Venegas, Sonia Rodríguez, Patricia Molina y Eliana Avila. Minutos más tarde ellas interrumpían con gracia y donaire la "Danza de las Flores". "Esto es maravilloso", dijo doña Teresa de Claro. La visitadora de la Fundación, Julia Verdora de Ortúzar, ratificó esta declaración, dando a conocer el entusiasmo demostrado por las maestras Cristina Zamorano, Cecilia Arriaza y Violeta Arias, para presentar a los pequeños. La orquesta infantil, dirigida por Raúl Ampuero Ormeño y Hernán Reyes, fue largamente aplaudida por sus interpretaciones. Luego, el viejo Pascual repartió regalos, destacando las

calidades y defectos. Hugo San Martín recibió un tambor; Rosa Markmann Villagrán, una gran torera; señora Nelly Silva, a señora Fernández y Lila Silva, Mary Ampuero, Hernán Reyes, María Reyes, Teresa Navarrete Yáñez y Francisco Contreras, se contaron entre los privilegiados que salieron muy de cerca el Viejo Pascual. Las demás recibieron los obsequios de manos de sus maestras. Cristina Zamora y Victoria Espinoza Canales, ambas maestras, cantaron para los asistentes. Terminado el acto, se repartieron bandejas con golosinas.

La señora Rosa Markmann visitó la exposición del Jardín Infantil y del Centro de Madres, que preside María Sáez de San Martín.

## Damos a Conocer al Público

RECORTE ESTA GUIA Y CONSULTE CADA VEZ QUE NECESITE EFECTUAR ALGUNA OPERACION

ACADEMIA DE BELLEZA

ARMANDINI.—Peinados, permanentes.— Ahumada 131, séptimo piso.—Fono 63775.

ARTICULOS DENTALES

CRISTI Y ECHEVERRÍA.—Nueva dirección: Londres 43.—Teléfono 88173.— Despachos rápidos a provincia.

ARTICULOS PARA CABALLEROS

AMBOS, PALM BEACH Y SLACKS.—CREDITOS.—Bascun 54.

CORBATAS.—El regalo que distingue y se aprecia. Compre barato en El Trust Corbatinero. Huérfanos 713. Local 27.

ARTICULOS PARA EL HOGAR

TEXTIL SAN ISIDRO.—Huérfanos 714, esquina de Mac Iver (entrepiso) - Locales 111-112 (Ascensor).

ARTICULOS PARA NIÑOS

ALEXANDRA.—Pasaje Imperio 252.—Ofertas comerciales.

CUNAS PLEGABLES.—Casa "Miguelina". Huérfanos 615. Fono 34852.— Despachos a provincias.

LA CASA BLANCA.—Puen 764.—Bautozos. 1.ª Comunión.

ARTICULOS PARA SEÑORAS

CARTERAS PARA SEÑORAS.—Casa Miguelina. Huérfanos 615. Fono 34852.— Despachos a provincias.

DEPOSITO DE ROPA INTERIOR, confección fina, a precios de fábrica.—"LA PRIMAVERA". Portal Bulnes 463.

LABAN.—Medias nylon. Mac Iver 8, casi esquina de Alameda.

VENTA AMERICANA.—No se guarda nada para el mes siguiente.—Medias nylon y géneros de seda. Monjitas 690.—Rembolso a provincias.

ARTICULOS PARA REGALOS

CASA MIGUELINA.—Carteras para señoras. Cunas plegables. Despachos a provincias. Huérfanos 615.—Teléfono 34852.

MEDIAS, CALCETINES, SOQUETES, PANUELOS DE SEÑORAS Y CABALLEROS.—Bandera 322, frente Café Do Brasil.

PANUELOS DE BATISTA INGLESA, tamaño grande, \$ 38 cada uno. Docena: \$ 395.—"LA PRIMAVERA", Portal Bulnes 463. SAN ROQUE.—Puento 574.

AUTOMOVILES (Baterías - electricidad)

RENE URIBE BATE.—San Ignacio 37.—Fono 61225.

BALDOSAS

CONDOR 880 (entre Serrano y San Francisco). Fábrica.—Baldosas finas desde \$ 3,20 cada una.—Teléfono 65126.

BANOS

BAÑOS DELICIOS.—Abierto día y noche. Turcos, cajones, tinas, medicinales; plumería señoras y caballeros.—Alameda 2820.—Teléfono 93383.

BAÑOS TURCOS DIEZ.—Agustinas 978.—Teléfono 84453.

BICICLETAS (Repuestos y accesorios)

CASA OLYMPIC.—Créditos. San Diego 111.—Teléfono 81108.

CICLISMO "CAUPLICAN".—Borrik y Zimend Ltda.—San Diego 863.—También artículos deportivos.

POTILLERIAS

SAN ANTONIO.—San Diego 1959. Fono 50211.—Abierto sábados, domingos y festivos.—Reperto a domicilio.

SANTA ROSA.—San Diego 2168. Teléfono 50993. Abierto diariamente desde las 9 hasta las 23 horas. Reparto a domicilio.

CALZADO

CALZADOS PARA DAMAS "GLORIA".—Hecho a mano, desde \$ 295.—Opazo y Auillar Ltda. San Francisco 278.

CALZADO VILLAGRA.—Alameda B. O'Higgins 285.—Teléfono 90872.

GUILLERMO ESPINOZA.—Hechuras finas para señoras.—Serrano 90, a una cuadra de Alameda.

CAMBIOS, PASAJES Y TURISMO

BRUNO ORSINI.—Ahumada 131. Oficina 804, 8.º piso.—Teléfono 89675.

MUNDITUR.—AGUSTINAS 1036.—Teléfono 63900.

CAMISERIAS

CAMISAS FINAS desde \$ 295.—"LA PRIMAVERA".—Portal Bulnes 463.

CAMISERIAS "RENE" SOBRE MEDIDA.—Camisas desde \$ 350, sobre medida. Seriedad.—Se reciben hechuras desde \$ 150. Nueva York 41 y Estado 94.

MODISTAS CAMISEROS.—Fratte y Aznar. Únicamente sobre Medida.—Recibimos hechuras. Se arreglan camisas gastadas. Huérfanos 713, local 10 (al lado del Teatro Rex).

"YALE SHIRT".—Fábrica: San Antonio 469.—Teléfono 32851. Casilla 944.

CARTERAS

CASA MIGUELINA.—Carteras en general para señoras. Huérfanos 615.—Teléfono 34852. Despachos a provincia.

CASIMIRES Y GABARDINAS

PEINADOS Y SEMPEINADOS.—Las mejores calidades.—Ventas al público y a comerciantes. Precios excepcionales. Fábrica: Lira 1084, casi esquina de Avenida Matta.

CONJES DE PASEO

CUNAS PLEGABLES.—Casa "Miguelina". Huérfanos 615.—Teléfono 34852. Despachos a provincia.

CRETONAS DE LINO

TEXTIL SAN ISIDRO.—Huérfanos 714, esquina de Mac Iver (entrepiso) - Locales 111-112 - (Ascensor).

CRISTALERIAS

SAN ROQUE.—Puento 574.

CUNAS

CUNAS PLEGABLES.—Casa Miguelina - Huérfanos 615 - Fono 34852 - Despachos a provincias.

PORTES

PIMPON.—MESAS PLEGABLES REGLAMENTARIAS.—Doctor Bruner 92.—Teléfono 34949.

ELECTRICIDAD INDUSTRIAL

VUAN Y BAINS.—Materiales e instalaciones. Reparaciones a domicilio. Venta materiales.—Londres 85.

EMBOZADOS

SAN ROQUE.—Puento 574.

## FARMACIAS

FARMACIA PORTENA.—Ar. B. O'Higgins 861. Fono 3294.

## FERRERIAS

PARIS.—Cecilio Laros y Cia. Alameda 44.—Fono 34852.

## FOTOGRAFIAS

SUS FOTOS EN COLORES, blanco y negro. Fotografías, jos, catálogos y clichés, mándelos hacer a Foto "Kel". Huérfanos 757. Local 7.

## FOTOCOPIAS

FOTOCOPIAS EN 12 HORA.—TIMAR, N. York 41.

## CASIFERIA-ELECTRICIDAD

SERVICIO DE EMERGENCIA.—Gasfitería, Electricidad, reparaciones en general. Atención permanente.—Fono 33572.

## IMPERMEABLES

AV. PORTUGAL 112.—Precios de fábrica.—Sábados las 7 P. M.

## JOYERIAS

CASA SOSTIN.—Fábrica de argolas, Nueva York 60072.

EDIZOR.—San Antonio 323. Argollas oro macizo cada una.

## LIBRERIAS

CULTURA.—Huérfanos 1179. Teléfono 88330. Casa EDITORIAL "PAX".—Huérfanos 770. Fono 30301.

MATUS.—LA CASA DEL LIBRO BARATO.—Tratados en libros nacionales e importados. Dotes a bibliotecas e instituciones comerciales.—Compañía 1091.—Fono 63228.—Santiago.

NASCIMIENTO.—San Antonio 240. Fono 8209.

PLUS ULTRA.—Agustinas 1639.—Teléfono 60408.—de libros de medicina en castellano, inglés y francés.

ZAMORANO Y CAPERAN.—Compañía 1015. Fono Casilla 362.

## MAMELUCOS

EL AGUILA.—(Fábrica). Alameda B. O'Higgins 861 no 92720.

## MATERIALES DE CONSTRUCCION

FABRICA DE TEJIDOS DE ALAMBRE.—San Diego Prat 159.—Fono 81219.

## MENAJE

SAN ROQUE.—Puento 574.

## MODAS

MODAS SIMON.—San Antonio 85.

## MOTORES

PARA MOTORES "MORENO".—10 años de experiencia. Prat 136.

## MUEBLES

LIVING, comedores, dormitorios. Crédito.—A. Prat 136.

MUEBLES.—Mueblería "La Esterlina". Crédito. San Antonio 415.

MUEBLES DE COCINAS Y LAVAPLATOS

GERARDO MEYER S.—Grandes facilidades. Montevideo 130.

## MUEBLES CROMADOS

PALACIOS IZQUIERDO.—Alameda B. O'Higgins 861 fono 30848.

## MUEBLES PLEGABLES

GABINETE-CAMA "REX".—Oscar Schatloff.—Montevideo 130. Teléfono 69774.

SOFA-CAMA "REX".—Oscar Schatloff. Montevideo 130. fono 69774.

## OPTICOS

A. RODRIGUEZ PRADO.—Santo Domingo 833. Fono 63900.

## PAPELERIAS

PAPELERIA CENTRAL.—Nueva York 63. Fono 80330 para habitaciones, maletas y vidrios.—Despachos y embolsos.

## RADIOS

"ORDINA".—Organización Distribuidora Nacional.—ma.—Radios RCA Victor. Alameda 2981.—Crédito. bien discos.

## REFRIGERADORES METALICOS

AMERICAN.—Mejor precio, mejor duración. Tanques y lavaplatos metálicos.—San Isidro 82, Domingos. Cia. Ltda.

## RELOJERIAS

RELOJERIA DE CONFIANZA.—San Diego 551. Fono 832.

## RESTAURANTES

BRUNO E LE INIMITABLE "OTTAVA MARAVILLA".—tinas 582.—Fono 31237.

## ROPA DE SPORT

AV. PORTUGAL 112.—Precios de fábrica.—Sábados las 7 P. M.

## SASTRERIAS

GUENDELMAN, SASTRES.—San Diego 832. Fono 832. Transformaciones de ternos y trajes. Limpieza. Composturas. Zurecidos invisibles. San Diego 188.

PASCUAL SASTRE.—Créditos.—San Diego 107.—Fono 81180.

ROFFE.—Créditos.—San Diego 107.—Fono 81180.

# Alegró la noche santiaguina el Coro de la Universidad de Chile

cantando villancicos recorrió las calles. La representación produjo el Retablo de Navidad.



**NOCHE DE PAZ, NOCHE DE AMOR**, canta el Coro de la Universidad de Chile en la calle Ahumada, poniendo una nota más de alegría y emoción en la tranquila noche santiaguina, que con entusiasmo singular celebra las vísperas de Pascua. En el grabado, el grupo de contraltos y bajos que integran el conjunto estudiantil, compuesto de Irma Lazoano, Julia Araya, Iris Osorio, Mima Gómez, Lucía Eibhel, Silvia Lazoano, Flor Faura, María Cuellar, presidenta del Centro de Alumnaos del Coro, y Libia de Lucca, en primer plano. Altras: Enrique Barrenechea, Hugo Villarroel, subdirector; Andrés del Valle, Waldo Aránguiz, Jaime Robson, Juan Alarcón, Luis Godoy, Eduardo Nazar y Alfredo Farah.

nar de personas apostadas en las veredas o situadas en automóviles, camionetas o microbuses que detuvieron su marcha allí, para escuchar las hermosas canciones de Navidad.

### EN LA PLAZA NUÑO

La representación del Nacimiento, to frente al edificio municipal, se llevó a efecto con un éxito sin precedentes, en presencia de cerca de mil personas.

Los papeles de la Virgen María, San José, Benjamín, los pastores, el Ángel y los Reyes Magos (Gaspard, Melchor y Baltasar), fueron fielmente interpretados por los integrantes del conjunto estudiantil, mientras al Coro acompañaba el "Gloria in excelsis Deo", el "Aleluia" y otros himnos alusivos al acto.

Palabras de aliento, sinceras y emocionadas, son el mejor exponente de la impresión que quedó grabada en la mente de los especta-

dores. La señora María Gallardo de García, que junto con sus tres hijas y una nieta, Pamela, presenciaba el desarrollo de esta dramatización, me dijo: "Hacía tiempo que no veía algo tan lindo y lleno de simpatía".

"Ahora me he sentido impresionada de un sentimiento de verdadera alegría al constatar que todavía hay gente sana en este mundo", me manifestó la señorita Ester Fuenzalida Carvallo, que junto con una amiga siguió paso a paso las diversas escenas del Nacimiento.

De regreso al centro de la capital, el retablo de Navidad, montado sobre un camión artísticamente adornado, y la muchachada de la "U", recorrieron las Avenidas Frayzarval y Providencia y algunas calles de las comunas de Nuñoa y Providencia, cantando alegres canciones y enviando los saludos del Coro al público apostado en las calles.

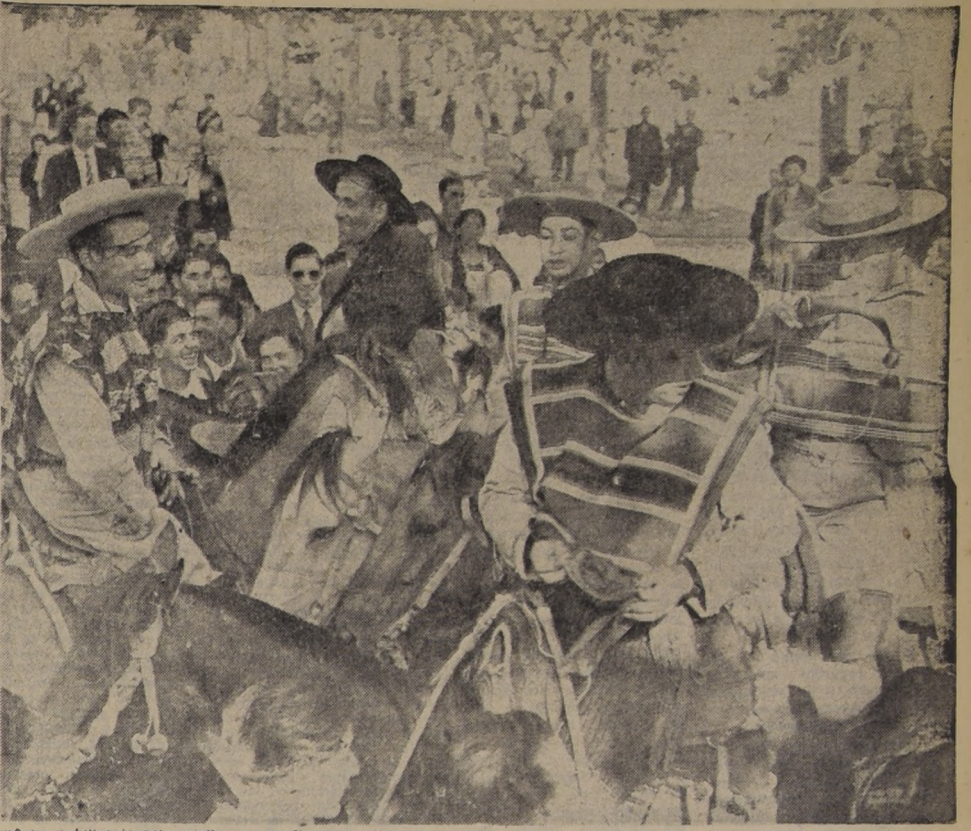
### EN LA PLAZA DE ARMAS

Se puso término a la gira en la esquina de las calles Ahumada y Compañía, frente al edificio de "Los Gobelinos", donde se repitió la teatralización del advenimiento del Niño Dios, con asistencia de un numeroso público que a las 24 horas llenaba las calles céntricas de la ciudad.

Marío Baeza, director del Coro con ese dinamismo y entusiasmo que lo caracteriza, hizo correr a los espectadores el tradicional "Noche de paz".

Hombres ya maduros, jóvenes de ambos sexos y niños sumaron sus voces a las de los jóvenes universitarios, asociándose en esta forma a las fiestas de Pascua, que con tanto éxito se están llevando a cabo en Santiago.

La nota discordante se encarnó en la voz de un grupo de cinco jóvenes "disables" que mientras se desarrollaba el acto, se dedica-



Se puso término a la gira en esta Navidad californada como la más chilena celebrada hasta hoy. En el grabado, un grupo de auténticos y gallardos huessos de Talagante, Melipilla y El Monte, brindan con "cola de mono", servido en cachos en la Feria de la Alameda. Entre ellos aparecen Luis Joaquín Lira y Calixto Lagos.

## SIN NOVEDAD EL PROBLEMA DE LOS GREMIOS HIPICOS

No hubo ningún indicio ayer, que permitiera suponer nuevos contactos entre representantes del gremio y representantes del Club Hípico, para solucionar la situación que determinó la suspensión de las carreras.

Nada hace suponer que durante el día de hoy pueda hallarse una fórmula que permita la reanudación de las conversaciones suspendidas el sábado a medianoche, después que las autoridades del Club Hípico hicieron toda clase de concesiones y ofrecieron las mayores garantías a los representantes de los gremios. El señor Amaro Pérez de Castro en representación de los preparadores, rechazó toda la instrucción que se le formularon, mientras que el representante de los propietarios señor Luis Adduard, había llegado a un entendimiento. De este modo, al no aceptar uno de los sectores, no pudo seguirse adelante en estos esfuerzos por solucionar el problema.

### Bautizo del estandarte de jubilados de la prensa

Ayer se efectuó la ceremonia de bautizo del estandarte de la Asociación Nacional de Jubilados de la Prensa, acto que estuvo a cargo del Cardenal Arzobispo de Santiago S. E. Dr. don José María Caro. Estuvieron presente alrededor de cien socios y numerosos invitados, entre los que figuraban varios funcionarios del Departamento de Periodistas de la Caja de Empleados Públicos, consejeros de la institución, y dirigentes del gremio.

Hizo uso de la palabra el presidente de la Asociación, señor Pedro Carvacho, quien agradeció la asistencia de los invitados y dió a conocer los motivos que los reunía en esos instantes.

Madrinas del estandarte fueron las señoras Leticia Fallet de Echarri y Graciela Grandón de Ferrada.

### Lista Oficial del sorteo de los 20 millones

La gerencia de la Pella Chilena de Beneficencia nos ha pedido advertir al público que debido a que el sorteo de los 20 MILLONES se efectuará el 25 de diciembre en la tarde, la lista oficial de premios no alcanzará a publicarse en los diarios hasta el jueves 27 de diciembre.

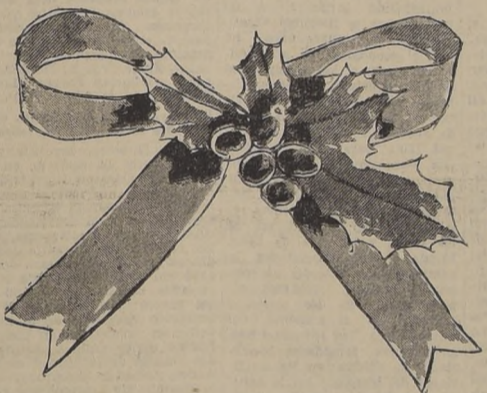
### CEPCH TRATA HOY LA HUELGA GATH & CHAVES

Todos los presidentes de sindicatos de empleados afiliados a la CEPCH se reunirán esta tarde con el objeto de tratar sobre la huelga de Gath y Chaves.

La notificación de la firma en el sentido de que todo empleado que ayer no se presentara a renovar su contrato de trabajo sería despedido, no fue sacada por los huelguistas. Quincecientos postulantes se presentaron a la gerencia para ocupar las vacantes.

Uno de nuestros redactores de turf recorrió ayer tarde diversos corrales del Club Hípico, sosteniendo entrevistas con algunos empleados de stud. La mayoría de ellos se mostraban desalentados, expresando a nuestro diario: "somos los únicos perjudicados; nues-

tros sueldos son modestos, y sin que puedan correr los caballos que cuidamos, no tenemos porcentajes". En general, pudimos advertir que entre los integrantes de los gremios, especialmente cuidadores de caballos, existe ánimo para llegar a un acuerdo.



# HOY

Los Gobelinos permanecerán abiertos hasta las 9 p. m.

oportunidad que brindamos a nuestra distinguida clientela y público en general para comprar nuestros

## Juguetes y Artículos para Regalos

prestigiados con el Sellb de LOS GOBELINOS, que significa distinción y calidad!



La emoción con que se pronuncian estas palabras en vísperas de Navidad se ve acrecentada cuando el obsequio es una pluma fuente ¡es un recuerdo que perdurará "vivo" durante toda una existencia!

LAS MEJORES MARCAS DEL MUNDO

Parker  
SHEAEPERS  
Waterman's  
EVERSHAM

y muchos otros marcas.

A toda persona que adquiera una lapicera fuente durante este mes le OBSEQUIAREMOS un estuche de cuero y, además, le haremos grabar su nombre completamente gratis.

**Clinica Plumas Fuente**  
Ahumada 190 - Huérfanos 1106

UNICA CASA ESPECIALISTA EN EL RAMO







INFORMACION DE LA SECRETARIA

# LOS SINDICATOS Y PARTIDOS POLITICOS DE SAN FERNANDO PROCLAMARON EN GRANDES ACTOS PUBLICOS A ARTURO MATTE

El candidato expresó: "Conozco la voluntad de Chile, que desea la recuperación de la Patria"

Conceptos expresados en la reunión de los sindicatos de Colchagua, en el Teatro Municipal y en el gran almuerzo popular

La visita hecha ayer a San Fernando por el candidato nacional a la Presidencia de la República, Arturo Matte, constituyó un acontecimiento regional y una magnífica culminación de la gira brillante realizada por el abanderado de las fuerzas de Arauco y Concepción, de donde regresa.

### ADHESION DE LOS TRABAJADORES

Poco después de llegar a la capital de Colchagua, acompañado de numerosas personalidades de la ciudad y de la zona el señor Matte asistió a una reunión sindical de la provincia.

En esta reunión habló en primer lugar el señor Alfonso Sandoval, a nombre de los panificadores, expresando que le producía emoción hallarse junto a Matte, después de haber sufrido toda clase de incompreensiones y represiones de parte de aquellos que precisamente se habían declarado defensores de la clase obrera; y le producía emoción porque tenía la certeza de que estaba junto al futuro Presidente de Chile. Añadió que Matte había levantado el espíritu de los trabajadores chilenos con su llamado de unión bajo la bandera de la patria. En seguida, en representación de los obreros de la construcción, habló el señor Arturo Peñaloza. Puso de manifiesto que los obreros han puesto su entusiasmo y su fe en Matte, porque saben que no se olvidará del pueblo y reparará el olvido en que lo ha mantenido el Gobierno, dándole especialmente escuelas para sus hijos. Las improvisaciones de los obreros Sandoval y Peñaloza fueron calurosamente aplaudidas por la concurrencia. A nombre de las obreras de San Fernando, tomó la palabra la señorita Delia Aceituno, del sindicato de la

Cia. de Tabacos. Dijo que la figura noble de Matte revela en su rostro el espíritu de servir, y que las mujeres chilenas tenían la seguridad de que durante su gobierno obtendrían independencia económica y social, conceptos que fueron aclamados por el público.

Con palabras que trasuntaban su emoción, el señor Matte agradeció la adhesión de la clase obrera de San Fernando, y dijo que el deseo unánime del país era contar con un Gobierno capaz de trabajar por el bienestar de los hogares chilenos.

En medio de las ovaciones de la concurrencia, el señor Matte invitó a los trabajadores a acompañarlo a su proclamación en el Teatro Municipal, programada para el mediodía.

### GRAN DESFILE POPULAR

En esta forma se organizó frente a la sede del sindicato de panificadores un gran desfile popular, al frente del cual el señor Matte se dirigió al primer colegio de San Fernando, vitoreado de manera incesante por el pueblo. Centenares de personas, estacionadas en las aceras de las calles que recorrió la columna, vivaban al señor Matte cariñoso y entusiastamente.

### "MATTE, ESPERANZA DE CHILE"

Al iniciarse la reunión de ayer al mediodía, el Teatro Municipal de San Fernando presentaba un imponente golpe de vista, con todas sus localidades ocupadas por un público entusiasta, compuesto en su mayoría de obreros y campesinos. Al llegar el señor Matte, la concurrencia se puso de pie y coreó el Himno Nacional, ejecutado por la banda. Aulladas las tronadoras ovaciones al señor Matte, habló el señor



Diversos aspectos de los homenajes recibidos, ayer en San Fernando, por el candidato nacional, Arturo Matte, que tuvieron brillantes caracteres.

Hernán Montes Cotapos, presidente del comando provincial. En los principales pasajes de su discurso, varias veces interrumpido por los aplausos del público, el señor Montes expresó: "La vieja e histórica ciudad de San Fernando, corazón de Colchagua, vibrante de emoción y entusiasmo, se encuentra de fiesta en estos momentos, al ser honrada con la visita del ilustre ciudadano don Arturo Matte y su distinguida esposa.

amado que tenemos, como es nuestra religión, nuestra patria y nuestros hogares". Finalmente, en forma solemne, proclamó al señor Matte, "porque podemos estar seguros de su magnífico triunfo en las urnas y porque sabemos que llevará al país por la senda de su progreso espiritual y material".

### "ENCARNA EL ALMA DE CHILE"

A continuación, en un discurso muy aplaudido, el presidente del Partido Liberal, don Ladislao Errázuriz, que exaltó la personalidad del señor Matte, analizó la situación política y económica de Chile, y ofreció al abanderado nacional la entusiasta adhesión de Colchagua; le siguió en el uso de la palabra, en una magnífica improvisación el diputado don Francisco Bulnes Sanfuentes. En ella manifestó que si bien el señor Matte era candidato de un grupo de los partidos más respetables del país, su nombre encabezaba un movimiento nacional que encarna el ideal natural ante la corrupción de una crisis económica y moral. A pesar de que no hay cesantía en masa la primera crisis se traduce en despalcización de las empresas, en pérdidas de los ahorros, en una constante del costo de la vida, que hace insuficientes los salarios y llena de angustias y zozobras los hogares. La crisis moral tiene su origen en la pérdida de confianza en las funciones públicas. Chile está enfermo; pero no perdido, porque la raza tiene reservas escondidas para superarse. Esto ha hecho de que todos comprendan que necesitamos un Gobierno nacional, justo y honesto, como el que ofrece Matte. Los partidos que lo apoyan han comprendido esta situación y nada le piden a Matte. "Somos fervorosos partidarios pero no panlaguados. Queremos dejarlo en libertad para que aplique en el Gobierno su sentido de la justicia, de la libertad y el trabajo fecundo".

con calma en lo que le conviene al país. No quiero terminar, sin hacer un ferviente llamado a todas las mujeres de Chile, a todas las que anidan en sus almas cristianas y bondadosas, el purificador sentimiento del amor de esposa y madre, hermanas y novias, para que tengan presente que el Presidente es igual al jefe de una familia numerosa. Si él es honesto, capaz y trabajador, la familia prosperará, será respetada por todos y tendrá un porvenir tranquilo para todos sus miembros".

### HABLA EL ALCALDE DE SAN FERNANDO

Aplaudido largamente por el público al comenzar y al terminar, hizo uso de la palabra el Alcalde de San Fernando y presidente departamental del Partido Conservador tradicionalista don Pedro González Fernández. En su improvisación recordó que días antes se había efectuado en el mismo recinto otra proclamación y que el teatro también estaba lleno; pero, con gente extraña al pueblo. En cambio ahora, contemplando los rostros familiares para él de los habitantes de la ciudad y de la zona, sabía que Colchagua entera estaba en la sala. Hizo un detenido estudio de la crisis de 1931 y de la actual, y puso de relieve que en el Gobierno del señor Ibáñez hubo un momento en que Chile entero se debatía en la ruina, las propiedades se remataban y los obreros clamaban por un trabajo que no tenían. En la actual, producida por el desgobierno, los demagogos culpaban de ella exclusivamente al Partido Radical, en circunstancias que tienen igual responsabilidad la totalidad de los partidos que lo han acompañado en su gestión administrativa.

falta de justicia de las medidas gubernativas ha quedado de manifiesto en hechos recientes, conocidos de todos, en que se ha sacrificado a buenos funcionarios por el hecho de no pertenecer a los partidos de la combinación de gobierno. Y un Gobierno que no procede con justicia, cae fácilmente en la inmoralidad.

### CONOZCO LA VOLUNTAD DE CHILE"

En los momentos en que el señor Matte se puso de pie para hablar, se produjo en la sala un desborde de entusiasmo indescriptible; mientras la concurrencia, de las fuerzas nacionales del trabajo, se oía de miles de labios el grito sostenido de: ¡Matte! ¡Matte! Acelladas las ovaciones, inició el señor Matte su brillante improvisación. Manifestó que en el norte y en el sur del país, en las grandes y en las pequeñas ciudades, había un movimiento en marcha en el cual "yo conozco la voluntad de Chile", que desea la recuperación de la patria. El país, ya no acepta que el Gobierno sea un simple instrumento desde el cual se cumplen apetitos personales, cuyas resoluciones están desprovistas de justicia. La

Recordó, en seguida, el señor Hidalgo, que San Fernando fue la primera ciudad de Chile que dijo NO en los tiempos de la locura del Frente Popular. "Ese mismo no lo hemos gritado a través de 13 años de desgobierno; en cambio, ahora, llegamos para decir SI, porque con la figura de Matte se abren los grandes horizontes de la patria".

### DISCURSO DE JUAN J. HIDALGO

Después de hablar en forma vibrante, en representación de la Juventud Liberal, el Alcalde de Rancagua, don Armando Jaramillo, ocupó la tribuna don Juan J. Hidalgo, en representación del Partido Democrático Nacional, que cerró el acto. En su brillante improvisación, interrumpida en cada uno de sus pasajes por las aclamaciones

de la concurrencia, el señor Hidalgo hizo un emocionado recuerdo de las jiras del señor Matte a través del país. "En las pampas amarillas y vermas del norte, preñadas de metales; sobre el ancho mar de la epopeya que abraza a Chile; en las tierras de la lluvia eterna del sur, yo decía a Matte: Ya llegaremos a Colchagua. Se lo decía porque conozco esta tierra generosa y sabia que en ella Matte hallaría un regalo generoso y fraternal, en su larga peregrinación por Chile".

### PARA CHICOS Y GRANDES EQUIPO PARA PESCAR

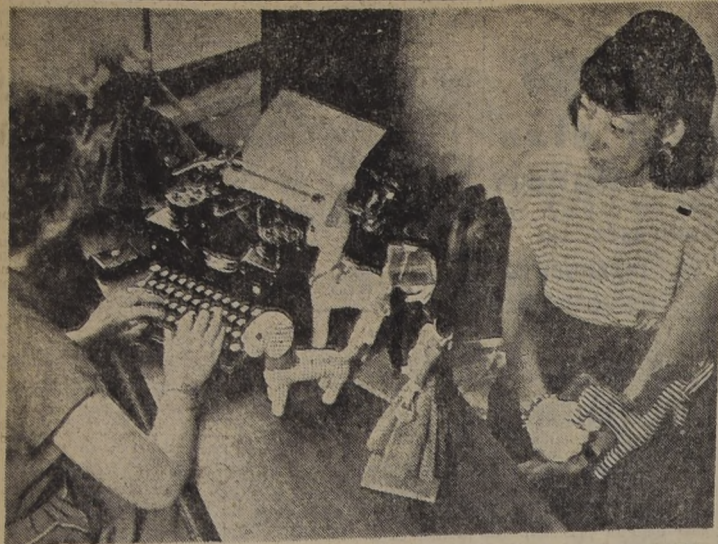
1 CAÑA METALICA  
1 CARRETE "STURDY"  
50 YARDAS DE LIENZA NYLON  
6 PLOMADAS "SIDONIA"  
6 ANZUELOS EMPATADOS  
EN SU CAJA DE CARTON: \$ 495.-  
A provincias, \$ 515.-. Libre de gastos, pago adelantado.

**GRANDES ALMACENES GIMENO**  
POR CAMBIO DE DUEÑO LIQUIDA  
Totalmente todas sus Secciones:  
Blanco - Caires - Colchones  
Zapatería - Confección - Sedas  
Lanas y Algodones, Etcétera  
*Almacenes Gimeno*  
SAN PABLO 3098 - SANTIAGO TEL. 91243

**JUVENTUD LIBERAL DE CHILE**  
CENTRO SANTIAGO  
Se cita a sesión plenaria para el jueves 27 del presente a las 20 horas, local del Partido, Catedral 1183, 2.º piso  
ASISTENCIA OBLIGATORIA  
TABLA:  
Proclamación Sr. Arturo Matte Larraín del miércoles 2 de enero de 1952, a las 21.30.  
SANTIAGO, diciembre de 1951.  
E. HERRERA M., Secretario.  
MIGUEL OTERO L., Presidente.

**EL MEJOR REGALO.**  
PARA CHICOS Y GRANDES EQUIPO PARA PESCAR  
1 CAÑA METALICA  
1 CARRETE "STURDY"  
50 YARDAS DE LIENZA NYLON  
6 PLOMADAS "SIDONIA"  
6 ANZUELOS EMPATADOS  
EN SU CAJA DE CARTON: \$ 495.-  
A provincias, \$ 515.-. Libre de gastos, pago adelantado.  
**LUIS CASTRO GRILLER**  
IMPORTACIONES REPRESENTACIONES  
AVENIDA REPUBLICA N.º 78 CASILLA





**CREADORA DE JUGUETES.**— El teatro de títeres le abrió un horizonte nuevo a Nena Valencía Díaz. Ágiles manos que supieron captar personajes imaginarios en el pintoresco retablo títere se realizan ahora asombrados al servicio de la inquietud curiosidad infantil, en un terreno más positivo como es una pequeña industria de juguetería, cuya muestra tuvimos ocasión de conocer. Alta, esbelta, de expresivos ojos negros, se demuestra una verdadera artista: "No me guío por ningún molde establecido, nos dijo, me gusta diseñar personalmente cada juguete y para ello, de preferencia, me inspiro en el folklore nacional". Es tal su entusiasmo y tal la perfección alcanzada que, en diferentes oportunidades, ha dictado cátedra de juguetería y teatro de títeres en las Escuelas de Temporada de la Universidad de Chile. La calidad de su artesanía se ha impuesto no sólo en nuestro país, sino que en el extranjero, encontrándose actualmente en exhibición en los escaparates de las tiendas de la Quinta Avenida de Nueva York sus parejas de huasos luciendo sus típicos y coloridos atavíos nacionales.

**NACIMIENTOS.**— En la Maternidad de la Clínica Tarnier han nacido:

—Una hija del señor Héctor Pinto Díaz y de la señora Luisa San Martín de Pinto.

—Irene Marcela, hija del señor Jorge Carvajal Gallardo y de la señora Irene Karl de Carvajal.

—María Cristina, hija del señor Carlos Martínez Díaz y de la señora Carmen Aulet de Martínez.

—Una hija del señor Rodrigo

Ruiz Márquez y de la señora

Tita Gálvez de Ruiz.

—Un hijo del señor Luis Telchich dechart y de la señora Irma Melo de Telchich.

—Una hija del señor Fuad Saad Mayora y de la señora Lidia Numan de Saad.

—Mónica, hija del señor Gonzalo Pineda Andúza y de la señora Ana María Bravo de Pineda.

—Una hija del señor Alfredo Basciwy y de la señora Ema Suárez de Basciwy.

—Ha nacido una hija del señor Ricardo Perella y de la señora Josefina Viale de Perella.

**BAUTIZO.**— Fue bautizado Mario José, hijo del señor Mario del Real Correa y de la señora Nerly Palacios de Del Real Edmundo, con Octavio del Real Daza y la señora Nerly Sotomayor de Palacios.

**RECEPCION.**— El Adicto Militar de la Embajada del Uruguay, coronel Luis Alberto Arenas, y señora Zulma Ruiz de Arenas ofrecieron en los salones del 4º piso del Club de la Unión una recepción con motivo de despedirse de sus amigos chilenos. Asistieron las siguientes personas:

Embajador del Uruguay y señora de Penna; Embajador de Argentina y señora de Lerena; Embajador de México y señora de Armendariz del Castillo; Embajador de Panamá y señora de Ycaza; Encargado de Negocios del Ecuador, señor Jorge Fernández Salazar; Secretario de la Embajada del Brasil y señora de Silva Neves; Agregado Militar del Brasil y señora de Da Costa; Agregado Naval del Brasil y señora de Souza Braga; Agregado Militar del Brasil y señora de Moss; Agregado Militar de Argentina y señora de Pavicic; Agregado Naval de Argentina y señora de Arambarril; Agregado Militar de los Estados Unidos y señora de Billing; Agregado Militar de Guatemala y señora de Oliveira; Agregado Militar del Perú y señora de Linley; general Carlos Casanova y señora; coronel Carlos Valdés y señora; coronel Héctor Sagüés Zúñiga y señora; coronel Humberto Labarca y señora; coronel Jorge Cañas Montalva y señora; coronel Villanueva e hija; capitán de navío Pedro Santini y señora; mayor Miguel Fuente-Alba y señora; Rodolfo Gelcich Lopehandía; Ida Terrell de Gelcich; Osvaldo Sommer Rettig y señora; Camilo Rufin Franzoy y señora; Lino Arostegui y señora; doctor César Izzo y señora; Olga Pizarro de Astorquiza, Juan Karlezi y señora; doctor Wenceslao Vivanco Goycolea y señora; Yolanda Ross Bravo Félix Schaefer Dafne y señora;

**ALMUERZO.**— El Embajador del Brasil y señora de Barbosa Carneiro ofrecieron el sábado, en el Club de la Unión, un almuerzo, al que asistieron las siguientes personas:

Excmo. señor senador Héctor Rodríguez de la Sotta y Excmo. señora Carmen Olivares de Rodríguez; Excmo. Sr. de Souza Leao Gracie, Embajadora del Brasil en Portugal; Excmo. señor Ministro Luis Melo Lecaros y Excmo. señora María Urzúa de Melo; señor Arturo Izquierdo Cerda y señora Victoria Huneeus de Izquierdo, señora Emma Rámila de Merry del Val, señora Dorila Guevara de Braun, señor Julio Contreras Henríquez, coronel Gabriel Grun Moss, Agregado Aeronáutico a la Embajada del Brasil y señora de Moss; señor Paulo Nabuco de Gouvea, Secretario de la Embajada del Brasil.

**DIPLOMATICAS.**— Después de una breve estadía en Lima, regresó a Santiago en el avión "El Interamericano", de Panagra, el sábado último, el Segundo Secretario de la Embajada del Perú, señor Gonzalo Fernández Fuyo, quien ha reasumido las funciones de su cargo.

—El Secretario Comercial de la Embajada del Canadá, señor M. R. M. Dale y familia, han trasladado su residencia a Exequiel Alliende 2340, teléfono 404482.

**A EUROPA.**— Próximamente se dirigirá a Europa la señora Teresa Bustamante de Azocar acompañada de su hija Eliana Azocar Bustamante.

Arturo Ruiz Tagle, Ena Aguirre de Ruiz Tagle, Jorge Armengol y señora, Alce Orlandini y señora, Inés Brandolini y señora, Irma Ferrer de Sazie, Exequiel Bolemburu y señora, Luz Duhalde de Labat, Pablo Freiwirth y señora.



**TRABAJO EN CARACOL.**— El enorme caracol de cemento que decora la plaza de Carabineros fue la plataforma desde la cual Paulina de Rodríguez, Sylvia Eiquenza y otros niños, con el pacto verde y los frondosos árboles de este plantel, formaron un agradable cuadro que sirvió de solaz a las numerosas personas que se congregaron en este lugar arrancando del quemante sol de la ciudad.

**CENA DE AÑO NUEVO.**— En el Club Social de Nuñoa, ubicado en Humberto Trucco 105, Plaza Nuñoa, se realizará el próximo lunes una cena de año nuevo. Socios y amigos pueden inscribirse en el mismo local o teléfono N.º 42866.

**AL EXTRANJERO.**— Por vía aérea LAN se han dirigido a Buenos Aires y Montevideo, las siguientes personas: Guillermo Armando Crocker Ojeda, Lucía Mónica Piero de Crocker, Jorge Gustavo de la Fuente Marchant, Juan Costa Kelly, Clara Inés Alcázar Schraffner, José María Morel, Ilo Rosas, Hugo Miranda Ramírez, Amín Ferris Heald, Harry Eugene McDwick, Antonio Calosno Toccani, María Susana Escarcel Obillos, Agustín Eduardo Arceña Valenzuela, María Eugenia Clotilde Perales Rodríguez, Ana Dolores de Irarrazábal, Paz Irarrazábal Donoso, Hernán Osea Polanco, Marta Amelia Alcázar García Huidobro de Castañal, Sergio del Río Verdugo, José J. Ynfesta Micó, Fernando Andrés Varello, Jorge Maurer Mohr, Robert Christian Stanick, Nathan Stemmer Lustig, Ester Frydman, Lucías J. Zemberg Fisch, Susana Ohlbaum Kemlery, Elizabeth Marcos



**Cubrecamas de LINO**  
TAPICES, FUNDAS Y CORTINAS EN TEXTIL  
"SAN ISIDRO"  
Salón de Ventas: HUERFANOS 714, Esq. de Mac-Iver (Entreplazo, ascensor). Oficinas: 111 - 112.  
**CREDITOS**  
¡Recuerde que somos fabricantes de nuestras telas!

**ENFERMOS.**— El Hospital Militar de Nuñoa, dirigido por el médico Dr. Juan Sutil, ha recibido a la señora María Josefina Sutil.

**A LIMA.**— Dirigirán a Lima "Americo" Juan Sutil y María Josefina Sutil.

**DE EUROPA.**— Llegarán al país de Europa, Orillan Alvarado y Valdivia.

León, José Antonio, Santiago José, Gracia Mariano Mayor, Peter John, Johan Marín, sen.

**EL MEJOR REGALO DE PASAÑA**  
LIQUIDACION DE MAQUINAS DE AFEITAR  
**Sunbeam**  
DIRECTAMENTE DONDE SUS IMPORTADORES  
**PAN-AM-TUR AGUSTINAS 943**

**CASA VERINA**  
CREDITOS  
Modas y Sastrería para damas  
Chaquetones tres cuartos - Vestidos - Soleras - Trajes sastré. Artículos para CABALLEROS  
Trajes hombre - Veston Sport - Pantalones - Camisas.  
Créditos con pie y sin pie, a largo plazo.  
**MONJITAS 737 3º PISO**

**Una Organización de DECORADORES**  
DISPUESTOS PARA HACERLE MAS ATRACTIVO SU HOGAR  
Indiscutiblemente que en nuestros surtidos de tapices, cretonas, velos y alfombras encontrará la calidad y colorido que usted necesita. Solicite presupuesto sin compromiso.

**YA ESTA EN VENTA EL ALMANAQUE PARROQUIAL PARA 1952**  
Precio \$ 20.00  
ASEGURE A TIEMPO SU EJEMPLAR EN VENTA EN LAS MEJORES LIBRERIAS Y EDITORIAL DIFUSION S. A.  
TEATINOS 558 - SANTIAGO - TELEF. 69894  
Pedidos de provincias, acompañados de su importe, se despachan libres de gastos.

**SHAMPOO Sinalca**  
LIMPIA Y ABRILLANTA EL CABELLO  
Sus cabellos sedosos y abundantes formarán el mejor marco para realzar su belleza si los lava semanalmente con el moderno

**ALGARROBO**  
La Mejor Playa, Balneario de Moda  
**HOTEL DEL PACIFICO**  
EL MEJOR HOTEL — ABERTO TODO EL AÑO  
INFORMES Y RESERVAS:  
UNION AMERICANA 176 — FONOS 93647  
HORAS DE ATENCION: 8 a 6 — Dirección telegráfica:  
**PACIFICO — ALGARROBO**  
TELEFONO ALGARROBO 1

**Su tradicional REGALO que sea de casa YONIS**  
Batas, tesor de seda . . . \$ 850  
Fumoir en duvetina . . . 820  
Chaquetas Sport, gabardina impermeable, modelos exclusivos . . . 1 250  
Batas para niños, desde 480  
**Oferta extraordinaria**  
Batas, de lanilla, para caballeros \$ 950.—  
**casa yonij**  
MAC-IVER 208 - STEO.

**Bodegon**  
MANUEL RODRIGUEZ MONEDA 1145  
PRESENTA: COMO ARTISTA EXCLUSIVO AL **GRAN MAESTRO Kennedy** PRESTIGIADOR DE FAMA MUNDIAL  
LA ORQUESTA INTERNACIONAL **DANUBIAN BOYS**  
EL EXTRAORDINARIO CONJUNTO **LOS BAQUEANOS**  
MENU \$250.—  
Media Langosta.  
Crema de Espárragos.  
Filete Mignon Champignon.  
Pollo asado a la Húngara.  
Piña, Chirimoyas o Papayas con crema.  
Café.  
**GRAN CENA de PASAÑA**  
RESERVE SU MESA AL FONOS 88477

**HUERFANOS 1015: CARTERA**  
Precios sin competencia  
**HOTEL CONTINENTAL CARTAGENA**  
Saluda a su distinguida clientela y público en general con unas FELICES PASCUAS y un propuesto de RESERVAS para la temporada. Pase estas vacaciones con nosotros.  
**HOTEL CONTINENTAL**  
SUSPIRO N.º 597 — TELEFONO 50 — CA

**REGALOS PRACTICOS**  
CASACONES, SHORTS, PANTALONES, TRAJES DE BAÑO  
**"CATALINA Y HOLLYWOOD"** MODELOS 1952  
Y TODA CLASE DE ROPA DE SPORT PARA DAMAS Y CABALLEROS  
**BLUE JEANS** DESDE 4 AÑOS  
UNICA FABRICA ESPECIALISTA EN  
**AV. PORTUGAL 112**  
PRECIOS BAJOS  
SABADO ABIERTO HASTA 7 P.M.

# Cómo fue la captura del general William Dean

Relato de un hecho, por Corresponsal comunista en París

PAN MUN JOM, 23 (U. P.). — El general William Dean guardó la última de sus pistolas para el momento de caer prisionero, pero fue traicionado por un soldado norcoreano. El relato del ex jefe de la vicescuaderna División de la retaña heroica y resisten-

**NOTA DE LA REDACCION.**—A continuación se da el primer relato de la captura del mayor general William Dean, al comienzo de la guerra de Corea. Lo hizo en un pequeño aposento de una de cuatro chozas de barro que forman la sede de la conferencia de armisticio en Pan Mun Jom. Fue transmitido por el periodista comunista Wilfred Burchett, corresponsal del diario de París "Ce Soir" a los periodistas aliados en Pan Mun Jom. Este relato hebreo de comprobar la veracidad de este relato hecho por Burchett, quien dijo que se lo había transmitido el general Dean, el viernes último en Corea del Norte. Parece que contiene un mínimo de propaganda, y, en general, da la impresión de ser exacto.

soldados no lograban contener los tanques rojos, se puso personalmente al frente del contingente y él mismo destruyó un tanque contrario. En esta acción se encontró aislado de Taejon y su jeep desapareció. Con otros 16 hombres, uno de ellos su ayudante, el teniente Clark, marchó todo el día llevando en hombros a un soldado herido, primero Clark y después Dean. De noche escuchó el rumor de un arroyo y se dirigió hacia él para beber a causa del tremendo calor de julio, pero tropezó y cayó rodando por una

## MOVIMIENTO RECORD DE CARTAS PARA LOS SALUDOS DE NAVIDAD

NUEVA YORK, 23.—(UP).—El Administrador de Correos, Albert Goldan, dijo que por las manos de los empleados del correo de la ciudad han pasado este mes y hasta hoy, la cantidad sin precedentes de 278 millones de cartas y tarjetas de Navidad y 750.000 paquetes postales.

## ABUELO DE INVIERNO PARA NIÑOS RUSOS

MOSCU, 23.—(UP).—Los niños rusos, de acuerdo con la tradición, están esperando la visita del "abuelo invierno" que viene todos los años desde el Polo Norte, acompañado por un amigo llamado Snegurochka, en un trineo tirado por perros. Pero muchos de los niños rusos saben que al hacerlo, están sólo dando rienda suelta a la imaginación. En todas las escuelas soviéticas se explica que el "abuelo invierno" no existe. Moscú está como cualquiera otra gran ciudad del mundo, en espera de la Navidad. Aproximadamente 150.000 árboles de Navidad—llamados Yolkas—han sido puestos a la venta en los mercados al aire libre. Más no es la Navidad lo que se celebrará aquí, sino que el año nuevo. La Navidad, según el calendario juliano de la Iglesia ortodoxa, no es el 25 de diciembre. Es el año nuevo cuando el "abuelo invierno" y Snegurochka vienen hasta aquí en su legendario viaje que comienza en el polo.

## Estreñimiento Lactolaxine Fydau

2 píldoras al acostarse. Farmacología Chilena Collière Ltda. Sales Biliarias, Agar-Agar, Fenolftaleína.



Mayor general William Dean, que aparece en la lista de prisioneros entregados por los norcoreanos al Comando del Ejército de las Naciones Unidas, y a quien se creía muerto en agosto último.

contró con soldados rojos y uno de los coreanos le dijo que se ocultara mientras él iba adelante. Al volver, lo engañó diciendo-

## SE ACABO BELLEZA GRATIS A OBRERAS NORTEAMERICANAS

WASHINGTON, 23.—(U. P.).—La Junta de Estabilización de Salarios, ha intervenido en contra del otorgamiento de tratamientos de belleza gratis para las obreras. Bajo esta nueva reglamentación sobre los planes de sanidad y bienestar, la Junta dijo que aprobará los pagos por gastos quirúrgicos, siempre que no incluyan beneficios para tales tratamientos de desdusados, como "cosméticos o elementos de belleza".

le que siguiera caminando, pero de repente se vio rodeado de soldados comunistas con fusiles. Dean había guardado los doce tiros de su pistola para dispararlos contra los comunistas y el último para disparárselo contra él mismo. Cuando intentó usar su pistola, uno de sus acompañantes le sujetó el brazo y lucharon. Dean se separó de ellos y se echó encima y lo dominaron. Fue llevado en un camión al Cuartel General comunista en Pyonyang y los rojos lo condujeron al norte el día pasado, pero al reconstruir Pyonyang lo devolvieron allí.

Burchett habló con él tres horas la noche del viernes y 15 minutos después de empezar la entrevista, hubo un ataque aéreo. Dijo que estos no eran frecuentes. Dean explicó que, a su juicio, "todos creían que se había vivo". Expuso que se levantaba a las 7 de la mañana y da un corto paseo; después toma desayuno con manteguita y huevos y come mejor que los soldados rojos, aunque nunca ha pedido un trato especial, llegando a indicar que le dan mejores alimentos que a sus carceleros. Dice que "lo mejor es que ha recuperado su salud".

contró con soldados rojos y uno de los coreanos le dijo que se ocultara mientras él iba adelante. Al volver, lo engañó diciendo-

## Se diluyeron las amenazas húngaras contra los aviadores norteamericanos

BUENOS AIRES, 23.—(UP).—El gobierno húngaro anunció que se diluyeron las amenazas húngaras contra los aviadores norteamericanos. El gobierno húngaro anunció que se diluyeron las amenazas húngaras contra los aviadores norteamericanos.

## FUERTES MULTAS EN DOLARES INDICA EL TRIBUNAL MILITAR

BUDAPEST, 23 (UP).—Hungria condenó a multas equivalentes a 30.000 dólares a los cuatro aviadores norteamericanos, a los que se les acusó de haberse ocultado en territorio húngaro. La agencia noticiosa húngara, al dar la noticia de la sentencia del tribunal militar, dice que en su defecto del pago de la multa los cuatro tendrán que cumplir tres meses de cárcel.

El tribunal condenó a los cuatro como culpables de haber violado la frontera húngara y ordenó la confiscación del avión y lo que éste conducía. En la nota oficial dando cuenta de la sentencia, se dice que los cuatro admitieron haber cruzado

## LA INFLACION EN EE. UU. ABARCARA NUEVO Y GIGANTE AUMENTO EN 1952

NUEVA YORK, 23.—(UP).—Dos acontecimientos de la semana hicieron surgir un nuevo y agigantado aumento de la inflación en 1952. Uno de ellos es el "impasse", completo en las negociaciones entre los obreros y la industria siderúrgica, creyéndose que la huelga el 1.º de enero será inevitable. También se espera que el conflicto terminará en un aumento de los sueldos para los obreros, lo que provocará una nueva alza general de los precios de innumerables productos en que se emplea el acero.

El otro es el anuncio del Gobierno de que el costo de la vida llevó a un nivel sin precedente el 15 de noviembre, lo cual automáticamente lo conducirá a un aumento de los jornales de un millón y cuarto de los obreros ferroviarios. En relación con las negociaciones entre los obreros y la industria siderúrgica, los mediadores federales después de varios días de esfuerzos infructuosos entregaron el problema al Presidente Truman para que éste intervenga.

Truman podría invocar las disposiciones de la ley Taft-Hartley, según las cuales el Gobierno podría obtener un mandamiento judicial aplazando el paro 90 días. Pero por ser año de elecciones presidenciales, se cree que Truman, si es posible, evitará una decisión de esta naturaleza, debido a que los votos de la clase obrera que perdería el partido demócrata.

Se piensa que es más probable que Truman pida a Phillip Murray, presidente del Sindicato de Obreros Metalúrgicos, que aplaque la huelga mientras se busca una solución. Pero el jueves Murray declaró que la huelga es inevitable, indicando así que no aceptará exhortaciones fundadas en consideraciones de patriotismo.

Si los obreros siderúrgicos consiguen un aumento, el sindicato de obreros del carbón y otras grandes industrias seguirán el ejemplo, dando aún mayor impulso a la espiral inflacionista. Entretanto, el índice del costo de la vida llegó a 189.3—nuevo record—que permite a los obreros ferroviarios un aumento de los jornales de cuatro centavos por hora. Dos acontecimientos indican que la política de control de salarios no podrá mantenerse. Según la política, los aumentos no deben exceder del diez por ciento de los sueldos que se recibían el 1.º de enero de 1950. Pero recientemente la comisión estabilizadora de sueldos ha mostrado una tendencia a permitir mayores aumentos, siguiendo el curso ascendente del costo de la vida.

## LE HICIERON TANTO CARINO AL PADRE QUE MURIO DE TRAUMATISMO

PARIS, 23.—(U. P.).—Roymond Dauvergue, de 46 años de edad, fue víctima de demasiado afecto familiar. Cada noche, cuando regresaba de su trabajo, su esposa y sus dos hijos, corrían a la puerta para ver quién lo saludaba primero. El jueves pasado Dauvergue fue derribado en la congestión producida. Al día siguiente fue a ver a su médico, pues se quejaba de un fuerte dolor de cabeza. Dauvergue murió poco después en el hospital, víctima de un traumatismo craneano.

**Sastrería DALTON**  
HECHURAS FINAS  
Materiales primera  
\$1.300.-  
TRAJES MEDIDA-CAMISAS  
CREDITOS  
SAN PABLO 2741

**FLEURS D'AMOUR**  
PERFUME - LOCION  
JABON - POLVOS  
Roger & Gallet  
Paris

## CONTRIBUCION DE COLOMBIA EN EL FRENTE DE COREA

TOKIO, 23.—(UP).—La fragata colombiana "Almirante Padilla" y los destructores norteamericanos "Svenson" y "Endicott", bombardearon objetivos comunistas en la zona del puerto de Songjin, en la costa oriental de Corea.

El comunicado oficial del mando de las Naciones Unidas informó que la fragata colombiana cañoneó sampanes que se sospechaba transportaban abastecimientos y entiendo sus cañones hacia los objetivos terrestres, dispersó concentraciones de tropas comunistas y dañó varios edificios en la zona. La fragata "Almirante Padilla" fue la primera contribución de Colombia al esfuerzo bélico de las NU en Corea.

## PAVO DE NAVIDAD PARA JERARCAS NAZIS, PRISIONEROS EN SPANDAU

BERLIN, 23.—(UP).—Rudolf Hess y otros seis jerarcas del nazismo y que fueron colaboradores directos de Adolfo Hitler, tendrán la oportunidad de comer el clásico pavo de Navidad, y cantar a coro en la capilla de la prisión de Spandau, en esta Pascua.

Este año correspondió, la vigilancia rotativa de la prisión de Spandau a los norteamericanos y por a las protestas de los prisioneros nazis la cena de Navidad con todos los aderezos que se acostumbra en Estados Unidos. Junto con Hess se encuentran encarcelados el Almirante Karl Doenitz, el Almirante Eros Raeder, el Barón Constantin Von Neurath, Albert Speer, Walter Funk y Baldur Von Schirach, todos ellos declarados culpables de crímenes de guerra por el tribunal militar de Nuremberg. Todos ellos cumplen condenas de prisión que van desde los 10 años hasta la prisión perpetua. Varios de ellos han manifestado que se encuentran enfermos a causa de su edad y su prolongado encierro. Esta será la quinta Pascua de Navidad que pasan en la prisión de Spandau y se les permitirá disfrutar de un breve descanso dentro de la prisión, pudiendo, además, asistir a los oficios religiosos de Pascua, en donde entonarán los himnos litúrgicos de ritual, tales como "Noche de Paz" y otros. Todos ellos tendrán servicios religiosos si lo desean, pudiendo, además, reunirse en un comedor común en donde podrán disfrutar del clásico pavo de Navidad.

# ¡INSEPARABLES!

...como Romeo y Julieta

Así como el uno no podía vivir sin el otro... su motor también es inseparable de un buen aceite que le rinde más... le dura más tiempo... y le ahorra dinero.

Logre estas ventajas usando AMALIE... el aceite para motores que lubrica mejor su automóvil a cualquier velocidad, porque es más oleaginoso. Refinado de petróleo crudo de Pennsylvania a más bajas temperaturas, es bueno para su motor y bueno para su bolsillo.

Cerciórese de que AMALIE y el mejor rendimiento de su automóvil son inseparables. Cambie ahora para AMALIE... un aceite que es más oleaginoso.

## AMALIE

más oleaginoso

HERMAN HNOS & CIA. LTDA.  
SANTIAGO - VALPARAISO - CONCEPCION - TEMUCO

# CASA KASSIS

TODAS NUESTRAS MERCADERIAS A PRECIO DE COSTO

**PRIMER PISO**

Sección Géneros

- Croquet americano, gran variedad, metro... \$ 165.-
- Plumett americano, gran surtido, metro... 169.-
- Organza muy fina... 175.-
- T u s o r estampado, metro... 62.-
- Seda floreada, cien dibujos diferentes a elegir, metro... 110.-
- Tercepoleo cotilé americano, surtido completo, metros de colores, metro \$ 235.-
- Percala española, gran surtido, metro... 69.-

RETAZOS DE GENEROS SE LIQUIDAN A CUALQUIER PRECIO

**PISO BAJO**

Sección Ropa Interior

- Enaguas lindos modelos, en chisela... 247.-
- Juegos modelos exclusivos, en chisela, con encaje \$ 558.-
- Juegos de 2 piezas, de seda finísima... 496.-
- Juegos en crep tipie, lindos modelos... 670.-
- Camisetas de noche en seda opaca, muy fina... 446.-
- Camisetas en chisela, muy lindas, con encaje... 558.-
- Enaguas en mongol finísimo... 230.-
- Enaguas en crep satán, muy fina... 370.-
- Mananitas en preciosos modelos en satán, media manga... 430.-
- Manga larga... 580.-

Extenso surtido en algodones americanos y nacionales

## ESTADO 348

ESQUINA PASAJE MATTE - ¡NO CONFUNDA!

MAQUINA JUGUERA Jugueras grandes, base cromada y cristal extra duro. 10.000 revoluciones, corriente universal GARANTIZADA

**\$2.990.-** AL CONTADO

**SIN PIE \$ 800.-** MENSUALES

**\$ 6.950.-** AL CONTADO

**SIN PIE \$ 500.-** MENSUALES

IMPORTADORA **PEDRO SAHID**  
EN SU NUEVO LOCAL SAN ANTONIO 441

REEMBOLSOS



# Fiesta de Navidad en auditorium de Tijuana se convirtió en una tragedia

## MILLON DE SOLDADOS ITALIANOS PARA PACTO DEL ATLANTICO

(UP.)— (Por Roma).— Cerca de un millón de soldados italianos han sido preparados para el pacto del Atlántico.

## ITALIANOS HAN DESTERRADOS

(UP.)— (Por Roma).— Quince italianos pertenecientes al movimiento revolucionario han sido desterrados por el gobierno italiano.

## UN ESTRELLO DE MONTAÑA DE TEHERAN

(UP.)— (Por Teheran).— Un avión de pasajeros se estrelló cerca de Teheran, Irán, matando a cinco personas.

## ARGENTINA ABANDONA DIARIOS DE NAVIDAD

(UP.)— (Por Buenos Aires).— El gobierno argentino abandonó los diarios de Navidad.

## MAS AYUDA DE LOS EE. UU. A BOLIVIA

(UP.)— (Por Washington).— El gobierno de los Estados Unidos anunció que enviará más ayuda a Bolivia.

## SE NECESITAN

1 Maestro Calderero de primera que sepa trazar y coleccionar dibujos;  
1 Maestro Herrero de primera, y  
1 Mecánico de Banco de primera.

## Implantación Itinerarios Verano en la Red Norte

A contar desde el Domingo 30 del presente se modificará la hora de salida de los trenes a Iquique y Antofagasta, en la siguiente forma:  
TREN DIRECTO A IQUIQUE, que sale de Calama los Domingos a las 22.45 lo hará los mismos días a las 17.30 horas; su combinación de Mapocho y Puerto saldrá a las 14.  
TREN ORDINARIO A IQUIQUE, que sale de Calama los Jueves a las 23 lo hará los mismos días a las 17.30 horas; su combinación de Mapocho y Puerto saldrá a las 14.  
Los demás trenes seguirán circulando con el itinerario de costumbre.  
Para mayores datos, se puede consultar a la Oficina de Informaciones Santiago, Bandera 138, teléfonos 80811 y 85675.

## BUSES SANTIAGO-TALCA E INTERMEDIO

ENCARGOS — ENCOMIENDAS — REEMBOLSOS  
RESERVAS DE PASAJES  
SANTIAGO: Avenida Balmes N.º 150 — Teléfono 67014.  
CURICO: Pastelería Italia — Teléfono 441.  
MOLINA: El Refugio — Teléfono 98.  
TALCA: El Oriente 1067 — Fono 453.

## MAS DE 35 MUERTOS Y MUCHOS HERIDOS

TIJUANA (México), 23.— (UP.)— Un pavoroso incendio ocurrido en el Auditorio Municipal de esta ciudad, y según la policía por lo menos, 26 personas perecieron que 27 resultaron heridas. Se teme que el número de muertos alcance a más de 35 cuando sean recuperados todos los cuerpos de las víctimas.  
En el momento de estallar el incendio, unas 200 personas estaban reunidas en el salón de baile del Auditorio, festejando la Pascua. Entre las personas atrapadas por el incendio había niños, incluído un grupo de huérfanos que habían sido traídos para la fiesta.  
La causa del siniestro fue un corto-circuito en la instalación eléctrica del Auditorio. Las llamas, alimentadas por alegres adornos de Navidad, se propagaron tan rápidamente que en pocas horas las personas no pudieron escapar a tiempo a las puertas de emergencia. Las llamas se extendieron luego a otras salas y varias horas después de estallar el incendio, éste no había podido ser dominado.  
La policía pidió ayuda al cuerpo de bomberos de San Diego, California, situada a poca distancia de Tijuana, en el lado norteamericano de la frontera entre México y Estados Unidos. Asimismo, el servicio forestal californiano envió auxilios desde La Mesa. La policía acordó la zona incendiada, para que los parientes de las víctimas entorpezcan la labor de los bomberos.  
Tijuana ha sido escenario de muchos incendios, pero la policía dijo que el de hoy es el que ha causado más víctimas.  
Esta alegre población mexicana está situada al sur de la frontera con el país de los Estados Unidos. Se halla también a pocos kilómetros del famoso hipódromo de Agua Caliente.

## CALEFACCION CON ENERGIA ATOMICA

PARIS, 23.— (UP.)— (Por Robert A. Heiser).— Francis Perrin, comisionado de Energía Atómica, anunció que para 1950, París tendrá un sistema de calefacción central mediante energía atómica y que Francia intensifica sus esfuerzos para el aprovechamiento industrial sin preocuparse de aplicaciones bélicas de dicha energía.  
Respecto al plan que comenzará el año próximo, Perrin dijo: "Cuando se haya completado, estaremos muy cerca de producir energía atómica con fines industriales y después de dos años, podremos estar en condiciones de usarla en las fábricas".

## LOS 75 MILLONES DE PESETAS, EN MADRID ENTRE GENTE POBRE

MADRID, 23.— (U. P.)— Todos los españoles estuvieron pendientes del sorteo de la Lotería de Navidad, el más importante del año, en el cual todos, pobres y ricos, juegan. Después de escuchar por la radio los premios mayores, el público arrebató los vespertinos a los vendedores, para comprobar la lista de los premios de mayor cuantía.  
El primer premio de 75 millones de pesetas, cinco series de 15 millones cada una, se repartió entre Madrid dos series, y el resto en Sevilla, Málaga y Santander.

## CARDENAL SPELLMAN IMPARTIÓ BENDICION A SOLDADOS DE LA NU EN UN AEROPUERTO CERCA DE SEUL, COREA, 23 (UP.)

Hoy llegó a Corea, por vía aérea, el Cardenal Spellman de Nueva York, Monseñor Francis Spellman, quien viene a pasar la Pascua de Navidad junto a las tropas de las Naciones Unidas que combaten en Corea.  
Fue recibido en el aeropuerto por un grupo de dignatarios eclesiásticos y funcionarios militares encabezados por el Teniente General James Van Fleet, Comandante del Octavo Ejército, quien invitó al Cardenal a que viajase a Corea.  
Van Fleet y el Cardenal dieron comienzo inmediatamente a un recorrido por las unidades hospitalarias que funcionan en las cercanías del aeropuerto.  
Como Vicario Castrense, el Cardenal Spellman es el superior jerárquico de todos los capellanes que hay actualmente en Corea. El Prelado pasó por el interior de los hospitales de emergencia y saludó a los heridos con quienes compartió en italiano, español e inglés, impartiendo su bendición a aquellos que dormían o estaban imposibilitados para ver por el vendaje.

## SE NECESITAN

1 Maestro Calderero de primera que sepa trazar y coleccionar dibujos;  
1 Maestro Herrero de primera, y  
1 Mecánico de Banco de primera.

## Implantación Itinerarios Verano en la Red Norte

A contar desde el Domingo 30 del presente se modificará la hora de salida de los trenes a Iquique y Antofagasta, en la siguiente forma:  
TREN DIRECTO A IQUIQUE, que sale de Calama los Domingos a las 22.45 lo hará los mismos días a las 17.30 horas; su combinación de Mapocho y Puerto saldrá a las 14.  
TREN ORDINARIO A IQUIQUE, que sale de Calama los Jueves a las 23 lo hará los mismos días a las 17.30 horas; su combinación de Mapocho y Puerto saldrá a las 14.  
Los demás trenes seguirán circulando con el itinerario de costumbre.  
Para mayores datos, se puede consultar a la Oficina de Informaciones Santiago, Bandera 138, teléfonos 80811 y 85675.

## BUSES SANTIAGO-TALCA E INTERMEDIO

ENCARGOS — ENCOMIENDAS — REEMBOLSOS  
RESERVAS DE PASAJES  
SANTIAGO: Avenida Balmes N.º 150 — Teléfono 67014.  
CURICO: Pastelería Italia — Teléfono 441.  
MOLINA: El Refugio — Teléfono 98.  
TALCA: El Oriente 1067 — Fono 453.



## INDEPENDENCIA DE LIBIA

NACIONES UNIDAS. Libia será un Estado independiente desde el 1.º de enero próximo. El grabado de Idris El-Senussi, teniendo a su derecha a Mahmoud Bey Moutassar, Primer Ministro, y a su izquierda, al Gran Cadi de Trípoli.

## SOLDADOS DE LA NU PROCURAN DAR A SU NAVIDAD UN AMBIENTE FELIZ

TOKIO, 23.— (UP.)— Los soldados norteamericanos que luchan en el frente y aquellos que se hallan en la retaguardia, comenzaron hoy a entonar los tradicionales himnos de Navidad y las canciones hogareñas, tanto en las viviendas capilares como en las viviendas de emergencia en que residen.  
Las fuerzas norteamericanas se hallaban hoy decoradas a rebotar y reproducir en las escenas y ambiente que existen en sus distantes hogares de ultramar. Los cantos darán paso en estos días a los regalos de Pascua y dulces envueltos en papel crepé y con cintas de colores. Un carpintero blindado fué adornado con cintas y distintivos que lo transformaban en un objeto de Pascua, pese a su terrible calidez de arma mortífera.  
En todo el frente, los soldados han colocado adornos que les hacen pensar en una Pascua feliz. Los helicópteros volarán para llevar toneladas de víandas con pavos de Navidad hasta las posiciones más avanzadas y las tropas que están en las primeras trincheras serán resemplazadas para que puedan disfrutar de la cena de Pascua.

## NO HABRA CANJE DE PRISIONEROS ANTES DE NAVIDAD; COREA

PAN MUN JOM, lunes 24.— (UP.)— Los comunistas han rechazado las esperanzas en esta víspera de Navidad, de que se pueda realizar pronto el canje de los prisioneros de guerra enfermos y heridos, debido a sus contestaciones evasivas e indirectas a las propuestas aliadas en la conferencia de armisticio.  
Las negociaciones estaban irremisiblemente estancadas al reunirse los delegados aliados y comunistas en Pan Mun Jom hoy a las 11 A. M. para tratar de averiguar la suerte corrida a 94,000 prisioneros de guerra aliados y rojos, que se dice han desaparecido.  
Los aliados dicen que los nombres de 50,000 prisioneros que los rojos alardeaban en una época que habían capturado, no aparecen en la lista sometida a ellos la semana pasada.  
Los comunistas están indignados porque unos 44,000 prisioneros han sido reclasificados en forma de no considerarse prisioneros de guerra.  
Otra subcomisión de la conferencia se reunió aparte, al mismo tiempo, para discutir una vez el arduo problema de la fiscalización del armisticio. La cuestión clave sobre la cual se han estancado las negociaciones de esta subcomisión es la de si se permitirá a los rojos construir aeródromos en Corea del Norte durante el vigor del armisticio.

## HOY SE PROCLAMA NUEVO REY DE LIBIA A MOHAMMED IDRIS

LONDRES, 23.— (UP.)— (Por Harold Guard).— Mañana, cuando se proclame nuevo Rey de Libia al Emir Mohammed Idris El-Senussi, comenzará a existir un nuevo Estado árabe en donde existió una colonia del imperio que creó Benito Mussolini.  
El nuevo reino en Africa del Norte abarca los antiguos territorios italianos de Trípoli, Cirene y Fezzan. Cuando los italianos y alemanes fueron sacados de Africa del Norte en 1942, Cirene y Trípoli quedaron bajo la administración británica y el Fezzan, bajo la jurisdicción francesa.  
En 1949, Gran Bretaña reconoció a su antiguo aliado durante la guerra como gobernante de Cirene y desde entonces ha estado allanándole el camino para que se le reconociera como Rey de Libia, con la aprobación de la NU.  
Idris proclamará mañana la independencia de Libia en una transmisión de radio desde Benghazí e inmediatamente recibirá las credenciales de Sir Alex Kibride como Ministro de Gran Bretaña en Libia.  
Gran Bretaña ha acelerado las gestiones para la creación de este reino a fin de evitar cualquier tentativa egipcia de impedir, la vida de un nuevo Estado, amigo de los occidentales.  
No se ha producido amenaza por este hecho para los habitantes que habitan en las cercanías. La lava arrojada no ha tenido el mismo volumen que antes, y está solidificándose paulatinamente a medida que se acumula en la parte baja del monte.

## NEUEVAMENTE ESTA EN ERUPCION EL ETNA

CATANIA, 23.— (U. P.)— El volcán Etna el más activo de toda Europa entró esta noche nuevamente en actividad y arrojó nubes de un denso humo negro a varios kilómetros de altura.  
Esta mañana el cráter que está situado al noreste y que había venido arrojando lava durante 11 meses, hasta noviembre pasado, se puso nuevamente en actividad, y arrojó lava hirviente hacia abajo de las laderas.  
No se ha producido amenaza por este hecho para los habitantes que habitan en las cercanías. La lava arrojada no ha tenido el mismo volumen que antes, y está solidificándose paulatinamente a medida que se acumula en la parte baja del monte.

## VAPORES "HAPPAG" REINICIARAN SUS VIAJES A AMERICA

HAMBURG, 23.— (U. P.)— La línea alemana de vapores "Happag" anunció ayer que reanuda su servicio regular de navés para la costa occidental y sur de América en otoño de 1952.  
También informó que proyecta establecer otro servicio de línea para Australia y el Lejano

## VALORES CHILENOS EN EL MERCADO BURSATIL SEMANAL DE LONDRES

LONDRES, 23.— (UP.)— (Por C. T. Hallinan).— Por la tercera semana consecutiva, los bonos del Gobierno chileno cerraron al precio común de 45 libras esterlinas y hay indicios que cerrarán el año al mismo precio.  
El año pasado cerraron, en esta misma fecha, a 45 1/2 libras. Este año han llegado al precio de 46 libras en su precio máximo y 42 1/2 en su mínimo.  
Las acciones del Ferrocarril de Antofagasta estuvieron inactivas. Las ordinarias bajaron 1 3/4 libras, cotizándose a 15 3/4 y las preferidas del 5 0/0, se mantuvieron invariables, cerrando siempre a 69 1/2 libras.  
Las acciones al portador del Ferrocarril Salitrero no variaron en su precio de 24 chelines. Las de la Anglo-Lautaro Nitrate perdieron cuatro chelines, al transarse a 106 chelines.  
Haciendo caso omiso del activo movimiento de recuperación lo, grado el viernes, los valores del Gobierno británico marcaron un nuevo mínimo esta semana.  
Desde el día en que resultó reelegido Premier Winston Churchill y los conservadores volvieron al poder, los atemorizados accionistas han visto bajar el valor de sus inversiones en un promedio de casi 6 1/2 0/0.  
Hace un año, habrían podido vender sus bonos del empréstito de guerra a 94 libras esterlinas, pero hoy sólo pueden recibir 80 libras por cada uno de ellos. No obstante este hecho, el cierre tuvo un pequeño impulso ante el hecho que los bancos y compañías de seguros restringieron sus ventas de los valores de primera categoría, con lo que los precios lograron una pequeña alza.  
Las acciones de las empresas de transporte (entregadas a los propietarios de los ferrocarriles y líneas de autobuses) bajaron de 17 1/4 a 16 1/4.  
La mayor parte de los valores de empresas mineras sufrieron bajas diversas, al igual que las industriales y varias de estas últimas cayeron por debajo de los niveles inferiores de comienzos de año.

## NOTICIAS DE AMERICA LATINA ARGENTINA

BUENOS AIRES, 23.— (UP.)— Los diarios anuncian que el 28 de diciembre llegará a Buenos Aires el Príncipe Ali Khan, ex esposo de Rita Hayworth. Ali Khan se halla actualmente en Río de Janeiro.  
RESISTENCIA. CHICO, 23.— (UP.)— La Asamblea Constituyente juró la constitución de esta nueva provincia de Argentina, a la que se dará el nombre de "Provincia Perón", por disposición de la propia Carta.  
BUENOS AIRES, 23.— (UP.)— El diario "La Nación" publica en la sección fotográfica, un largo artículo firmado por el Brigadier Ángel María Zuboga, en el cual hace una crónica del viaje en globo que hizo con el ingeniero Eduardo Bradley, entre Buenos Aires y Sao Leopoldo y Porte Alegre en 1915.

## INDOCHINA CERCENA EL TESORO FRANCÉS

PARIS, 23.— (U. P.)— La comisión de finanzas de la Asamblea Nacional francesa aprobó ayer por abrumadora mayoría, un total de 380,000 millones de francos en asignaciones militares para Indochina y territorios de ultramar, para el próximo año.  
La totalidad, con la excepción de 50,000 millones de francos, se destinan a la operación franco-vietnamita en contra de los rebeldes Viet-Minh, en la guerra civil de Indochina.  
El resto ha sido diseñado para los gastos de defensa en otros territorios de la Unión Francesa, especialmente para Africa del Norte.

## ROJOS RECHAZARON CANJE DE TODOS LOS PRISIONEROS HERIDOS

TOKIO, lunes 24.— (UP.)— (Por Peter Kallischer).— Las entrevistas de armisticio se encaminan a una definición acerca del destino de 94,000 aliados, prisioneros de guerra de los cuales no se tienen datos.  
Al mismo tiempo, otra comisión trata de resolver el problema de la forma en que se inspeccionará el cumplimiento del armisticio. El principal problema a resolver es si los rojos tienen derecho a construir aeródromos durante el período de tregua.  
Ayer, los rojos rechazaron de hecho la proposición aliada de un inmediato canje de los prisioneros enfermos y heridos. El rechazo no fué directo, sino por medio de evasivas y declaraciones que habían hecho una proposición acerca de la repatriación de los enfermos y heridos después de la firma del armisticio. Según el general William Nuckolls, "en cuanto a todos los efectos prácticos, nuestra propuesta fué rechazada".

## RECHAZARON CANJE DE TODOS LOS PRISIONEROS HERIDOS

TOKIO, lunes 24.— (UP.)— (Por Peter Kallischer).— Las entrevistas de armisticio se encaminan a una definición acerca del destino de 94,000 aliados, prisioneros de guerra de los cuales no se tienen datos.  
Al mismo tiempo, otra comisión trata de resolver el problema de la forma en que se inspeccionará el cumplimiento del armisticio. El principal problema a resolver es si los rojos tienen derecho a construir aeródromos durante el período de tregua.  
Ayer, los rojos rechazaron de hecho la proposición aliada de un inmediato canje de los prisioneros enfermos y heridos. El rechazo no fué directo, sino por medio de evasivas y declaraciones que habían hecho una proposición acerca de la repatriación de los enfermos y heridos después de la firma del armisticio. Según el general William Nuckolls, "en cuanto a todos los efectos prácticos, nuestra propuesta fué rechazada".

FELICES PASCUA Y AÑO NUEVO.

CON

**PORTUGUES**

**CHAQUETON**

1.095

**SLACKS FEMENINOS**

795

AMBOS PALM-BEACH

DESDE \$ 1.995 DESDE \$ 2.885

**PORTUGUES**

BASCURAN 54 CREDITOS

TRAJES SASTRE SLACKS

**3000**

**595**

**SEDERAP**

**TODO PARA EL DEPORTE**

CHACABUCO N.º 26, AL RINCON

No vende juguetes, pero ofrece el mejor regalo para sus niños

MESA PING PONG, completas \$ 1.995

PELOTA ESFERICA de primera calidad, con red y válvula (bombín directo) N.º 1195, 2.275, 3.325, 4.395, 5.485, 10 0/0 de descuento en pelotas de 2.ª calidad.

FOR CADA COMPRA OBSEQUIAREMOS el jugador de las MIL CARAS. Entretenimientos deportivos para chicos y grandes, y el calendario para el año 1952.

NOTA.— NO SE DESPACHA CONTRA REEMBOLSO, pero envíe giro postal o cheque a nombre de ATILIO PARDES G., y le enviaremos su pedido en el mismo día, sin ningún recargo.

NO ESPERE LOS ULTIMOS DIAS para hacer sus compras; con sólo 100 pesos puede dejar aparte lo que usted desea.

BOLSA DEPORTIVA CON: 1 pantalón, 1 par de calzado, 1 par de medias de lana, 1 camiseta con los colores de su club favorito.

De 5 a 8 años . . . . . \$ 450.—  
De 8 a 12 años . . . . . 485.—  
De 12 a 15 años . . . . . 585.—

ABIERTO TODO EL DIA, DE 8 A 9 DE LA NOCHE

Escuche: C. B. 82, RADIO DEL PACIFICO, de 13.30 a 14 horas, "AUDICION HOGAR, DULCE HOGAR", y participe usted en el Concurso a efectuarse el 30 de diciembre.

VALIOSOS PREMIOS

**CASA "SEDERAP"**

CHACABUCO N.º 26, AL RINCON

RECIBIERON JUGUETES DOS MIL NIÑOS, AYER

LOS ANDES, 23.— Dos mil niños p... recibieron los juguetes obsequiados por el Comité Pro Pascua de los Niños Pobres...

Recargan precio cines de Chillán para Pascua de los Niños Pobres

CHILLAN, 23.— En un peso fue recargado el valor de las entradas a los diferentes cines de esta ciudad...

RENOVO SU DIRECTORIO EL CUERPO DE BOMBEROS

SAN VICENTE DE TAGUA TAGUA, 23.— En su última sesión el Cuerpo de Bomberos eligió el siguiente directorio:

DIRECTORIO GENERAL.— Superintendente, don Manuel Aguirre San Antón...

Vecinos de Chile Chico envían telegrama a S. E.

CHILE CHICO, 23.— El presidente y el secretario del Comité Pro Construcción de Escuelas Primarias...

Inauguraron Salón de Artes Plásticas de 1951

CONCEPCION, 23.— Fue inaugurado el Salón Oficial de Artes Plásticas de 1951, de esta ciudad...

EN ENERO INICIARAN TRABAJOS EN PUENTE SOBRE RIO CAUTIN

TEMUCO, 23.— A fines de enero próximo se iniciarán los trabajos de reconstrucción de un tramo del puente carretero sobre el río Cautín...

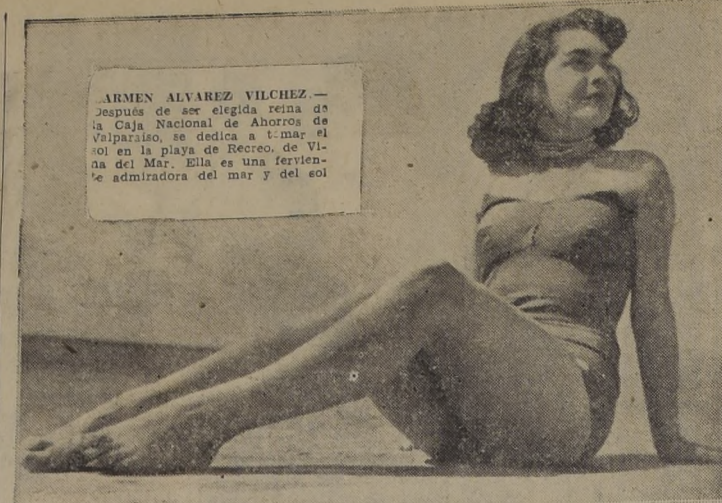
ACUARELAS.— Primer premio, Carlos Castro; segundo premio (desierto); menciones honoríficas...

ESCULTURAS.— Primer premio, Frida Mattheis; segundo premio, Luis Díaz...

CERAMICA.— Primer premio, Eugenio Brito; segundo premio, Luis Díaz...

Los estudios correspondientes se realizaron en la sección...

TENDRAN PASCUA LOS NIÑOS POBRES: TOME TOME, 23.— Con el reparto de juguetes, golosinas y objetos de utilidad práctica...



ARMEN ALVAREZ VILCHEZ.— Después de ser elegida reina de la Caja Nacional de Ahorros de Valparaíso...

PANICO PROVOCO UN PUMA ENTRE OBREROS DE MOLINA

MOLINA, 23.— El mayor susto de su vida pasaron anoche tres obreros al enfrentarse con un puma en una quebrada...

Armados de una escopeta y de cuanto encontraron a mano bajaron hacia la quebrada...

BLANCO 1161 VALPARAISO TELEFONO 4427

SE TRATARA DE EVITAR UN PARO EN LOS SERVICIOS DE LA BENEFICENCIA

A las 10 horas de hoy, el Intendente de Valparaíso, don Humberto Molina Luco, recibió en su sala de despacho a los directores de la Beneficencia Provincial...

Advertisement for 'A. VESPUCCI' and 'MARCO POLO' agencies, listing services and contact information for Valparaíso and Santiago.

EN RUINGOSO ESTADO UNA CARCEL PUBLICA

CARETE, 23.— La casa donde aprendiera a leer el ex Presidente Juan Antonio Ríos, está convertida en una ruinosa cárcel pública...

Bomberos de Chiguayante tienen nuevo directorio

CHIGUAYANTE, 23.— El nuevo directorio del Cuerpo de Bomberos local quedó constituido en la siguiente forma...

BREVES DE TODO EL PAIS

CANETE.— Próximamente quedará materializada la fundación del Club de Deportes Coilo Coilo, en esta localidad.

PERIODISTAS CELEBRAN SU DIA EN CONCEPCION

CONCEPCION, 23.— Ayer se inició en esta ciudad la celebración del Día del Periodista...

A hospital obsequiaron camas y ropa en Curicó

CURICO, 23.— Dos camas fueron obsequiadas por el Comité de Damas del Club de Leones de esta ciudad...

Espectáculos de hoy

AVENIDA (5184).— Los ocho seniloides, Mademoiselle Pifi y Tira a matar...

Movimiento de vapores

— Hoy lunes: PACHITEA de Buenos Aires. — El martes 23: AMADO, de Río de Janeiro...

PARA TRATAR SOBRE DEFICIT SE REUNE MUNICIPIO, HOY DIA

En una sesión extraordinaria de la Corporación portuaria, que se efectuó esta tarde, el Alcalde don Leonidas Leyton...

FUNERALES LA CENTRAL

SAN ANTONIO N.º 445 TELEFONO 32595 SAN DIEGO N.º 2301 TELEFONO 54079

Large advertisement for 'CIUDAD JARDIN LO PRADO' featuring a house illustration, text about amenities like 'ESTADIO, PARQUE, ESCUELA, IGLESIA', and a monthly fee of '\$680 al mes'.

Advertisement for 'BENEFICENCIA PUBLICA' listing various services and contact information for different branches.



BOLETIN DEL TIEMPO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL
Información de las 23 horas del día 23 de diciembre de 1951.
El mayor parte del país registró abundante nebulosidad.

APRECIACION GENERAL

El tiempo es bueno, con nebulosidades parciales desde Arica hasta Llanquihue. Más al sur se mantendrá con lluvias ligeras y vientos débiles.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

TEMPERATURA DEL AIRE (Día 23). - Máxima: 25,1 grados C. a las 14 horas. Mínima: 11,9 grados C. a las 2 horas y 40 minutos.

TURNOS DE BOTICAS

(SEMANA DEL 22 AL 29 DE DICIEMBRE)
UBICACION: FARMACIA: UBICACION:
Portal Bulnes 445. San Dionisio 2402.



RAMONA Y ESTE JARRON, COMO LO VE...
...TIENE COMO 2.000 AÑOS.
¿2.000 AÑOS? ¿NO PUEDE SER!...



Por Lino Palacio
...¡SI RECIÉN ESTAMOS EN 1951!

1.-ARTICULOS PARA EL HOGAR.

“CASA PRIMUS” mantiene taller reparaciones, anaes, usando exclusivamente repuestos legítimos “Primus”. No confunda: San Diego 50, exclusivamente. 1.0-Mz -52

2.-BUENO, BARATO, MERCERIA AHUMADA.

DE IMPORTADO reemplaza el delicioso “MI MI” en el desayuno almuerzo y comida. Paquete \$4 a \$10. Santo Domingo 1022 31.D-51

3.-ALHAJAS, JOYAS.

NOVIOS! Para argollas, Fabrica Sostin, Nueva York N.o 66. 4.E-52

4.-ARTICULOS PARA EL CAMPO.

“LA SURENA” de Jiberto Zúñiga vende monturas bilianas e inglesas. Avda. Matta 947 20.F-52

5.-ARRIENDOS OFRECIDOS.

ARRIENDARE castas, piezas, marmitones niños, derecho cocina. Tengo excelentes arrendatarios. Chile 1209 27 D

6.-ARMAS, CAZA PESCA.

CANAS, líneas, carretes, accesorios para pesca. Armería “San Diego” San Diego 59 1.0-Mz -52

7.-ARTICULOS PARA CABALLEROS.

SUS CAMISAS gastadas las dejamos nuevas. Clínica de Camiseros “Reax” 470. Santa Anita 470 BIA

8.-VENTAS DIRECTAS AL PUBLICO.

Cuadros de seda \$ 41.-
Enaguas de seda \$ 89.-
FABRICA DE TEJIDOS “ASTRA”
1134 - ROSAS - 1134

9.-CREDITOS SIN PIE.

Una oportunidad para Ud!
CREDITOS SIN PIE
10 MESES PLAZO
CASA BRONCELAN
SAN PABLO 2715

10.-SASTRERIA.

CREDITOS A 20 MESES
CREDITOS A 10 MESES
CASIMIRES-GABARDINAS-IMPORTADAS Y NACIONALES
HECHURAS FINAS
SANTO DOMINGO

11.-SANTO DOMINGO.

ART. 509. Lino, con suela de goma, azul y café.
24 al 29... \$ 195.-
30 al 33... \$ 245.-
34 al 38... \$ 275.-
39 al 45... \$ 295.-
Fabrica de Calzado “LA ELEGANCIA” - SANTIAGO

12.-SASTRERIA.

CREDITOS A 20 MESES
CREDITOS A 10 MESES
CASIMIRES-GABARDINAS-IMPORTADAS Y NACIONALES
HECHURAS FINAS
SANTO DOMINGO

13.-SANTO DOMINGO.

ART. 509. Lino, con suela de goma, azul y café.
24 al 29... \$ 195.-
30 al 33... \$ 245.-
34 al 38... \$ 275.-
39 al 45... \$ 295.-
Fabrica de Calzado “LA ELEGANCIA” - SANTIAGO

14.-SANTO DOMINGO.

ART. 509. Lino, con suela de goma, azul y café.
24 al 29... \$ 195.-
30 al 33... \$ 245.-
34 al 38... \$ 275.-
39 al 45... \$ 295.-
Fabrica de Calzado “LA ELEGANCIA” - SANTIAGO

18.-EDUCACION.

CURSO rapido corte sastre. Clases empiezan 7 de enero. Duración dos meses. Encompras perfectas, garantizadas. Academia “Fenix”. Santo Domingo 1060. 25-D

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente en “Academias Armanoni”, facilitamos todas las herramientas. Enseñamos todo el día. “Academias Armanoni”, Chile-Argentina. Ahumada 131. 7.o piso. Pieno corazón Santiago. 25-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

CURSOS rapidos de señoras. Aprenda rápidamente desde 300 mensuales. Facilitamos herramientas. Diplomados. Independencia 1612. 20-F-52

